Des nouvelles tous les jours sur
lechodelaval.canoe.ca

ANTIROUILLE LAVAL

TRAITEMENT ANTIROUILLE QUI NE COULE PAS

64,95$* *rég. : 69,95$

500$ DE RABAIS sur traitement antirouille complet

- Léger supplément pour camionnette
- Un seul rabais est applicable par véhicule

206537

5025, boul. Dagenais O., Fabreville, Laval
450 962-5626

LAVAL CHRYSLER DODGE JEEP RAM

Le concessionnaire le plus accessible à Laval



1700, boul. Le Corbusier
450.978.0800
www.lavalchrysler.com

201501

Tentative de meurtre sur Raynald Desjardins

Page 3



Le mercredi 21 septembre 2011

QUEBECOR Media

L'ÉCHO DE LAVAL

150 000 EXEMPLAIRES • 2e ANNÉE – No 30



Chevaliers de Colomb, Optimistes, Richelieu, Rotary...

Où est la relève?

Pages 4 et 5

Photo Agence QMI

Découvrez votre espace CASA Page 23 à 43

Économisez plus de 760$ sur un terrain, dans le plus beau cimetière-jardin de Laval !





Offre spéciale* de fin d'été

Jusqu'au 30 septembre 2011, achetez un terrain pouvant contenir jusqu'à 2 cercueils et 4 urnes, pour seulement

1 199$
Une valeur de 1 960$

Jardins Urgel Bourgie Laval
2500, avenue des Perron, Auteuil

URGEL BOURGIE

www.urgelbourgie.com

514 735-2025 | 24/7

*Cette offre ne peut être jumelée à aucune autre promotion.

150834

À SURVEILLER CETTE SEMAINE SUR **lechodelaval.canoe.ca**

Mercredi: Le garde du corps de Raynald Desjardins retrouvera-t-il sa liberté?

Vendredi: Programmation chargée pour les Journées de la culture

Lundi: Le dossier de coopérative funéraire progresse

Témoin d'un ÉVÉNEMENT ?
monTOPO
reseauhebdos.canoe.ca/montopo

Raynald Desjardins est victime d'une tentative d'assassinat

Cédérick CARON • *cederick.caron@hebdosquebecor.com*

Connu du milieu policier pour ses relations avec le crime organisé montréalais, Raynald Desjardins a été victime d'une tentative de meurtre sous le nouveau pont de l'autoroute 25 alors qu'il circulait sur le boulevard Lévesque Est dans le secteur Saint-François, vendredi matin.

Il était environ 9 h 30 lorsque des témoins ont rapporté aux services d'urgence qu'ils avaient entendu plusieurs coups de feu. Les premiers policiers arrivés sur les lieux ont rapidement constaté l'ampleur de l'évènement et ont demandé le renfort du groupe d'intervention tactique.

Deux personnes ont été arrêtées et une a été légèrement blessée. Celui qui serait le garde du corps de Desjardins, Jonathan Mugnacca, a reçu un éclat de projectile à la poitrine qu'on ne lui aurait toujours pas retiré. Ce dernier a subi son enquête sur remise en liberté, mardi, mais au moment d'aller sous presse, on ne savait toujours pas s'il avait recouvré sa liberté.

Mignacca fait face à quatre chefs d'accusations, dont ceux d'avoir déchargé intentionnellement une arme à feu sans se soucier de la sécurité d'autrui et d'avoir eu en sa possession des munitions d'armes prohibées.

Desjardins était visé

L'accusé se trouvait dans une voiture, située à côté de celle de Raynald Desjardins, quand des suspects seraient sortis des buissons se trouvant en bordure de la rivière des Prairies avant de faire feu en leur direction. L'attentat à eu lieu à environ 4 km de la résidence de Desjardins

Après avoir réexaminé les déclarations des différents témoins, le Service de police de Laval a confirmé qu'une motomarine a été aperçue sous le nouveau pont de l'autoroute 25 à proximité d'où l'attentat a eu lieu sur le boulevard Lévesque Est.

Sans être capable de faire le lien, la police de Laval précise aussi qu'une motomarine calcinée a été retrouvée sur les berges de la rivière des Prairies du côté de Montréal.

Les plongeurs de la Sûreté du Québec ont fouillé les berges lavalloises pendant une bonne partie de la journée de lundi, mais n'ont rien trouvé.

Des liens avec la mafia

Raynald Desjardins a été condamné à 15 ans de prison pour une histoire d'importation de cocaïne survenue en 1993. Identifié comme un des dirigeants du crime organisé montréalais, Desjardins a été un des bras droits de Vitto Rizzuto dans les années 1980.



Photo Cédérick Caron

Raynald Desjardins a été relaché vers 23 h vendredi soir après avoir été interrogé par les enquêteurs de la police de Laval.

ACHETONS OR, ARGENT ET DIAMANTS
$ NOUS PAYONS EN $
$ ARGENT COMPTANT $
$ IMMÉDIATEMENT $



• Bagues • Colliers
• Bracelets • Pendentifs
• Boucles d'oreilles et autres...
• Brisés ou démodés

OUVERT 7 JOURS PAR SEMAINE
Xtrem Gold
48, boul. Des Laurentides coin Cartier, Pont-Viau, Laval «Autoroute 15, sortie Cartier Est»
www.xtremgold.com
Nous sommes situés en face de la station de métro Cartier de Laval
CARTIER
357270

Les clubs communautaires n'ont plus la cote chez les jeunes

Gabriel ST-JEAN *et* Ghislain PLOURDE • *redaction.echolaval@hebdosquebecor.com*

Si les clubs sociaux à caractère communautaire attiraient autrefois bon nombre de jeunes adultes, plusieurs groupes sont aujourd'hui aux prises avec de sérieux problèmes de relève. À moyen terme, la survie de certains de ces mouvements est même menacée.



Photo Agence QMI

Pour les jeunes adultes, les soupers spaghetti et les partys de homards sont moins attrayants qu'autrefois.

«On se pose de sérieuses questions, c'est évident. Nous faisons des efforts de recrutement et de la promotion dans le quartier, mais le déclin est amorcé. À moyen terme, c'est la mort de l'organisation si la tendance ne se renverse pas.»

Luc Charlebois est le secrétaire du Club Optimiste de Laval-Ouest. Son regroupement, qui parraine des projets destinés à la jeunesse, comptait 40 membres il y a quinze ans. Aujourd'hui, ils sont à peine une vingtaine. «Certains ont quitté en raison de la cotisation obligatoire, explique-t-il. C'est pourquoi nous avons retiré cette mesure. Malgré tout, les pertes se poursuivent.»

Du côté des Chevaliers de Colomb, on compte toujours plus de 990 membres répartis dans cinq secteurs de l'île Jésus. Cependant, l'an dernier, seuls 8 % des chevaliers étaient âgés de moins de 40 ans.

«On va chercher des jeunes, mais c'est plus difficile, admet Daniel Poirier, directeur régional des Chevaliers de Colomb de Laval. Nous restons très présents dans la région, mais en général, les jeunes sont moins nombreux.»

Au Club Richelieu de Laval, organisation laïque vouée à la sauvegarde du fait français et au soutien de jeunes défavorisés, le nombre de membres n'est pas en diminution. Par contre, là aussi, les jeunes adultes sont peu nombreux. «Le recrutement est difficile, c'est officiel, lance René Gilbert, secrétaire de l'organisation. Les jeunes sont moins intéressés. On a de la misère à avoir de la visibilité.»





Trop de groupes

Selon Luc Charlebois, l'éclatement des familles et la surabondance d'activités du même genre expliquent le désintérêt des jeunes pour les clubs communautaires.

«Aujourd'hui, beaucoup de jeunes se retrouvent en garde partagée, note-t-il. Les familles sont aussi moins nombreuses. La fin de semaine, les parents veulent donc consacrer plus de temps à leurs enfants. Ils ne veulent plus les envoyer prendre part à des activités communautaires. En plus, trop d'organismes tiennent les mêmes animations, ce qui a pour conséquence de diluer l'offre.»

Même son de cloche de la part du sociologue Jean-Marc Fontan, directeur du département de sociologie de l'Université du Québec à Montréal (UQAM). «Il y a beaucoup plus d'organisations qu'il y a 20 ans, remarque M. Fontan. Il y a plus de compétition. Avec des besoins qui augmentent et un nombre de jeunes qui diminue, il semble normal que les effectifs soient en baisse.»

Question d'image

Le sociologue Fontan estime également que les adultes issus des générations X et Y sont beaucoup plus concernés par la question de l'image que leurs aïeuls. «Aujourd'hui, les jeunes adultes s'intéressent à la mondialisation, à l'écologie. Ils font moins confiance aux structures qui peuvent leur sembler vieillottes. La religion, la solidarité sociale, ça touche moins leurs cordes sensibles.»

Le profil des jeunes change aussi, selon lui. «Notre société compte de plus en plus de communautés culturelles, souligne Jean-Marc Fontan. Il est certain qu'un jeune Montréalais d'origine arabe ne trouvera pas la même résonance qu'un francophone de souche chez les Chevaliers de Colomb.»

Triste

Pour le secrétaire du Club Optimiste de Laval-Ouest, la situation actuelle est d'une grande tristesse. «J'ai 53 ans et je fais toujours du bénévolat, dit Luc Charlebois avec émotions. J'ai grandi avec cette notion. Mes parents en ont fait toute leur vie. Par contre, la société et les valeurs changent. L'implication n'est plus ce qu'elle était.»

Les Rotary : l'exception qui confirme la règle?

Ghislain PLOURDE • *ghislain.plourde@hebdosquebecor.com*

Parmi les clubs communautaires contactés par *L'Écho de Laval*, un organisme semble faire figure d'exception : le Club Rotary de Laval.

Alors que la plupart des clubs qui viennent en aide à la communauté sont en perte de vitesse, les Rotary de l'île Jésus viennent de fonder un deuxième club, le Club Laval-Rive-Nord, et comptent des membres âgés entre 20 et 30 ans.

«La question du renouvellement de la mission est au cœur des priorités de nos dirigeants», a fait savoir Manon Lennon, présidente de la commission développement des effectifs - district 7040 du Rotary International.

La mission du Club Rotary de Laval est de créer le mieux-être, notamment en venant en aide à la jeunesse via de nombreux programmes et en répondant aux nombreux besoins d'organismes communautaires.

Au plan international, l'objectif du Rotary est d'éradiquer la polio de la planète.

Les clubs communautaires de Laval (en chiffres)

	Fondation	Nombre de membres	Moyenne d'âge	Contribution
Club Optimiste de Laval-Ouest	1973	20 (40, il y a 15 ans)	67 ans	Environ 10 000 $ par année
Club Richelieu de Laval	1964	34	53 ans	Environ 100 000 $ par année
Chevaliers de Colomb (ensemble de Laval)	N.D.	990	Entre 50 et 60 ans	Environ 50 000 $ par année
Club Rotary de Laval	1913 (Montréal)	Près de 40	45 ans	N.D.

STL : la ligne 925 connaît un bon départ

G. S.-J. Mise en service avec l'ouverture du pont de l'A-25 en mai dernier, la ligne 925 de la Société de transport de Laval (STL), qui relie le secteur St-François à la station de métro Radisson, a connu un beau succès pendant la période estivale.

«Il est certain que l'été, c'est plus tranquille, a précisé la porte-parole de la STL, Marie-Céline Bourgault. Par contre, jusqu'à maintenant, c'est une ligne qui fonctionne bien.»

Selon Mme Bourgault, le vrai test pour la ligne 925 sera toutefois la présente rentrée automnale. «À la fin du mois, nous pourrons vraiment évaluer le succès de la ligne auprès de nos usagers», a-t-elle ajouté.

Internet sans fil

Les autobus de la ligne 925 sont tous munis d'une connexion Internet sans fil. Pendant l'été, la société de transport a sondé ses usagers afin de connaître leur appréciation de ce service gratuit, un projet-pilote pour la STL. La réaction a été extrêmement positive.

«Plus de 50 % de nos usagers ont dit l'utiliser pendant leur trajet pour travailler, pour se distraire», a remarqué Marie-Céline Bourgault.

Verra-t-on l'Internet sans fil apparaître dans les autobus de la STL au cours des prochains mois? «C'est un projet-pilote. Je ne peux donc pas me prononcer à l'heure actuelle. Toutefois, il est certain que c'est à évaluer dans le futur. Les résultats de notre sondage sont très intéressants», a précisé la porte-parole.

ENVOYEZ-NOUS VOTRE TEXTE
redaction.echolaval@hebdosquebecor.com



Photo Ghislain Plourde

Mise en service avec l'ouverture du pont de l'A-25 en mai dernier, la ligne 925 de la Société de transport de Laval (STL) a connu un beau succès pendant la période estivale.

Des entrées aux desserts en passant par les plats principaux chauds et froids, choisissez parmi notre buffet de plus de 100 mets débordant de saveur et de fraîcheur.

Commensal
GOÛTEZ LA VIE

3180 St-Martin O.
Chomedey, Laval
450 978-9124
www.commensal.com



PAYSAGISTE
ARB-VAL
www.arb-val.com
450 963.3462
Accord D Desjardins



- Plans paysagers
- Aménagement complet
- Pavé-Uni et Asphalte
- Mur de Soutènement
- Plantation et Cascade d'eau
- Projets résidentiels & commerciaux

FAITES VOS TRAVAUX MAINTENANT ET NE PAYEZ QU'EN MARS 2012 SANS INTÉRÊTS.
Crédit offert par la maison.

En affaire depuis 1957
CONCEPTION & RÉALISATION
415879

LE COMMENTAIRE DE GHISLAIN



Plourde

ghislain.plourde@hebdosquebecor.com

Sommes-nous des cruches?

J'observe les politiciens depuis bon nombre d'années maintenant, et ce qui me fascine le plus chez eux, c'est cette capacité de détachement, cette habileté qu'ils ont de faire abstraction des pires tuiles qui peuvent leur tomber sur la tête et s'exprimer avec un calme désarmant devant la population.

Qu'ils soient maire d'une ville, ministre des Transports ou encore premier ministre, ces gens pèsent chacun de leurs mots, leurs syllabes et, j'irais même jusqu'à dire leur ton de voix, lorsqu'ils prennent la parole devant les médias.

Ils font preuve d'un optimisme qui, dans certaines situations, nous apparaît inconcevable. Même dans le pire des scénarios, ils tentent de nous faire croire qu'au fond ce n'est pas si pire que ça. Les exemples sont nombreux : l'autoroute Ville-Marie, le pont Champlain, le rapport Duchesneau et l'échangeur Turcot pour ne nommer que ceux-ci.

Qu'ils soient maire d'une ville, ministre des Transports ou encore premier ministre, ces gens pèsent chacun de leurs mots, leurs syllabes et, j'irais même jusqu'à dire leur ton de voix, lorsqu'ils prennent la parole devant les médias.

À côté d'eux, le sénateur Jacques Demers, reconnu pour sa légendaire confiance lorsqu'il était entraîneur dans la Ligue nationale de hockey, fait pâle figure. Mais cette surdose de positivisme a ses limites. On ne peut pas éternellement affirmer que «ça va bien, ça va si bien que le soleil me tend la main», comme le chantait si bien Kathleen en 1993.

Les gens ne sont pas dupes à ce point. Les révélations embarrassantes pour nos différents paliers de gouvernement, qui sont devenues notre quotidien, s'accumulent sans qu'aucun geste soit posé et surtout sans que personne soit désigné comme responsable. On est dans une société de *no fault*.

Tentez de reproduire le comportement gouvernemental dans l'entreprise où vous oeuvrez. Rapidement, quelqu'un sonnera l'alarme et l'on corrigera le tir. Pourtant, ce n'est pas ce qui se produit chez nos élus.

On peut comprendre maintenant pourquoi les citoyens sont désabusés et désintéressés de la chose politique. Par contre, devons-nous tolérer ad vitam aeternam de telles actions? L'accepter aveuglément, c'est consentir à se faire mentir impunément, à se faire remplir comme une cruche sans fond.

Êtes-vous de ce type? Des citoyens ont décidé qu'ils n'en n'étaient pas et tiendront deux manifestations publiques, l'une devant le Parlement à Québec et l'autre devant les bureaux du premier ministre à Montréal, samedi prochain le 24 novembre.

L'ÉCHO DE LAVAL
www.lechodelaval.canoe.ca

Distribution et plaintes : 1 877-663-9002
Ventes : 450 575-2000 poste 703
Téléphone : 450 575-2000
Annonces classées : 1 877 750-5052

Éditeur: Eric Mercier
Directrice de l'information: Marie Eve Courchesne
Journalistes : Cédérick Caron, Ghislain Plourde, Gabriel St-Jean
Collaborateurs : Mélissa Méthot, Com1script, Marie-Claude Pageau, Mozaïk Communications, Claude Francoeur
Photographe: André Périard

Adjointe à l'éditeur : Céline Dubé
Adjointe aux ventes : Ani Lachance
Conseillers(es) en publicité : Annie Audy, Chantal Demers, Nathalie Dubé, Marie-Hélène Dion, Carole Lafond, Paul Thériault
Infographie : Centrale de montage Sun Media
Directeur général régional, région Nord de Montréal : Éric Mercier
Directeur du développement et des opérations régionales, Journaux régionaux Québec Corporation Sun Media : Mario Marois

SUN MEDIA Une compagnie de Quebecor Media
Office de la Distribution Certifiée
Deloitte.

Tirage : 150 000 exemplaires
Édité par Corporation Sun Media, ayant son siège social au 612, rue Saint-Jacques, Montréal, Qc, H3C 4M8, imprimé par l'Imprimerie Mirabel, ayant son siège social au 12,800 rue Brault, Mirabel, Québec, J7J 1P3 et distribué par Messageries Dynamiques I Quebecor Réseau Médial 900 St-Martin O, Laval (Québec), H7S 2K9, 1-877-663-9002. Les bureaux du journal L'Écho de Laval sont situés au 900, boul. St-Martin Ouest, Laval, H7S 2K9

Opinions

Écrivez-nous
redaction.echolaval@hebdosquebecor.com
900, boul. St-Martin Ouest, Laval, H7S 2K9

L'automobile et l'étalement urbain vont de pair

Pour commenter vos propos au sujet de «L'été n'est pas pour les automobilistes» paru dans *L'Écho de Laval* du 13 juillet 2011, la couronne Nord est en train de devenir une zone d'embouteillages monstres à tous les jours et sur toutes nos routes principales à cause de l'étalement urbain qui amène des habitudes automobilistes déraisonnables.

De s'attarder sur les habitudes exécrables de certains automobilistes stressés n'est pas la solution à cette situation grandissante et non plus d'augmenter le réseau routier de la région pour accommoder cette dépendance à l'auto. Ce problème d'embouteillages monstres, s'il n'est pas pris au sérieux et réglé à la source dans notre région, va augmenter et s'empirer pour les prochains 15 à 20 ans selon les experts de la démographie, et ce, sans oublier la pollution que cela amène dans les villes et banlieues où nous nous évadons pour un semblant de qualité de vie.

Ce qui est déplorable c'est cette habitude des automobilistes de se rendre au centre-ville de Montréal, de Laval, etc. et de stationner leurs automobiles toute la journée là où il y a du transport en commun accessible.

Dans les faits, nous savions tous et toutes qu'il n'y a qu'une petite minorité de travailleurs ou de personnes handicapées qui font partie de ces bouchons monstres sur nos autoroutes et boulevards qui ont réellement besoin de leurs autos pour leurs ouvrages ou pour s'y rendre.

Ce que nous témoignons sur nos routes et autoroutes matin et soir c'est de l'exagération de la part d'automobilistes qui demeurent près des réseaux de transport en commun et qui refusent cette alternative de transport et ainsi appauvrissent ce système, leurs donnant ainsi d'autres arguments pour entretenir leur dépendance à leurs autos.

Chaque gare de l'AMT de la couronne Nord et de Laval a du stationnement incitatif pour les automobilistes des régions environnantes. Les Villes de Rosemère, Lorraine, etc. font circuler un réseau de navettes qui parcourent les quartiers pour amener les usagers à la gare et ainsi permettre de diminuer le nombre d'autos locales dans le stationnement de la gare.

Ces navettes sont souvent vides. Pourquoi? Voilà cette culture de l'automobile dans toute sa splendeur du gaspillage et qui va contre-courant au transport en commun et qui l'appauvrit. Comment financer un transport en commun efficacement et le rendre fonctionnel si les automobilistes inventent et trouvent constamment des défaites et des excuses pour ne pas soutenir et utiliser ce mode de transport?

Si nous voulons régler les embouteillages monstres dans la couronne Nord et Laval, nous avons, comme Jack Layton dirait, des responsabilités personnelles à prendre dans les rôles que nous jouons à perpétuer ce problème et de participer à une solution durable et respectueuse de l'environnement au lieu de chercher à qui est la faute et qui est à blâmer.

Brian Szczepanik

Politique concernant les lettres ouvertes

L'éditeur peut, à sa discrétion, décider de publier ou non une lettre ouverte, sous réserve que son contenu est d'intérêt public.

Par ailleurs, les lettres ouvertes doivent répondre aux conditions suivantes :

- Elles doivent être signées, et inclure le numéro de téléphone et/ou le courriel de l'auteur (les coordonnées ne seront pas publiées)
- Elles doivent être remises sous forme numérique
- Elles ne doivent pas contenir plus de 1600 caractères d'imprimerie ou 275 mots
- Le libelle et de diffamation ne seront pas tolérés

Vous êtes invités à envoyer vos lettres à redaction.echolaval@hebdosquebecor.com

La direction

Vox pop

***Option nationale*, un nouveau parti souverainiste, fera sous peu son apparition sur la scène politique provinciale. Croyez-vous que l'arrivée de ce nouveau venu sera bénéfique pour le Québec?**



Marc-André, Montréal
«Oui, c'est une bonne chose. Plus il y a d'options et de choix, mieux c'est pour défendre nos intérêts.»



Jessica Charron, Boisbriand
«Ça ne changera rien. La souveraineté, c'est un sujet démodé. On a passé à autre chose. »



Gabrielle , Blainville
«Oui. C'est bien de donner la chance à un autre parti de faire ses preuves. »



Magued Wassef, Laval
«Ça dépend de leur stratégie. La souveraineté est une guerre qui nuit au développement du Québec. »

Propos recueillis par Marie-Ève Proulx

Un colis suspect aux bureaux du Pro et d'Alain Paquet

Cédérick CARON • *cederick.caron@hebdosquebecor.com*

Pour la seconde fois en moins d'un an, un colis suspect a été découvert, vendredi matin, devant la Place Prestige, située sur le boulevard Saint-Martin Ouest. Celle-ci abrite, entre autres, les bureaux du ministre délégué aux Finances du Québec, Alain Paquet, et du PRO des Lavallois, le parti politique du maire Gilles Vaillancourt.

Le colis suspect, composé d'une boîte, de fils et d'une petite bombonne de gaz propane, a été découvert, vers 6 h, par une personne qui se rendait au travail. Immédiatement avisés, les policiers de Laval ont érigé un périmètre de sécurité qui a nécessité l'évacuation d'un seul domicile, puisque les commerces adjacents n'étaient pas encore en opération à cette heure.

Ils ont ensuite demandé l'aide des artificiers de la Sûreté du Québec qui sont arrivés sur les lieux vers 8 h 30. À l'aide de leur robot, ces derniers ont pu s'approcher de l'engin et vérifier la dangerosité. Ils ont fait exploser la boîte vers 10 h 30.

Pour l'instant, il est impossible de savoir qui était visé par ce colis et s'il était armé. «Il n'y avait ni lettre ni logo et il n'y a eu aucune revendication», précise le porte-parole de la police de Laval, Franco Di Genova. Ce dernier a aussi indiqué que les pièces de l'engin ont été transportées aux laboratoires de la police afin que des analyses soient pratiquées. C'est à ce moment que l'on devrait savoir si le colis était véritablement dangereux.

Une deuxième fois

Le 25 mars dernier, un colis suspect similaire avait été retrouvé au même endroit. À cette époque aucune revendication n'avait également été faite.

Du côté du bureau d'Alain Paquet, l'attaché de presse du ministre, Christine Harvey, indique qu'aucune menace n'a été reçue.

Quant à lui, le porte-parole du PRO des Lavallois n'a pas retourné les appels qui lui ont été logés.



Photo Pépé

Le robot de la Sûreté du Québec a neutralisé le colis suspect vers 10 h 30 vendredi matin.

L'incarcération préventive de Gédéon-Rinchère comptera-t-elle en double?

C.C. Le temps que Maxime Gédéon-Rinchère a fait en prision avant que sa sentence ne soit prononcée comptera-t-il en double? C'est la question que juge et avocats ont soulevée lors de la plus récente comparution de l'homme qui a causé la mort d'un membre de sa propre famille.

Les faits reprochés à l'accusé remontent au 18 juillet 2009. Maxime Gédéon-Rinchère aurait alors accidentellement fait feu sur Alexis Arsène-Flammerion lors d'une fête familiale à la résidence de la mère de l'accusé, située sur le boulevard Vanier dans le secteur de Saint-Vincent-de-Paul. À ce moment, la Loi C-25, qui met un terme à la multiplication par deux du temps passé en prison avant le prononcé de la sentence, n'était pas en vigueur. Par contre, Maxime Gédéon-Rinchère a été arrêté en février 2010 et la loi a été adoptée en octobre dernier.

Francis Leborgne, qui représente l'accusé, a soulevé un point important qui risque de venir influencer la sentence qui sera prononcée le 31 octobre prochain. Les avocats devront transmettre un rapport à la juge après s'être penchés sur la question suivante : cette disposition s'applique-t-elle à partir du moment où le crime est commis ou au moment de l'arrestation?

Immature et influençable

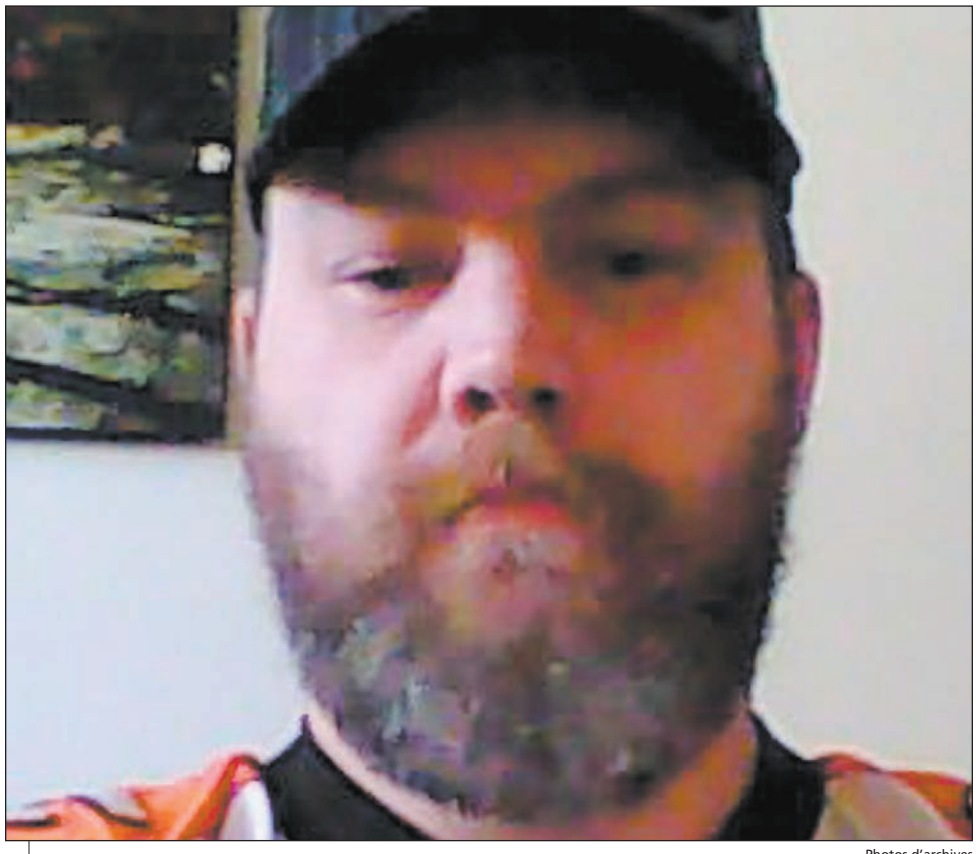
Dans son rapport, l'agent de probation qui a rencontré l'accusé l'a décrit comme un être influençable et immature. En basant sa plaidoirie sur l'état mental de son client, l'avocat de la défense, Me Leborgne, a ajouté que l'homme qu'il représente à un jugement fragile et a recommandé une peine de deux ans tout dépendamment des réponses qui seront apportées à la suite de l'étude du texte de loi.

Pour sa part, l'avocat de la couronne, Me Pierre-Luc Rolland, a rappelé le fil des évènements au cours de sa plaidoirie, tout en précisant qu'on avait tenté de dissimuler l'arme dans un boisé situé à proximité du lieu du crime. Il a pour sa part recommandé à la juge Marie-Suzanne Lauzon une peine globale de sept ans.





Éric Daudelin demande l'aide juridique



Photos d'archives

Éric Daudelin est accusé du meurtre d'une fillette de neuf ans.

Claude FRANCOEUR

Éric Daudelin, accusé d'avoir assassiné Joleil Campeau à Laval en 1995, demande que l'aide juridique défraye sa défense.

C'est ce qu'il a été possible d'apprendre le 14 septembre, alors qu'il était de retour devant le tribunal entouré par quatre gardiens des services correctionnels et flanqué de ses deux avocats, dont Me Gilles Daudelin. Ce dernier, qui n'a aucun lien de parenté avec l'accusé, jouit d'une excellente réputation à titre d'avocat de la défense et a défendu plusieurs criminels notoires.

La défense n'a toujours pas pris possession de la preuve de la couronne, attendant la décision de l'aide juridique avant d'aller plus loin dans le dossier.

L'accusé devrait savoir s'il sera éligible à ce service au cours du prochain mois et sera de retour en cour le 27 octobre.

Éric Daudelin a été accusé du meurtre de Joleil Campeau le 23 juin dernier après avoir été arrêté la veille à son domicile de Montréal.

Joleil Campeau, neuf ans, avait été portée disparue le 12 juin 1995. Son corps avait été retrouvé quatre jours plus tard dans un marais près de son domicile, dans le secteur d'Auteuil.

Ce serait des traces d'ADN qui auraient permis aux enquêteurs de faire le lien entre la victime et l'accusé.

Propos recueillis par Cédérick Caron



Le corps de Joleil Campeau a été retrouvé le 16 juin 1995.



Des voleurs forcent le coffre d'un club de golf



Photo Cédérick Caron

Les employés du Club de golf UFO s'afféraient dès le matin à sortir l'autre coffre-fort de l'établissement pour le placer ailleurs.

C.C Des suspects se sont emparé du contenu d'un des coffres-forts du Club de golf UFO du secteur Fabreville dans la nuit du 13 au 14 septembre.

La police recherche un ou deux suspects dans cette histoire. À première vue, les voleurs semblaient bien connaître l'endroit.

Ils ont pratiqué une ouverture d'un mètre carré en découpant un mur extérieur. Le trou a été fait à l'endroit exact où se trouvent les deux coffres-forts du commerçant à l'intérieur.

Selon le premier rapport de police, les brigands auraient attaché un boyau d'arrosage autour d'un des coffres et auraient attaché l'autre extrémité à un camion du club de golf qu'ils ont forcé pour tirer leur prise à l'extérieur.

«La colonne de direction du véhicule aurait été endommagée», précise le porte-parole de la police de Laval, Franco Di Genova.

Ils ont ensuite réussi à forcer le coffre et mettre la main sur environ 1000 $, après avoir causé pour près de 2000 $ en dommages.

Les policiers ont saisi les bandes de vidéosurveillance de l'endroit afin de tenter d'en apprendre davantage sur les contrevenants.

Guy Ouellette appuie son chef

Ghislain PLOURDE • *ghislain.plourde@hebdosquebecor.com*

Malgré les nombreuses révélations portant sur les allégations de corruption dans l'industrie de la construction et le rapport dévastateur de l'Unité anticollusion faisant état d'un système présumé de financement politique occulte, le premier ministre, Jean Charest, refuse toujours d'instituer une commission d'enquête publique. Les députés libéraux appuient sans réserve leur chef à commencer par le représentant de Chomedey, Guy Ouellette.



Photo Pépé

Le député de Chomedey, Guy Ouellette, appuie sans détour son chef, Jean Charest, dans sa décision de ne pas tenir de commission d'enquête publique sur l'industrie de la construction.

«Il y a des informations diffusées par les médias qui méritaient d'être nuancées et qui ne l'ont pas été. Les mesures mises en place et prises par notre gouvernement sont amplement suffisantes pour faire le travail», affirme le député de Chomedey.

Guy Ouellette se dit très confortable avec la position de son chef dans ce dossier, prenant le soin de préciser qu'il s'agit toujours d'allégations pour l'instant et que peu ou pas de preuves tangibles appuient les dires et déclarations contenues dans les derniers documents dévoilés.

L'élu de Chomedey à l'Assemblée nationale croit aussi que les médias montent en épingle cette affaire. «J'ai l'impression qu'on accorde trop d'importance à ces nouvelles, qu'on gonfle artificiellement l'intérêt dans le but de faire réagir la population dans un axe voulu. Pourtant, lorsque je rencontre les électeurs sur le terrain, je peux vous dire que c'est une tout autre chose, ce n'est pas du tout le même son de cloche que je perçois.»

Aucun problème de santé

D'autre part, plusieurs personnes ont remarqué que le député de Chomedey se déplace, depuis peu, avec une canne. Guy Ouellette tient à rassurer ses électeurs et les citoyens inquiets qui se sont posé des questions sur son état de santé. Une blessure aux ligaments, causée par une mauvaise chute, est à l'origine de la condition actuelle du député Ouelette qui devra ménager ses déplacements d'ici les prochains jours.

ENVOYEZ-NOUS VOTRE OPINION

redaction.echolaval@hebdosquebecor.com





En 10 questions

Geneviève Gagnon

Humoriste québécoise

Gabriel ST-JEAN • *gabriel.st-jean@hebdosquebecor.com*

Le parcours professionnel de Geneviève Gagnon est tout sauf ordinaire. Après avoir été cadre chez Bell pendant 15 ans, la mère de famille a décidé de changer de carrière et s'est lancée à temps plein dans le monde de l'humour. Aujourd'hui, cette habituée des galas Juste pour rire nous présente son premier *one woman show*.



Photo Collaboration spéciale/Georges Dutil

Geneviève Gagnon présentera son premier *one woman show* à Laval le 27 septembre prochain.

1 **Geneviève, pourquoi avoir osé un tel changement de carrière?**

Ç'a été un long cheminement. J'ai toujours aimé faire rire. Par contre, même si la scène était une passion pour moi, ça restait un loisir. En 2002, j'ai gagné un concours à l'émission *L'Écuyer*. J'ai eu la piqûre. Ensuite, je me suis inscrite à des cours du soir à l'École nationale de l'humour. À l'époque, je me disais que tout laisser pour l'humour n'était pas une option. Par contre, tout ça a pris beaucoup d'ampleur, et lorsqu'on a coupé mon poste chez Bell, j'ai décidé de me consacrer à temps plein à l'humour. J'ai cogné à la porte d'un producteur et on m'a prise au sérieux.

2 **À quoi doit-on s'attendre de votre premier spectacle?**

Vous allez rencontrer une femme de 40 ans qui parle de sa vie de mère, de conjointe, de femme de carrière. Je parle aussi de sujets comme le célibat, la garde partagée. L'amitié occupera aussi une grande place dans le spectacle. Je suis très baveuse et sarcastique. Les gens me disent souvent qu'ils se retrouvent dans mes numéros. Ça me fait plaisir.

3 **Il paraît que vous n'avez pas peur des sujets tabous...**

Non. Dans mon spectacle, je me mets entre autres dans la peau d'une mère qui se doute que son fils est homosexuel. Je fais des petits tests maison pour découvrir la vérité. Dans ce temps-là, en tant que mère, on n'a pas peur. On veut juste le savoir.

4 **Pour ce *show*, vous avez travaillé avec l'humoriste François Léveillée. Avez-vous aimé votre expérience?**

Il s'agit de l'une des rencontres les plus importantes que j'ai faites dans ma vie. Il écrit les choses que j'aurais dites moi-même. François a un talent énorme pour se mettre dans la peau de celui avec qui il travaille. Et il m'a beaucoup sortie de ma zone de confort.

5 **Comment avez-vous réagi lorsque vous avez obtenu une nomination pour le prix Découverte de l'année au Gala Les Olivier?**

Je CAPOTAIS! De voir mon nom dans le petit pamphlet, je n'en revenais pas, tout simplement.

EN RAFALE

Âge : 43 ans

Lieu de naissance : Blake Lake, près de Thetford Mines

Lieu de résidence : Marieville, sur la Rive-Sud

Situation familiale : Mère célibataire

Loisirs : Aller sur une terrasse avec des amis. Je fais aussi de la boxe depuis 2 ans.

6 **Vous êtes élue première ministre du Québec. Quelle est votre première décision?**

J'organise des *shows* d'humour pour bâtir des ponts.

7 **Que faites-vous de concret pour changer le monde?**

Je recycle mon plastique!

8 **Qu'est-ce qui vous met en colère?**

Je n'ai pas de tolérance pour les épais en tout genre. Quelqu'un qui n'utilise pas son jugement, ça me met hors de moi.

9 **Qu'est-ce qui vous rend heureuse?**

Mes amis, quand ils m'appellent. Les moments où je descends à Blake Lake et que je retrouve ma gang, ma famille.

10 **Avez-vous un rêve à réaliser?**

J'aimerais faire partie d'une *sitcom* un jour. Je veux jouer un rôle comique.



Un camion heurte un viaduc sur le boulevard Saint-Martin

Gabriel ST-JEAN • *gabriel.st-jean@hebdosquebecor.com*

La structure du pont d'étagement qui a été heurté par un camion à benne de la compagnie Demix tôt jeudi matin, sur le boulevard Saint-Martin Est, a été jugée sécuritaire par le service d'ingénierie de la Ville de Laval.

Les experts en structures ont noté quelques éclats de béton sur la surface du viaduc. Toutefois, aucune fissure n'a été remarquée. L'intégrité de la structure n'a pas été touchée.

Des experts de Gaz Métro ont par ailleurs confirmé que la conduite de gaz à proximité du lieu de l'impact n'a pas été fissurée par ce dernier. Par précaution, le tube sera néanmoins remplacé.



Photo Pépé

Un camion à benne de la compagnie Demix a heurté un pont d'étagement du boulevard Saint-Martin vers 6 h 15, jeudi matin dernier.

«Très bon état»

«La structure touchée a été inspectée récemment et elle était en très bon état, a souligné la porte-parole de la Ville de Laval, Nadine Lussier. Elle n'était pas sous surveillance.»

Le boulevard Saint-Martin Est a été fermé à la circulation une bonne partie de la journée de jeudi, entre la rue Notre-Dame-de-Fatima et le boulevard des Laurentides. Une voie de détournement avait été mise en place.

COURS BOURSIER
CONFÉRENCE « COMMENT S'ENRICHIR SANS TROP D'EFFORT »
La baisse des marchés à créer de bels opportunités de placement à des prix planchers ou presque.
Préparez-vous et profitez-en lors de la reprise.
VENEZ M'ÉCOUTER, JE VOUS EN FERAI LA DÉMONSTRATION
Si vous savez quoi faire et comment le faire vous pouvez gagner votre vie grâce à l'investissement
Vous apprendrez À :
A) maîtriser l'analyse technique, l'analyse fondamentale et les recommandations des analystes. B) À faire la distinction entre un vrai et un faux signal d'achat ou de vente et profiter des occasions de placement « Trading ». C) À se servir d'un bon outil de travail (logiciel).
• DÉMONSTRATION DE MÉTHODES EFFICACES
LUNDI 26 SEPTEMBRE À 19 H : Hôtel Mortagne
1228, rue Nobel, Boucherville (sortie 92)
MARDI 27 SEPTEMBRE À 19 H : Château Royal
3500, boul. du Souvenir, Chomedey, Laval
ENTRÉE GRATUITE
Réservation:
Léonard Bilodeau 418 875-1980
Banquier 20 ans d'expérience
427549

Auto S.N.A.
Depuis 1989
3480 boul. Dagenais, Laval
450 625 3040
Traitement Antirouille complet
69,99$ à partir de
Ne coule pas
Rabais de 5$
sur présentation de ce coupon, valide jusqu'au 30 nov. 2011
431700
MÉCANIQUE GÉNÉRALE PNEU HUILE ETC.

RESTAURANT KABAB B.B.Q
POULET ENTIER
GRILLÉ POUR 4 PERSONNES
2 SORTES DE SALADES,
PATATES, RIZ,
2 DIFFÉRENTES SAUCES,
4 PAINS PITA ET 3 LIQUEURS.
22,99$
Sur présentation de ce coupon,
Valide jusqu'au 31 octobre 2011
431709
3486 boul. Dagenais, Laval 450 625 6999
LIVRAISON GRATUITE

Pont A-25 : demande de recours collectif pour frais cachés

Agence QMI

L'Union des consommateurs tentera d'obtenir l'autorisation de la Cour supérieure pour exercer un recours collectif contre le consortium du pont de l'A-25 pour frais administratifs cachés.



Photo Pépé

L'Union des consommateurs attend l'aval de la Cour pour exercer un recours collectif à l'endroit de Concession A-25.

D'après l'organisme, des milliers d'automobilistes ont eu la surprise, après avoir traversé le pont, d'avoir à payer des frais administratifs que l'entreprise a ajoutés au prix annoncé.

Le tarif affiché pour le passage d'un véhicule sur le pont de l'A-25 reliant l'est de Laval à Montréal est de 1,80 $. Or, l'Union des consommateurs indique que les automobilistes qui ne se sont pas procuré un transpondeur se voient facturer par la poste des frais supplémentaires de 5 $ sans en avoir été avisés.

Dans sa demande, elle déplore qu'il «n'existe sur le pont A-25 aucune installation ou borne permettant à un usager d'effectuer un paiement au moment de son passage; le système de péage, entièrement électronique, identifie chaque véhicule par la captation du signal d'un transpondeur fourni par l'entreprise ou, encore, par la prise en photo de la plaque d'immatriculation».

Selon la Loi sur la protection du consommateur, un commerçant ne peut exiger aucun autre montant que celui du prix annoncé, mis à part les taxes de vente. La requête allègue que «ces frais administratifs n'étaient mentionnés nulle part sur les panneaux de signalisation menant au pont».

Si la Cour l'autorise, les consommateurs concernés seront automatiquement membres du recours.

RÉSIDENCES DE PRESTIGE POUR PERSONNES DU BEL ÂGE

Les Résidences Soleil

Nos services, pour votre santé, votre sécurité et vos loisirs !

- **Sécurité 24 heures**
- Salles d'artisanat, de jeux, billard
- **Activités animées**
- Infirmière auxiliaire ou préposé 24 h
- Système de caméras
- Entretien ménager
- Stationnement intérieur et extérieur
- **Comité des résidents**
- Bibliothèque
- Salon Internet
- Salon de coiffure
- Salle à manger
- **Excellente nourriture** à volonté préparée par un chef diplômé
- Électricité, eau chaude, chauffage inclus
- Système d'alarme urgence et incendie dans chaque appartement
- **Piscine intérieure**
- Sauna, spa
- **Ascenseur**
- Chapelle, chorale



Les Résidences Soleil Laval
1455, BOUL. DE L'AVENIR, LAVAL • 450.629.0019

Votre chez-vous ! Ambiance chaleureuse, activités, loisirs, confort et sécurité...Voilà nos priorités pour répondre à vos besoins d'aujourd'hui et à ceux de demain !

1 800 363-0663
www.residencessoleil.ca

LES RÉSIDENCES SOLEIL GROUPE SAVOIE

App. 1 ½ à 4 ½ à prix compétitifs. Venez nous visiter tous les jours de 9 h à 17 h. Si vous n'avez pas de moyen de transport, nous irons vous chercher sur rendez-vous.

Depuis 2003 Depuis 2003

Une entreprise familiale



Eddy Savoie, fondateur
Président du C.A.



Une entreprise familiale
Groupe Savoie

COURT SÉJOUR OU CONVALESCENCE
À partir de 50 $/jour incluant 3 repas et commodités.
L'ASSURANCE DES RÉSIDENCES SOLEIL
Si vous n'êtes pas satisfait durant le premier mois chez nous, vous pourrez résilier votre bail.

437501



ALBI LE GÉANT KIA

#1 AU CANADA, VENEZ VOIR POURQUOI!

☎ 450 668-3883
ALBI KIA LAVAL
1501 DES LAURENTIDES

www.albikia.com

☎ 450 474-3333
ALBI KIA MASCOUCHE
3601 BLÉRIOT

4 MOIS Ø PAIEMENT†

LE MEILLEUR TEMPS POUR ACHETER!

LES MEILLEURS PRIX LES MEILLEURS TAUX, LE PLUS GRAND CHOIX!

ON DONNE TOUJOURS + POUR VOTRE ÉCHANGE

SORENTO LX 2012



0% FINANCEMENT 60 MOIS

FORTE LX 2012



16715$* PRIX D'ACHAT COMPTANT, TAUX D'INTÉRÊT RÉGULIER.

SOUL 2011



0% FINANCEMENT 84 MOIS

RONDO LX 2012



19660$* PRIX D'ACHAT COMPTANT, TAUX D'INTÉRÊT RÉGULIER.

377342

ALBI KIA DE MASCOUCHE
Autoroute 640, sortie 44
À 15 min. de Montréal à 7-8 min. de l'autoroute 15
1-877-857-7154

ALBI KIA DE LAVAL
1501 boul. des Laurentides
Autoroute 440, sortie 27 Sud
1-877-618-3883

640 44

440 27

SURTOUT NE SIGNEZ RIEN AVANT DE COMPARER ALBI

* Taxes, RDPRM et immatriculation en sus. Peinture métallisée en sus (150$). † Sur les modèles sélectionnés.

KIA 5 ans de garantie*

Avec nous, vous êtes vraiment couverts
• GARANTIE SANS SOUCI COMPLÈTE DE 5ANS / 100 000 KM
• GARANTIE SUR LE GROUPE MOTOPROPULSEUR DE 5ANS/ 100 000 KM
• ASSISTANCE ROUTIÈRE AVANTAGE PLUS DE 5ANS/ 100 000 KM
• SANS DÉDUCTIBLE

www.albilegeant.com **DU LUNDI AU VENDREDI DE 9H À 21H**

Ressources Humaines



Danielle Savard

Présidente

Gestionnaires à la rescousse : une solution rentable!

Claude, président de la compagnie XYZ, est désespéré. Il vient d'apprendre que son directeur des opérations a été victime d'un léger accident vasculaire cérébral (AVC) en fin de semaine. Non seulement il se fait du souci pour sa santé, mais il se demande comment faire pour le remplacer le temps de sa convalescence de quelques mois, car il occupe un poste-clé dans l'entreprise.

Cette maladie survient à un bien mauvais moment; de nouveaux contrats imposent une gestion serrée et Claude ne sait pas comment s'en sortir.

Au cours d'une réunion d'urgence avec les autres gestionnaires, la directrice des communications se rappelle qu'un cas similaire était survenu au sein de l'entreprise où elle a déjà travaillé. Lorsque le vice-président de cette entreprise a été grièvement blessé lors d'un accident de voiture, le président du conseil d'administration avait recommandé à la direction d'utiliser les services d'un gestionnaire suppléant.

Cette solution est intéressante puisqu'elle éviterait de devoir réorganiser temporairement l'équipe de direction et d'imposer aux directeurs une surcharge de travail, alors qu'ils en ont déjà plein les bras.

En situation d'urgence, l'arrivée d'un gestionnaire expérimenté habitué à faire face à une telle situation sera en mesure de s'intégrer rapidement tant à l'équipe de direction qu'au sein des équipes de travail et représente une solution RH intéressante et rentable.

Cette chronique est présentée par

ADDENDUM

Recrutement
Formation
Solutions RH

Addendum est une entreprise agréée par Emploi-Québec.

T (Laval) 450 667.6868
www.addendum.ca

ARGENT
RICHE EN INFORMATION

PAR GHISLAIN



Plourde

ghislain.plourde@hebdosquebecor.com

Laval Technopole : une nouvelle directrice au pôle récréotourisme

Ghislain PLOURDE • *ghislain.plourde@hebdosquebecor.com*

Laval Technopole compte sur une nouvelle directrice de son pôle récréotourisme. Martine-Andrée Racine, entrée en fonction le 22 août dernier, compte bien poursuivre les opérations de mise en valeur de ce secteur qui se trouve sur une belle lancée depuis quelques années.

La dame n'en n'est pas à sa première expérience dans le domaine. Elle possède plus de 25 ans de métier en gestion de projets culturels et touristiques d'envergure, ainsi qu'en planification stratégique, tant au niveau local qu'international.

«En plus de continuer de soutenir les entreprises existantes à vocation récréotouristique avec l'aide des partenaires du milieu, j'ai comme tâche de continuer la prospection et de promouvoir le développement à l'étranger, un marché qui prend de l'importance à Laval», de dire Martine-Andrée Racine.

L'offre récréotouristique est intéressante chez nous. Selon la directrice du pôle à Laval Technopole, la promotion entreprise et la bonification des activités, dans les dernières années, ont eu des retombées positives. «On a constaté une augmentation des vacanciers qui font de courts séjours, d'environ deux à trois jours, en sol lavallois. La proximité de Montréal, l'offre et la variété des services nous permettent de nous distinguer.»

Automne chargé

La nouvelle directrice du pôle récréotourisme fait son arrivée dans une période de l'année très occupée pour Laval Technopole. «En complément à la réflexion entamée sur les grandes lignes de notre plan d'action, je me familiariserai avec une vingtaine de projets déjà en chantier. Certains de ceux-ci devraient se finaliser dans les prochains mois.»

Parmi ces plans en amorce, *L'Écho de Laval* vous apprenait en mars dernier que Michel Trudel, des Studio Mel's, évaluait la possibilité d'établir de nouveaux quartiers à Laval. Dans ce dossier, il n'y a pas eu de nouveau développement signale-t-on du côté de Laval Technopole.

Par ailleurs, dans son édition du 30 septembre 2010, *L'Écho de Laval* rapportait que Laval Technopole prévoyait l'organisation d'une tournée invitation à l'intention des régisseurs de plateaux de cinéma et de producteurs extérieurs. L'évènement devait avoir lieu au printemps dernier, mais a été reporté. De l'avis de Martine-Andrée Racine, l'activité n'est pas abandonnée, mais n'est pas au calendrier à court terme.



CETTE VENTE DÉBUTE DEMAIN !

CENTRES de LIQUIDATION
BRAULT & MARTINEAU

VENTE ÉTIQUETTE ROUGE

NOUS PAYONS LA TPS ET LA TVQ††

SUR LES MEUBLES†, MATELAS† ET ACCESSOIRES DE DÉCORATION†

†IDENTIFIÉS D'UNE ÉTIQUETTE ROUGE

DÉMONSTRATEURS ET PRODUITS AVEC DE LÉGÈRES IMPERFECTIONS PROVENANT DE NOS 10 GRANDS MAGASINS



FAITES VITE, ÇA PART VITE !

Photos à titre indicatif seulement

Livraison gratuite 7 jours sur 7 même le dimanche !** **Dans un rayon de 200 km. Détails en magasin.

Plus Payez en 30 versements*

Heures d'ouverture :
Lundi au mercredi 9h à 18h
Jeudi et vendredi 9h à 21h
Samedi 9h à 17h • Dimanche 10h à 17h

LAVAL
1770, boul. des Laurentides
(coin boul. St-Martin) **450 667-3211**

POINTE-AUX-TREMBLES
12605, rue Sherbrooke Est
(coin boul. Tricentenaire) **514 645-7447**

BROSSARD
8220, boul. Taschereau
(coin boul. Pelletier) **450 465-7744**

VILLE SAINT-LAURENT
3782, boul. de la Côte-Vertu
(coin rue Bégin) **514 335-9555**

CDL BM

Offre en vigueur du jeudi 22 septembre au dimanche 25 septembre 2011. Quantités limitées sur certains articles. Valable pour les produits en inventaire seulement. Valable aux Centres de Liquidation seulement. Cette offre ne peut être jumelée à aucune autre promotion. Détails en magasin. ††Brault & Martineau déduira de votre achat un montant équivalant à la TPS et à la TVQ. Détails en magasin. †Marques et modèles sélectionnés. Détails en magasin.

*Termes et conditions de la vente : Ne payez que les taxes de vente au moment de l'achat. Sujet à l'approbation du service de crédit. Financement au taux d'intérêt de 13,50 % par année. Exemple : achat de 1000 $, taxes en sus ; 30 versements de 39,46 $ par mois ; total de 1183,80 $. Coût du crédit 183,80 $. Détails en magasin.

Desjardins partenaire officiel de Brault & Martineau

Accord D Desjardins · Interac · MasterCard · VISA · Paiement direct

445432

U de M

Bienvenue à l'Université de Montréal !

Journée grand public

Venez visiter le Campus de l'UdeM à Laval !
Le dimanche 2 octobre de 13 h à 16 h

Soyez curieux et découvrez...



- 23 classes multimédia
- 22 classes pour les travaux de groupe
- 4 amphithéâtres
- Bibliothèque
- Aires de restauration
- Bureaux pour les enseignants

Et les nombreux laboratoires d'enseignement

- Laboratoire de didactique des sciences et des technologies au primaire
- Laboratoire d'intégration des TIC
- Laboratoire de didactique des arts plastiques
- Laboratoire de didactique des arts de la scène
- Laboratoire d'enseignement en sciences du mouvement
- Laboratoire de soins critiques
- Laboratoire de soins généraux
- Centre de simulation / prévention des infections

Campus de l'UdeM à Laval
1700, rue Jacques-Tétreault, Laval
Montmorency
450 686.4777 1 877 620.4777
www.laval.umontreal.ca

Université de Montréal

83668

Vionec Technologies a le vent dans les voiles

Ghislain PLOURDE • *ghislain.plourde@hebdosquebecor.com*

À sa première année d'opérations, Vionec Technologies récolte déjà les fruits semés. Les dirigeants estiment qu'ils atteindront, très possiblement, le million de dollars en chiffres d'affaires, un bilan au-delà des prévisions établis.

Vionec Technologies est le projet d'Olivier Réglat ainsi que de Mathieu et Valérie Archambault.

La compagnie a vu le jour au début de l'année 2010. Les trois cofondateurs croyaient au potentiel prometteur du Viscoline, une technologie québécoise conçue par des chercheurs de l'École polytechnique de Montréal en 1998 dont l'un de ces ceux-ci est d'ailleurs l'ingénieur Olivier Réglat.

La mission première du trio était d'obtenir une licence de brevet pour l'utilisation du Viscoline.

«Nous nous sommes structurés très rapidement pour présenter notre dossier à Univalor (la société en commandite qui a pour mission d'accélérer le transfert à l'industrie des résultats de recherches réalisées par les chercheurs de l'Université de Montréal et de ses divisions affiliées) et notre proposition a été retenue», confie Mathieu Archambault, président-directeur général de Vionec Technologies.

Les premiers mois n'ont pas été de tout repos. «Nous partions de zéro. Nous avons dû monter un plan de financement et de développement, tout en poursuivant nos études universitaires et en nouant des liens d'affaires», déclare Valérie Archambault, vice-présidente finances de Vionec Technologies.

Les deux dirigeants saluent l'audace de leur partenaire d'affaires Olivier Réglat. «Ça prenait quelqu'un de déterminé et de visionnaire pour s'engager auprès de deux jeunes de notre âge pour se lancer dans une telle aventure. Nous nous occupons de la poutine administrative pendant qu'Olivier peut, lui, se dédier à l'aspect technique, à la technologie en tant que telle.»

Procédé révolutionnaire

Le Viscoline est un instrument de lecture de viscosité en temps réel. Variable critique pour le contrôle de procédé et les améliorations à apporter au processus, l'appareil permet ainsi d'accroître la productivité et d'optimiser la qualité tout en réduisant les coûts d'opérations. Il peut être utilisé autant dans les secteurs alimentaires, pharmaceutiques, pétroliers ou chimiques.

Convaincue des débouchés intéressants que lui amènerait la commercialisation du produit, Vionec Technologies devait trouver un moyen de faire connaître le Viscoline. La solution passa par une entente de collaboration signée en main dernier, pour les cinq prochaines années, avec le groupe allemand Krohne.

«Il s'occupe de la promotion, de la distribution et du réseau de ventes. Depuis notre accord, les demandes explosent de partout. Dernièrement, nous avons reçu des requêtes de la Grèce, de l'Indonésie et de la Pologne, entre autres», affirme Mathieu Archambault.

Objectif recherché

Bien qu'elle soit en opérations depuis moins de deux ans, Vionec Technologies compte déjà sur des clients de premier ordre établis aux États-Unis, en France et au Brésil. Malgré ce palmarès impressionnant, les cofondateurs de l'entreprise ont un souhait particulier pour la prochaine année, soit de percer le marché québécois.

Pour ce faire, ils comptent orienter leurs stratégies de déploiement dans le domaine agroalimentaire.

Mais avant tout autre chose, la jeune entreprise devra gérer la croissance appréhendée des prochains mois. Les réclamations pour le Viscoline sont telles qu'ils devront doubler, au minimum, les effectifs de la PME.



Photo Collaboration spéciale

Le Viscoline est un appareil révolutionnaire pour toute entreprise qui traite les liquides.

Distinctions

Les jeunes entrepreneurs soulignent, au passage, le soutien apporté par Laval Technolopole et le Centre local de développement dans leurs démarches. Vionec Technologies n'en est qu'à sa première année complète d'existence, mais elle a déjà remporté une bourse de 20 000 $ du Service d'aide aux jeunes entreprises (SAJE), en plus d'être lauréate régionale au Concours québécois en entrepreneuriat et d'être finaliste national à cette même épreuve.

Il ne reste plus qu'à Mathieu, âgé de 25 ans, et à sa sœur Valérie, âgée de 23 ans, de compléter leurs études universitaires, chose qu'ils feront en décembre prochain.





Santé



Valérie Martin
Massothérapeute Naturopathe

L'alimentation contre l'inflammation

L'inflammation est un processus normal suite à une blessure ou lorsque notre système immunitaire est attaqué. C'est notre première arme contre tout envahisseur ou lésion. Toutefois, l'inflammation peut devenir incontrôlable et chronique sans raisons apparentes.

Il faut alors vous demander si vos habitudes de vie, et surtout votre alimentation, contribuent à entretenir le cercle vicieux de l'inflammation. Voici quelques conseils :

1. Buvez un minimum de 1.5 litre d'eau filtré par jour. L'eau évacue les toxines à l'extérieur de votre corps et constitue 65 % de votre poids.

2. Consommez un minimum de 5 portions de légumes et 3 portions de fruits par jour. Riches en minéraux, vitamines et antioxydants, ils apportent une bonne dose de fibres en plus de favoriser l'alcalinité de votre corps.

3. Réduisez les aliments qui proviennent du règne animal incluant les produits laitiers, ils sont riches en graisses saturées et en oméga-6 qui sont fortement inflammatoires.

4. Consommez des sources de bons gras tous les jours comme les oméga-3 présents dans la sardine, le hareng et le saumon ainsi que l'huile ou les graines de lin, de chia et de chanvre. Toutefois, ne mettez pas de côté l'huile d'olive riche en acides gras monoinsaturés qui réduit le risque de maladies cardiovasculaires, de diabète de type 2 et de syndrome métabolique. Elle doit toujours être de première pression à froid ainsi que conservée au frais et dans l'obscurité.

5. Réduisez l'alcool et les apéritifs ainsi que tous les aliments raffinés. Ils sont élevés en sucre et induisent une réponse glycémique élevée. Lorsque l'insuline s'élève, les facteurs inflammatoires aussi.

Ces quelques conseils ne sont qu'une introduction et plusieurs autres mesures peuvent être prises afin d'atteindre un soulagement et une qualité de vie inégalés. Un suivi personnalisé ne peut que structurer et développer votre démarche.

Cette chronique est présentée par

CLINIQUE MÉDICALE DE SANTÉ GLOBALE BROUILLARD
450.661.9479
valerie@vieensante.com

Santé



Les Lavallois seraient fidèles

Gabriel ST-JEAN • *gabriel.st-jean@hebdosquebecor.com*



Photo Collaboration spéciale

Les habitants de l'île Jésus seraient légèrement moins nombreux que les autres Québécois à avoir des partenaires multiples.



Neuf Lavallois sur dix seraient fidèles à leur partenaire sexuel, selon une enquête de l'Institut de la statistique du Québec (ISQ). Les habitants de l'île Jésus seraient aussi légèrement moins nombreux que les autres Québécois à avoir des partenaires multiples.

La plus récente enquête québécoise sur la santé de la population de l'ISQ, basée sur des données de 2008, révèle que 91 % des Lavallois sexuellement actifs ont dit n'avoir qu'un seul partenaire sexuel. C'est un peu plus que les 89 % qui ont déclaré la même chose à l'échelle québécoise.

Huit pour cent des Lavallois auraient entre deux et quatre partenaires sexuels, selon la même étude. Un pour cent de la population lavalloise, soit environ 3 900 personnes, aurait cinq partenaires ou plus. À l'échelle du Québec, on parlerait plutôt de 2 %.

Les hommes lavallois ont été plus nombreux que les femmes à déclarer avoir plus d'un partenaire au lit (12 % contre 6 %).

Condom

L'enquête de l'ISQ nous apprend également que les jeunes Lavallois de 15 à 24 ans sont plus nombreux à toujours utiliser le condom (43 %) que leurs aînés de 25 à 44 ans (18 %) et de 45 à 64 ans (6,4 %). L'usage de la contraception en général est aussi plus répandu chez les jeunes adultes.

Moins de la moitié des hommes âgés de 15 ans et plus (48 %) utiliseraient habituellement un moyen contraceptif.

À Laval, en 2008, environ trois Lavallois sur quatre se disaient sexuellement actifs.

Musée Armand-Frappier

Démasquer les criminels grâce à l'ADN

Julie POTVIN-BARAKATT

Racines de cheveux, cellules de peau et gouttes de sang ont ceci en commun : de l'ADN (acide désoxyribonucléique). Lorsque ces traces sont laissées sur les lieux d'un crime, c'est comme si l'auteur y avait laissé sa carte d'identité… ou presque. Voici comment l'ADN peut nous aider à démasquer les criminels.

Un même code pour tout ce qui vit

Tous les vivants possèdent le même code génétique, composé de quatre bases abrégées par les lettres A, T, G et C. Ce qui distingue la violette africaine de la grenouille léopard, c'est la séquence de ces quatre bases constituant leur ADN. La séquence de ces bases varie également chez les individus d'une même espèce, mais plus légèrement.

Des ensembles de microsatellites uniques

L'ADN de tous les humains est identique à 99,8 %. Les 0,2 % restants comportent des sections variables où la séquence des bases A, T, G et C diffère. Dans ces portions variables de l'ADN, on retrouve des répétitions successives des mêmes bases, qu'on appelle microsatellites. Par exemple, l'ADN d'un individu pourrait, à un lieu, répéter les bases «TTA» à six reprises, formant le microsatellite (TTA)6 : TTATTATTATTATTATTA. En un autre lieu, il pourrait répéter les bases CTGG à 29 reprises, formant le microsatellite (CTGG)29. C'est la détection de la longueur de 13 microsatellites à des emplacements connus qui permet d'établir les empreintes génétiques uniques de chaque individu, comme le sont les empreintes digitales. Ces 13 microsatellites présentent chacun entre 8 et 31 variations, et ce, dans chaque paire de chromosomes (la moitié de la paire provenant de la génitrice, et l'autre, du géniteur). Seuls les jumeaux identiques ont la même empreinte génétique, car ils ont le même ADN.

Extraire, copier et séparer

Afin d'analyser l'empreinte génétique d'un échantillon récolté sur les lieux d'un crime, il est nécessaire d'en extraire l'ADN. Confinée dans le noyau des cellules, c'est en broyant ces derniers qu'on parvient à libérer la précieuse molécule, qui est ensuite purifiée, puis amplifiée. L'amplification permet de faire des copies des sections d'ADN contenant les microsatellites avant de les séparer en fonction de leur longueur sur un gel d'agarose. C'est une fois les 26 éléments d'identifications (13 microsatellites pour chaque paire de chromosomes) séparés sur le gel d'agarose qu'on visualise 'empreinte génétique, unique à chaque individu.

Une banque peu commune

La Banque nationale de données génétiques rassemble les empreintes génétiques des individus ayant déjà été condamnés pour certains types d'infractions désignées au Code criminel du Canada. Grâce à cette Banque ayant vu le jour en 2000, on peut comparer l'empreinte génétique contenue dans des échantillons recueillis sur les lieux d'un crime à celle des individus ayant déjà été condamnés pour un autre crime. Depuis 11 ans, plus de 19 000 enquêtes ont pu être aidées par cette Banque qui rassemble plus de 292 000 profils génétiques (225 000 profils génétiques correspondant à des individus condamnés et 67 000 profils correspondant à des enquêtes non résolues à ce jour). Si l'auteur d'un crime n'est pas répertorié dans cette liste, on doit trouver des suspects. Depuis 1995, des mandats relatifs aux analyses génétiques permettent d'obliger les individus soupçonnés d'avoir commis un crime qui a laissé des traces biologiques à fournir un échantillon de leur ADN. Seule l'empreinte des personnes condamnées sera ensuite conservée dans la Banque, celle des personnes acquittées sera donc effacée.

Utiles les techniques d'identification des individus par les empreintes génétiques, et pas seulement pour résoudre des crimes! On a également recours à ces techniques pour identifier des restes humains, pour faire des tests de paternité et pour organiser le don d'organes.

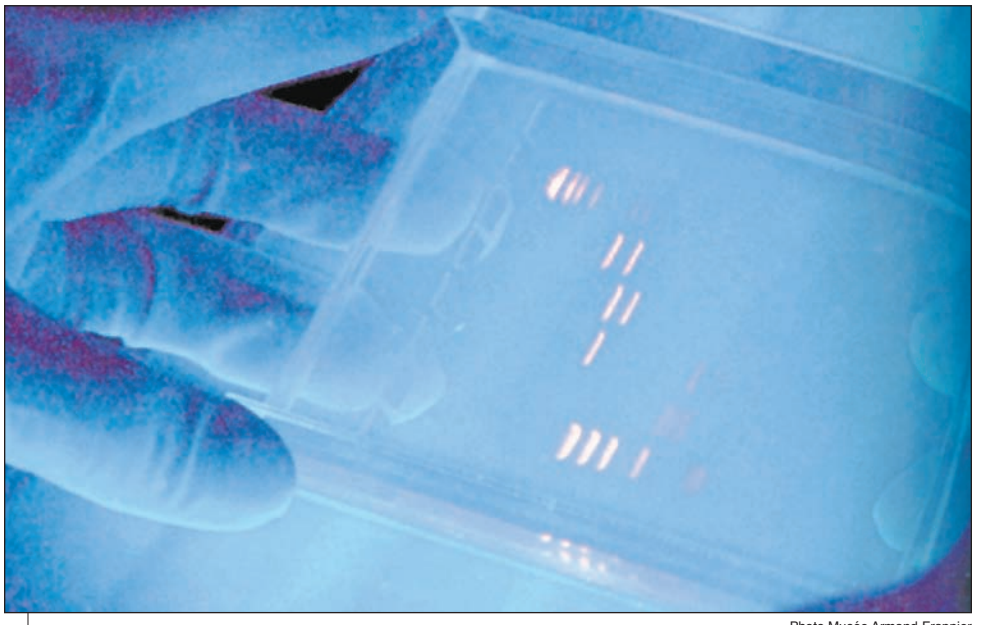


Photo Musée Armand-Frappier

Sur cette photographie, on observe des portions d'ADN sur un gel d'agarose séparées en fonction de leur longueur.

Perdez 20, 30 ou 40 livres
rapidement et sans avoir faim :
diète aux protéines ou basses-calories
Nous vous proposons une solution efficace et durable.
Suivi assuré par des professionnels de la santé et de la nutrition
CLINIQUE Maigrir en Santé
Laval
400, St-Martin ouest, bureau 101
450 662-3222
Bureau à Québec, Lévis, St-Hyacinthe, Chicoutimi, Repentigny, Longueuil et Montréal.
Ligne sans frais : 1 888 853-9898 www.cliniquemaigrirensante.ca
364926

Cours de cuisine santé rapide
Par Sonia Lizotte, Coach en alimentation
IGA extra Alimentation Auteuil
COUT 7$ PAR COURS PAR PERSONNE
LIEU DES COURS :
IGA EXTRA ALIMENTATION AUTEUIL
5680, BOUL. DES LAURENTIDES
LAVAL (QUÉBEC)
450 625-1591
2 COURS DE SOIR (19H00) LES LUNDIS
17 octobre et 14 novembre 2011
2 ATELIERS PARENTS/ENFANTS (3 À 7 ANS) LES SAMEDIS
22 octobre et 19 novembre 2011
1 VISITE GUIDÉE EN ÉPICERIE
Lundi 3 octobre 2011 à 19h00
Les inscriptions se font au comptoir de courtoisie
Pour plus d'info : Sonia Lizotte
514 434-0337
Des cours peuvent être offerts sur demande (minimum 15 personnes)
Saveurs et plaisir seront au rendez-vous!
447228

Les devoirs et les leçons, comment les parents peuvent soutenir leur enfant?

Votre enfant vient de rentrer à l'école après avoir passé près de deux mois à s'amuser et à vivre à son propre rythme... Il doit reprendre la routine associée à ce retour à l'école, notamment celle des devoirs qui apporte parfois son lot de difficultés. Voici quelques solutions et conseils pour faire en sorte que ce moment de la journée se passe sans anicroche!

Le rôle des parents est de guider son enfant. Quatre responsabilités lui incombent : encadrement, organisation, supervision et encouragement.

Le parent doit déterminer un moment précis pour faire les devoirs. Il s'assure que le travail est fait et bien fait, à l'heure et au bon endroit (surtout pas devant la télévision!). Il doit voir à ce que les règles soient claires et bien comprises par l'enfant. On peut par exemple lui demander de se remémorer les notions nécessaires à la réalisation de ses travaux que lui a expliquées son enseignant.

Il voit à ce que l'enfant ait tous les outils nécessaires. Il assure à l'enfant des conditions favorables : un lieu calme, le matériel nécessaire. Il libère par exemple une armoire, un tiroir ou une tablette pour y laisser une trousse de travail.

Il assure une présence et une disponibilité, lui signifie de l'intérêt et son support. Toutefois, il se tient **autour et non dans le sac d'école** de l'enfant. Le parent réfléchit avec l'enfant, il dédramatise une problématique avec humour sans jamais se moquer. Il l'encourage et le félicite.

Le parent doit laisser l'enfant assumer les conséquences de ses oublis ou erreurs. Il ne faut pas couvrir les oublis et les travaux non faits et, surtout, ne pas faire les devoirs à sa place! Il faut également respecter les différences entre les capacités de chaque enfant de la famille.

Le parent a la responsabilité d'aider son enfant à **développer son autonomie.** Il doit lui laisser le temps de s'adapter et lui faire confiance.

La bonne nouvelle CSDL

École secondaire Saint-Martin



La Coop Jeune Bistro est une fois de plus primée !

Les élèves de la Coop Jeune Bistro ont remporté un autre prix, celui de la Persévérance scolaire – Réseau des carrefours jeunesse-emploi du Québec, lors du 13e Gala des Grands Prix nationaux Desjardins du Concours québécois en entrepreneuriat.

Ce prix de 2 500 $ souligne l'implication d'un groupe d'élèves susceptibles au décrochage scolaire ou d'un groupe d'élèves en difficulté d'apprentissage. Les élèves de la Coop Jeune Bistro ont su mettre en valeur leurs compétences et leurs connaissances et mener à terme un projet entrepreneurial qui les a incités à persévérer dans leur apprentissage. Les élèves ont en effet monté de toutes pièces leur coopérative de solidarité qui s'est concrétisée par la création d'un bistro étudiant. Ce projet motivateur pour les élèves leur permet également de sensibiliser leur clientèle à l'importance d'une saine alimentation.

Bravo à tous les élèves et leurs enseignants !



Portrait d'un enseignant

Martin Sénéchal, un enseignant en éducation physique à l'école **Curé-Antoine-Labelle**, a été honoré le 19 septembre dernier alors qu'il a reçu la médaille de l'Assemblée nationale en guise de reconnaissance pour son implication communautaire !

Durant les 15 dernières années, M. Sénéchal a permis à l'école Curé-Antoine-Labelle de se démarquer par la grande diversité de son offre de services et plus particulièrement dans le sport. M. Sénéchal a en effet créé une activité parascolaire qui répondait plus précisément aux intérêts des garçons, soit le football. Dans cette perspective, il a mis en place l'option football en 1994 et la concentration football en 2002 à CAL. Il a fait preuve de leadership en formant et accompagnant des entraîneurs dans la communauté, en participant à des formations en lien avec la pratique du football à l'Université de Montréal, l'Université Laval, l'Université Bishop, l'Université Penn State et l'Université Michigan State.

Fait remarquable, M. Sénéchal a amené au cours des cinq dernières années l'équipe des Loups de CAL aux finales du Bol d'or, championnat remporté à deux reprises en 2006 et 2009.

Bon pédagogue, tantôt comme enseignant ressource, tantôt comme enseignant d'éducation physique ou entraîneur-chef des Loups, Martin Sénéchal a permis à ses élèves de parfaire le développement de certaines compétences qui dépassent le cadre scolaire et qui peuvent être transférables dans la vie de tous les jours. Les élèves adorent Martin!

Par le football et les interventions de M. Sénéchal, la motivation scolaire s'est vue bonifiée et, au surplus, plusieurs élèves garçons ont réussi leur 5e secondaire car ils ont voulu continuer le football au cégep. L'influence de M. Sénéchal contribue grandement aux objectifs de persévérance scolaire chez nos élèves, particulièrement chez nos garçons.

En somme, grâce au concours de M. Sénéchal, on peut nul doute affirmer que l'encadrement qu'il a assuré auprès de ces jeunes a été un vecteur d'amélioration de la qualité de vie dans l'école. La commission scolaire est fière de compter au sein de son organisation un enseignant dévoué et passionné comme l'est Martin Sénéchal.





Nos élèves témoignent!

Maxime Piché, élève diplômé en plomberie de l'École Polymécanique de Laval, et Marc-André Lambert, élève diplômé en ferblanterie-tôlerie du Centre de formation en métallurgie de Laval (CFML), seront les dignes représentants de la CSDL au 41e Mondial des métiers qui se tiendra à Londres en octobre prochain. Quelques jours avant leur départ pour cette compétition, la commission scolaire leur a posé quelques questions.

En premier lieu, nous leur avons demandé pourquoi ils ont décidé de s'inscrire aux compétitions. Dans le cas de Marc-André, l'un de ses enseignants, Carl Pauzé, avait ciblé quelques élèves dans la classe qui réussissaient bien et les a encouragés à participer aux Olympiades locales, ce que Marc-André a décidé de faire. « Je voulais prouver à mon entourage et à moi-même que j'étais capable de relever ce défi! J'ai décidé de faire cette compétition pour l'honneur! » Quant à Maxime, il a voulu se prouver qu'il était le meilleur dans sa discipline. « J'ai tellement aimé la compétition que j'ai continué. »

À la question comment vous sentez-vous lors des compétitions, Maxime avoue qu'il se sent très stressé, mais que ce stress l'amène à bien performer. Dès que la compétition est commencée, le stress diminue. Marc-André ressent aussi beaucoup de nervosité, mais également une bonne dose d'excitation.

La commission scolaire leur a demandé quelles sont les émotions ressenties quand ils remportent des médailles. Tous les deux sont d'avis qu'il est très difficile de les décrire. C'est un grand sentiment de satisfaction et de joie, bien sûr. Les cérémonies de remise de médailles sont toujours chargées d'émotions. Quand vient le temps de monter sur le podium, ces moments sont très intenses, admettent-ils tous les deux. Ils sont très heureux d'avoir été désignés, lors des Olympiades canadiennes, tenues à Waterloo, Ontario au mois de mai 2010, dignes représentants canadiens dans leur discipline respective.

Les deux médaillés s'entraînent avec rigueur pour cette compétition. Maxime a commencé son entraînement de quelques heures par semaine en septembre 2010. Il s'entraîne maintenant 40 heures par semaine en vue de cette compétition, qu'il voit de façon différente puisque ce sera la dernière étape du cheminement. Son entraîneur, Mélanie Prévost, enseignante à l'École polymécanique de Laval, est très heureuse voir un de ses élèves à cette compétition. Selon elle, Maxime est une personne qui a beaucoup d'ambition et qui s'investit énormément dans ce qu'il entreprend.

Quant à Marc-André, il a commencé à s'entraîner en janvier 2011. Depuis juin, il s'entraîne une quarantaine d'heures par semaine. Selon son formateur, Carl Pauzé, il a déployé l'effort requis pour compétitionner au niveau mondial. L'expert du Canada en ferblanterie, Roland Robert, un enseignant à la retraite du CFML, estime qu'il a fait beaucoup de sacrifice; il a quitté son emploi à temps plein pour se consacrer à l'entrainement des Olympiades. Il a montré le sérieux d'un olympien.

Pour les appuyer financièrement et moralement, le *Fonds de formation de l'industrie de la construction et le Plan de formation du secteur résidentiel* se sont associés pour soutenir la délégation québécoise des métiers de la construction qui se rend au Mondial des métiers.

Pour les fonds de formation, s'associer à cette relève performante était incontournable, nos deux jeunes diplômés ayant choisi de s'investir dans la recherche de l'excellence en poursuivant leur formation. La mission des fonds est de financer et de promouvoir la formation continue auprès des travailleurs de l'industrie de la construction dans le but de permettre à la population de bénéficier des plus hauts standards de qualité.

Il s'agit d'un excellent appui pour nos deux élèves qui appréhendent tous les deux le 41e Mondial des métiers avec excitation. Si Marc-André souhaite ardemment monter sur le podium, il a l'esprit sportif, et peu importe le résultat, il restera humble. Tous les deux ont très hâte de rencontrer leurs compétiteurs et de comparer leurs techniques de travail.

La commission scolaire suivra cette compétition avec beaucoup d'enthousiasme. Dans un prochain numéro : le témoignage des enseignants, des experts et des autres partenaires.



Marc-André Lambert



Maxime Piché

À surveiller!

Du 17 au 24 septembre : Portes ouvertes dans les écoles secondaires. Surveillez les dates sur le site Internet de la Commission scolaire de Laval, au **www.cslaval.qc.ca**

20 et 21 septembre : Soirées d'information à l'École d'éducation internationale de Laval, en vue des admissions pour l'automne 2012

28 septembre : Séance du conseil des commissaires

30 septembre : Journée nationale du personnel de soutien scolaire

11 octobre : Assemblée générale du comité consultatif des services aux élèves handicapés et aux élèves en difficulté d'adaptation et d'apprentissage (CCSEHDAA)

17 octobre : Assemblée générale du comité de parents de la CSDL

Quiz

L'érosion m'est due en grande partie et quand je sors de mon lit c'est souvent en catastrophes. En venant du ciel, je recouvre désormais la plus grande partie de la surface de la Terre.

Qui suis-je ? Réponse : Jean

COMMISSION SCOLAIRE DE LAVAL

www.cslaval.qc.ca

450 662-7000

ÉCOLE POLYMÉCANIQUE DE LAVAL
La relève de l'industrie

Information :
450 662-7000, poste 2600

Inscription :
www.cslaval.qc.ca/polymecanique

ENTRETIEN GÉNÉRAL D'IMMEUBLES
Diplôme d'études professionnelles (DEP)
DURÉE : 900 heures
JOUR : 8 h à 15 h 30
SOIR : 15 h 30 à 22 h 30
Entrée continue mensuelle à compter de décembre 2011 et janvier 2012

MÉCANIQUE D'ENTRETIEN EN COMMANDES INDUSTRIELLES
Attestation de spécialisation professionnelle (ASP)
DÉBUT : 16 janvier 2012
SOIR : 17 h 45 à 22 h 30
DURÉE : 450 heures (6 mois)



- Programmation HD
- Enregistreur HD
- Internet haute vitesse
- Routeur Wi-Fi
- Forfait Soirs et weekends illimités
- Appareil intelligent à 0 $[1]

\+

- Ligne résidentielle

99,95 $/MOIS*

IMPOSSIBLE ?

LE NOUVEAU FORFAIT QUATTRO: LA MEILLEURE OFFRE COMBINÉE JAMAIS PRÉSENTÉE PAR VIDÉOTRON.

LE POUVOIR INFINI

VIDÉOTRON

1 888 433-6876

Une compagnie de Quebecor Media

VIDEOTRON.COM

VIDÉOTRON

ANJOU
Archambault Anjou
Galeries d'Anjou
BELOEIL
Mail Montenach
BOUCHERVILLE
Archambault Boucherville
BROSSARD
Archambault Brossard
Mail Champlain
Quartier DIX30
DRUMMONDVILLE
Promenades Drummondville
GATINEAU
Galeries de Hull
Promenades de l'Outaouais
GRANBY
Galeries de Granby
JOLIETTE
Galeries Joliette
LASALLE
Carrefour Angrignon
LAVAL
Archambault Laval
Archambault Sainte-Dorothée
Carrefour Laval
Centre Laval
3956, autoroute 440
LONGUEUIL
Place Longueuil
MONTRÉAL
Archambault Berri
Archambault Place des Arts
Centre Eaton
Centre Rockland
Complexe Desjardins
Place Versailles
Place Ville Marie
4201, rue Saint-Denis
1192, rue Sainte-Catherine Ouest
OTTAWA
Rideau Centre
St-Laurent Centre
POINTE-CLAIRE
Fairview Pointe Claire
REPENTIGNY
Galeries Rive Nord
ROSEMÈRE
Place Rosemère
SAINT-BRUNO
Promenades St-Bruno
SAINT-HYACINTHE
Galeries de Saint-Hyacinthe
SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU
Carrefour Richelieu
SAINT-JÉRÔME
Carrefour du Nord
SAINT-LAURENT
Place Vertu
SHAWINIGAN
La Plaza de la Mauricie
SHERBROOKE
Archambault Sherbrooke
Carrefour de l'Estrie
SOREL
274, boul. Fiset
TROIS-RIVIÈRES
Centre Les Rivières
Archambault Trois-Rivières
VICTORIAVILLE
Place des Bois-Francs

le Super Club VIDÉOTRON

BELOEIL
250, boul. Sir-Wilfrid-Laurier
BERTHIERVILLE
828, av. Gilles-Villeneuve
BLAINVILLE
803A, boul. Curé-Labelle
BOUCHERVILLE
455, boul. de Mortagne
BROSSARD
8200, boul. Taschereau
BUCKINGHAM
746, av. de Buckingham
CAP-DE-LA-MADELEINE
824, boul. Thibeau
CHAMBLY
1201, boul. De Périgny
CHÂTEAUGUAY
180, boul. d'Anjou
GATINEAU
355, boul. Greber
210, ch. d'Aylmer
28, boul. du Mont-Bleu
GRANBY
574, rue Principale
GREENFIELD PARK
3698, boul. Taschereau
ÎLE-PERROT
475, boul. Grand
JOLIETTE
10, rue Papineau
LACHENAIE
277, Montée des Pionniers
LA PLAINE
5333, boul. Laurier
LASALLE
7579, boul. Newman
L'ASSOMPTION
840, boul. de L'Ange-Gardien Nord
LAVAL
965, boul. d'Auteuil
523, boul. Curé-Labelle
150, boul. des Laurentides
2236, boul. des Laurentides
241, boul. Samson
LAVALTRIE
275, rue Saint-Antoine Nord
LE GARDEUR
515, boul. Lacombe
LONGUEUIL
2930, ch. Chambly
MASCOUCHE
1070, montée Masson
MONTRÉAL
2552, rue Beaubien Est
6425, rue Beaubien Est
1770, av. de l'Église
1747, rue Fleury Est
5632, boul. Henri-Bourassa Est
9770, rue Lajeunesse
3101, rue Masson
8256, boul. Maurice-Duplessis
1330, av. du Mont-Royal Est
3615, rue Notre-Dame Ouest
5253, av. du Parc
5178, ch. Queen-Mary
4260, rue Sainte-Catherine Est
305, rue Sherbrooke Ouest
6112, rue Sherbrooke Ouest
2635, av. Van Horne
POINTE-AUX-TREMBLES
12886, rue Sherbrooke Est
REPENTIGNY
100, boul. Brien
84, boul. Industriel
ROSEMÈRE
199, boul. Labelle
SAINT-CONSTANT
400, route 132
SAINT-EUSTACHE
354, boul. Arthur-Sauvé
SAINT-HUBERT
5245, boul. Cousineau
SAINT-HYACINTHE
2600, boul. Casavant Ouest
SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU
400, boul. du Séminaire Nord
239, boul. Saint-Luc
SAINT-JÉRÔME
481, boul. des Laurentides
1950, boul. Curé-Labelle
SAINT-LÉONARD
4245, rue Jean-Talon Est
8675, boul. Viau
SAINT-LIN-LAURENTIDES
531, rue Saint-Louis
SAINTE-JULIE
2033, rue Principale
SAINTE-THÉRÈSE
217, boul. René A. Robert
SHERBROOKE
1010, boul. King Est
66, rue Jacques-Cartier Nord
TERREBONNE
882, boul. des Seigneurs
VARENNES
2020, boul. René-Gaultier
VAUDREUIL-DORION
585, av. Saint-Charles
VERDUN
5000, rue Wellington
VICTORIAVILLE
379, boul. Bois-Francs Sud

1-Le prix réduit indiqué correspond à l'achat d'un équipement avec rabais : dans ce cas, une indemnité de résiliation est applicable si le contrat est résilié avant la fin de la période d'acquisition de rabais (36 mois). Dans le cas de téléphones intelligents, excluant le Motorola Spice et le Samsung Galaxy Mini, le prix réduit est disponible si le forfait et les options mensuelles du client sont d'une valeur minimum totale de 40$ par mois. * Cette offre, d'une durée limitée, s'adresse aux nouveaux clients résidentiels de Vidéotron qui s'abonnent aux quatre (4) produits suivants : illico télé, incluant les frais de réseau HD et la location d'un enregistreur HD, Internet haute vitesse, incluant la location d'un routeur Wi-Fi, téléphonie mobile, avec un forfait Soirs et weekends voix - 100 minutes, et téléphonie résidentielle. Télévision: Les prix incluent les frais liés au Fonds pour l'amélioration de la programmation locale (1,5 %). Afin d'accéder à une chaîne en haute définition, vous devez d'abord être abonné à la chaîne standard correspondante. Internet haute vitesse : temps d'utilisation illimité, à l'exclusion de l'accès commuté. Des frais additionnels de 4,50 $/Go jusqu'à un maximum de 50 $ par mois seront facturés pour l'utilisation excédentaire de la bande passante de 50 Go combinés par mois (aval et amont). La location du modem câble multifonction est comprise pour la durée de l'abonnement du client chez Vidéotron. Téléphonie mobile : Le forfait Soirs et weekends voix - 100 minutes de jour comprend les appels locaux seulement. Période d'appels locaux illimités le soir : du lundi au jeudi, de 18 h à 7 h le lendemain; période d'appels locaux illimités le weekend : du vendredi 18 h au lundi 7 h. Chaque minute d'appel local est facturée au tarif en vigueur. Frais d'activation du mobile de 30$ en sus. Frais d'appels interurbains, d'itinérance ou autres frais applicables en sus. Téléphonie : Le tarif régulier de 17,35 $ par mois s'appliquera à compter du 7e mois pour les clients abonnés à trois (3) produits. Un rabais promotionnel de 7,40 $ par mois les six (6) premiers mois est compris et est aussi offert aux clients s'abonnant à la téléphonie résidentielle seulement ou en combinaison avec un autre service Vidéotron. La location du modem câble multifonction est comprise pour la durée de l'abonnement du client chez Vidéotron. Les offres, les services et les tarifs sont modifiables sans préavis. Frais d'installation de 39,95 $ en sus. Ces frais incluent l'installation de l'ensemble des services télédistribution, Internet et téléphonie si ces services sont tous installés le même jour pour un maximum de cinq (5) prises par visite. Installation des prises supplémentaires en sus. Les services, conditions et tarifs peuvent varier selon les régions et sont modifiables sans préavis. Taxes en sus. Certaines conditions s'appliquent.

441427



ROYAL LEPAGE

Juan P. Saad
Courtier immobilier
514 562-2832
jsaad@royallepag

A VENDRE



BEAU ET IMPECCABLE Plein-pied très spacieux et éclairé pour la première fois sur le marché au coeur de Chomedey. À côté du parc Montcalm, secteur très recherché, calme et familial. Très bien entretenu avec beaucoup de mises à jour et rénovations. CLÉ EN MAIN, RIEN À FAIRE!!! À proximité de tous les services : écoles primaire et secondaire, magasins, hôpital, piscine publique, transport en commun (à quelques pieds de l'arrêt d'autobus menant au métro Montmorency en 10 minutes), accès facile et rapide aux autoroutes 13 et 15. UN BIJOU de 3+1 chambres, planchers de bois en chêne, 2+1 salles de bain "complètes", grande salle familial au sous-sol, garage double longueur, panneau électrique de 200 AMP (biénergie avec taux préférentiel). Nouveau grand deck entourant la piscine hors-terre de 15x30 pieds et un deuxième niveau de terrasse pour la détente de 16x13 pieds. **COUP DE COEUR ASSURÉ... À QUI LA CHANCE!!! PRIX 369 000$**

447821

VISITE LIBRE LE DIMANCHE 25 SEPTEMBRE DE 14 H À 16 H

VOTRE ESPACE résidentiel

CASA

Photo Collaboration spéciale



Un bureau à la maison

Page 24 à 43

3 1/2 - 4 1/2

www.lecondoval.com

1780 Notre-Dame-de-Fatima,
Duvernay, Laval
(au coin de St-Martin)

Tous les acheteurs reçoivent une chance de gagner un voyage à Cuba.

* Voir le représentant des ventes pour plus de détails.

HEURES D'OUVERTURE
Lundi au mercredi 14h à 20h
Samedi - Dimanche 13h à 17h



LECONDOVAL
condominiums urbains

- Ascenseur
- Terrasses sur le toit
- Structure de béton
- Finition de qualité
- Stationnement intérieur inclus

(450) 980-0315
(514) 212-9837

432723

VOYER.

Mon vrai confort





CONDOS LE HAUT CORBUSIER, SAINTE-ROSE, LAVAL

L'ASSURANCE D'UN MILIEU SAIN, CLAUDE L'A TROUVÉ AUX CONDOS LE HAUT CORBUSIER



CONDOS RÉPONDANTS AUX NORMES NOVOCLIMAT ET OPTION ÉCOLO DE L'APCHQ
CONDOS LE HAUT CORBUSIER
4321, Boul. Le Corbusier, Sainte-Rose, Laval, H7L 0G1
450 963-8300, poste 559
Sam-Dim: 12 h à 18 h \ Lun-Ven: 13 h à 21 h

À PARTIR DE: 186 $**
PAR SEMAINE OU 218 318 $**

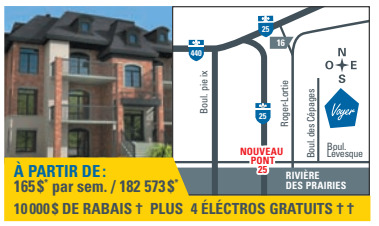
OBTENEZ UNE REMISE DE 1000 $ EN ARGENT!*

Condos Le Logix Laval-des-Rapides
565, rue Robert-Élie (angle Du Souvenir), H7N 3Y9
450 963-8300, #557 \ Sam-Dim: 12 h à 17 h \ Lun-Mer: 13 h à 21 h



À PARTIR DE:
240 $* par sem. / 263 469 $*
AUCUN DROIT DE MUTATION À PAYER!
CONGÉ DE TAXE MUNICIPALE PENDANT 5 ANS!**

Condos Val-des-Ruisseaux Duvernay Est, Laval
399, Des Cépages, H7A 0C6 \ 450 963-8300, #556
Sam-Dim: 12 h à 17 h \ Lun-Mer: 13 h à 21 h



À PARTIR DE:
165 $* par sem. / 182 573 $*
10 000 $ DE RABAIS † PLUS 4 ÉLÉCTROS GRATUITS ††

Condos Promenade des Berges Fabreville
4320, rue du Catamaran, H7R 6K5 \ 450 963-8300, #550
Sur rendez-vous seulement



À PARTIR DE:
230 $* par sem. / 221 994 $*
2 DERNIÈRES UNITÉS DISPONIBLES / OCCUPATION RAPIDE!

Condos La Seigneurie Bellerose Auteuil, Laval
5944, rue Tousignan, Auteuil, H7K 0B3 \ 450 963-8300, #555
Sam-Dim: 12 h à 17 h \ Lun-Mer: 13 h à 21 h



À PARTIR DE:
125 $* par sem. / 139 861 $*

Domaine Vert Nord Mirabel
16 904, rue Notre-Dame, J7J 0A2 \ 450 963-8300, #555
Sam-Dim: 12 h à 17 h \ Lun-Mer: 13 h à 21 h



À PARTIR DE:
344 727 $*

Domaine du parc Terrebonne
115, rue du Grand-Pic, J6V 0B6 \ 450 963-8300, #554
Sam-Dim: 12 h à 17 h \ Lun-Mer: 13 h à 21 h



À PARTIR DE:
368 999 $*

Les Manoirs de l'Île-Claude Île-Perrot
65, chemin de l'Île-Claude, J7V 3B4 \ 450 963-8300, #551
Sam-Dim: 12 h à 17 h \ Lun-Mer: 13 h à 21 h



À PARTIR DE:
623 000 $*

Héritage sur le Lac Pierrefonds
Bureau des ventes: 65, chemin de l'Île-Claude, Île-Perrot , J7V 3B4
Projet: rue du Persan, Pierrefonds, H9K 0A4 \ 450 963-8300, #551
Sam-Dim: 12 h à 17 h \ Lun-Mer: 13 h à 21 h



À PARTIR DE:
777 000 $*

MAISONS UNIFAMILIALES \ MULTIPLEX
CONDOS \ COTTAGES \ INTERGÉNÉRATIONS
PLAIN-PIED \ PLANS PERSONNALISÉS

VOUS AVEZ LE TERRAIN?
Nous construisons votre maison clé en main.

VOYER ÉCOQUALITÉ
MAÎTRE CONSTRUCTEUR DIAMANT abritat VOTRE GARANTIE
GROUPE SÉLECT Novoclimat

voyer.ca

CONSTRUCTION Voyer .CA

* Les prix incluent: terrain, infras, remboursement de taxes et promo si applicables, TPS & TVQ.
Basé sur un modèle de base. Certaines conditions s'appliquent. Voir un conseiller pour tous les détails. RBQ: 8268-7104-56.
** Crédit de taxes foncières générales sur 5 ans décroissant ainsi qu'une exonération des droits de mutations accordé par la ville de laval.
† Condo 3 ½ était à 194 390 $ maintenant offert à 182 573 $ tx incl.
†† 4 électros gratuits, valeur de 2500 $ taxes incluses. Voir le conseiller pour tous les détails.

146429

VOTRE ESPACE résidentiel CASA

Des travailleuses **à la maison**

Marie-Claude PAGEAU



Photo Collaboration spéciale

Un système de rangement efficace est essentiel à une bonne organisation : bibliothèques, tablettes, tiroirs et placard.

Un des défis du travailleur automne, c'est d'organiser l'espace pour le bureau. Marie-France Laporte, infographiste, et Valérie Lesage, rédactrice, nous proposent une visite guidée de leur bureau... à la maison.

L'aménagement

«Même si je n'ai pas à recevoir de clients, il était nécessaire pour moi d'aménager un espace à l'abri des distractions familiales puisqu'il m'arrive de travailler quelques heures ici et là quand les enfants sont à la maison, explique Marie-France Laporte, à son compte depuis trois ans. Mon bureau situé au rez-de-chaussée m'offre la quiétude dont j'ai besoin, loin de la télé et de la console de jeux vidéo.»

«J'habite un 3 et demi et j'ai dû m'organiser avec l'espace disponible, raconte Valérie Lesage, rédactrice pigiste depuis 1 an. Même si j'avais une pièce fermée à ma disposition, je ne la fréquenterais qu'en de rares occasions. J'aime bouger et changer de pièce! Je suis parfois assise à la table de la cuisine, branchée devant mon ordinateur portable ou confortablement installée dans le fauteuil du salon, le portable sur les genoux. Il m'arrive aussi de travailler dans la cour extérieure ou au café du coin. Je sais, ce n'est pas très ergonomique, mais je suis du genre nomade!»

La déco et les couleurs

«Je souhaitais que mon bureau ait sa propre personnalité, dit Marie-France Laporte. Je voulais éviter de reproduire les mêmes idées déco que dans le reste de la maison. J'ai donc opté pour des couleurs vivifiantes et une décoration assez simple. Sitôt entrée dans cette pièce, je me sens prête à attaquer ma journée!»

Le rangement et le mobilier

«J'ai choisi ma chambre comme espace de rangement, dit Valérie Lesage. Une bibliothèque pour ranger mes dictionnaires et autres références, un petit classeur pour la papeterie et un babillard me suffisent amplement.»

Pour Marie-France Laporte, un système de rangement efficace est essentiel à une bonne organisation : bibliothèques, tablettes, tiroirs et placard. En plus d'un deuxième écran d'ordinateur pour faciliter le travail à accomplir, un clavier et une souris sans fil positionnés à la bonne hauteur, l'infographiste a choisi une chaise et une table de travail ergonomiques pour accroître son confort. «Je suis plus prudente depuis mes maux de dos.»

Éclairage et ambiance

Abondamment éclairé, l'appartement de Valérie Lesage lui offre une source lumineuse naturelle de qualité. Les jours gris, la rédactrice nomade utilise une lampe de travail... déposée sur la table de la cuisine! «Pour créer une ambiance, j'ai l'habitude de choisir de la musique en fonction du projet sur lequel je travaille pour m'inspirer. Les résultats sont étonnants!»

AURORAL
Manufacturier de portes et fenêtres
Low-E, Gaz Argon
GRATUIT*
AVEC FENÊTRE EN PVC
FINANCEMENT 12 mois SANS INTÉRÊTS
*Certaines conditions s'appliquent
Promotion pour le mois de septembre 2011 seulement.
Triple coupe froid
Porte en acier blanche, peinture cuite (50% d'escompte sur modèles identifiés seulement) triple vitrage, triple coupe froid, cadre et seuil aluminium 7 1/2 profond, pentures à billes, cap de vinyle 1 3/4
800 $+tx installée
sans financement
Sans poignée
rég. 1500$ + tx
www.auroral.ca
Tout sous le même toit!
Nous estimons, fabriquons et installons.
60 ans de savoir faire à votre service
RBQ #8002-2155-29
NR6884
Novatech
réno-maître
Quand le SERVICE devient confort
3155, Jules Brillant, Laval
450-978-7688
1651, boul. Des Promenades St-Hubert
Situé dans le magasin du Club Tissus
450-676-3888
Ligne MTL
514-990-2244
433089

Petits conseils pour créer une ambiance stimulante

Marie-Claude PAGEAU

Le nombre de travailleurs autonomes est en croissance. En effet, Statistique Canada estime qu'un tiers de ces travailleurs œuvrent à partir de leur domicile, et certains experts en dénombrent tout près du million.

Espace et équilibre

Certaines personnes établissent leur bureau à l'intérieur d'un petit placard ou dans l'alcôve d'un grenier, alors que d'autres font tout simplement leur travail assis à la table de cuisine, branchés devant leur ordinateur portatif. Comment peut-on aménager un bureau à domicile qui puisse offrir l'équilibre parfait entre l'espace personnel et les besoins en matière de travail?

Couleurs

Selon Patricia Patenaude, designer d'intérieur, «il faut commencer par choisir ses couleurs. C'est un des grands avantages et un des privilèges d'avoir un bureau à domicile». Vous aurez le choix de la palette de couleurs qui vous plaît, contrairement au style souvent anonyme et uniforme que l'on retrouve dans la plupart des milieux de travail. «Il est préférable de choisir des couleurs stimulantes qui permettront de rester concentré, mais qui peuvent aussi vous rendre heureux et productif. Évidemment, vous devrez tenir compte de l'espace et de la façon dont on l'intégrera au style de toute la maison», précise Mme Patenaude.

Inspiration

On peut parfois transformer un coin détente en un bureau à domicile et faire preuve d'audace en choisissant un agencement de couleurs revigorantes. Allez-y de larges bandes verticales en forme de rayures si l'idée vous enchante et laissez-vous inspirer par la famille de couleurs qui vous entourent dans les autres pièces. La magnifique vue panoramique donnant sur l'extérieur de la maison peut devenir votre inspiration et vous guider dans vos choix de couleurs.

Bleu électrique ou jaune soleil?

Vous pouvez transformer radicalement une pièce grâce aux couleurs et aux agencements dans une alliance inhabituelle, mais efficace de teintes. Bleu électrique, brun canyon et jaune soleil, pas de problème! La couleur de vos murs aura bientôt fait de camoufler le désordre chaotique et les murs ternes pour laisser la place à un décor débordant d'énergie et de dynamisme. Parfait pour l'inspiration!



Photo Collaboration spéciale

On peut parfois transformer un coin détente en un bureau à domicile et faire preuve d'audace.

436615

ROSA nova.ca
VIVRE AVEC PASSION

BUREAU DES VENTES:
1400 MATTAWA
LAVAL, QC. H7P 5W7

LUNDI AU VENDREDI
11:00 À 19:00

FIN DE SEMAINE
12:00 À 17:00

McGill IMMOBILIER
Agence immobilière
Ventes et mise en marché de projets
mcgillimmobilier.com

VUES EXCEPTIONNELLES
SUR LE GOLF STE-ROSE

EN PRÉVENTE

514.219.9991
514.772.6960

156 CONDOS DE LUXE AVEC PENTHOUSES

DE 185 000$
À 750 000$ +TX

CASA

Un environnement motivant à domicile

Marie-Claude PAGEAU

Décider de travailler à domicile demande discipline et organisation afin de créer un environnement qui saura vous motiver. Budget limité et espace restreint, qu'à cela ne tienne. Il existe plusieurs méthodes pour rendre votre lieu de travail stimulant peu importe la pièce consacrée à nourrir votre inspiration. Voici donc quelques trucs pour tirer profit au maximum de votre bureau à domicile.

Vie domestique et travail

On ne le répètera jamais assez, il est important de séparer votre vie domestique de votre milieu de travail en créant des barrières physiques et psychologiques. Ainsi, si l'espace vous le permet, il sera préférable de dédier une pièce en particulier pour vous permettre de travailler. C'est beaucoup mieux que la cuisine, entre les chaudrons et l'arrivée fracassante des enfants qui entrent de l'école. Puisque votre bureau sera un endroit où vous passerez beaucoup de temps dans votre journée, il est préférable que vous soyez confortable et tranquille afin de conserver votre concentration.

Espace de travail et stimulation

Pour votre bureau, privilégiez l'approche minimaliste et retirez tout ce qui traîne et qui est superflu (bibelots, livres, verres à café sales que vous empilez depuis le début de la semaine). Tentez de camoufler les fils et les câbles de votre équipement informatique. Pour ajouter quelques effets stimulants afin de vous inspirer, n'hésitez pas à afficher sur les murs autour de vous des cadres ou des peintures. Si possible, positionnez votre bureau près d'une fenêtre pour reposer vos yeux et donner une petite pause à votre cerveau. Ne lésinez pas sur la qualité de l'éclairage qui modifie directement votre état d'esprit. Maximisez l'utilisation de la lumière du jour quand vous le pouvez et choisissez un éclairage doux avec des couleurs chaudes pour créer une ambiance de travail agréable et plaisante.

Travailler et relaxer en même temps?

Puisqu'il est important de prendre des pauses pendant votre journée de travail, songez à installer un sofa dans un petit coin de relaxation. Aménagez cet espace avec un petit sofa ou un autre siège plus confortable que votre chaise de travail afin de vous détendre et d'oublier un peu le travail à faire.



Photo Collaboration spéciale

Si l'espace vous le permet, il est préférable de dédier une pièce en particulier pour vous permettre de travailler... même avec le retour des enfants de la garderie.

Climatisation BS Inc.
Depuis 1981
Ventilation • Chauffage • Climatisation



M.Vincenzo Iadeluca de Vimont est l'un des trois gagnants d'une installation d'une valeur de 3 000$.

Félicitations

Profitez de notre promotion
6 mois sans paiement ni intérêt!
Détails sur place.
Valide jusqu'au 31 octobre 2011

Climatiseur • Thermopompe • Fournaise • Échangeur d'air • Unité murale • Filtres, humidificateur et thermostat

Plus de 11 000 installations réalisées pour votre confort



Recommandé
Obtenez 2% de rabais
Dave Lennox DÉPOSITAIRE PREMIER LENNOX
30 ans
Membre CMMTQ Corporation des maîtres mécaniciens en tuyauterie du Québec

Salle de montre au 1960 Boul. des Laurentides, Vimont Laval
(450) 663-7417 - (514) 382-3503

254833

Produit vedette : bureaux

Magasinez, agencez, comparez. Nous avons fait le tour pour vous et voilà des modèles que nous vous proposons pour organiser votre espace de travail à la maison. Il y en a pour tous les goûts et tous les budgets!

1- Structube - Bureau MANCHESTER

Largeur : 121cm Profondeur : 61cm Hauteur : 77cm (L47.5" P24" H30.5")
Article : SS-3688-DE
Couleur : Noir
Bureau laqué et en chrome incluant 2 tiroirs et 1 tiroir-classeur. Le caisson peut être fixé à gauche ou à droite du bureau.

Prix : 399 $



Photo : Bureau Structube

2. IKEA Bureau JONAS

Largeur : 26 po Hauteur : 4 po 3/4 Longueur : 56 po 1/4
Article : 000.892.62
Couleur : Brun-Noir
Panneau de particules, panneau de fibres de bois, papier, placage de bouleau, vernis acrylique incolore. Dos de tiroir/Côté de tiroir : panneau de particules, feuille décor
Fond de tiroir : panneau de fibres de bois, peinture acrylique
Poignées fournies. Peuvent être placées à gauche ou à droite en fonction de vos besoins.
Assemblage requis

Prix : 199 $



Photo : Bureau Ikea

LRM

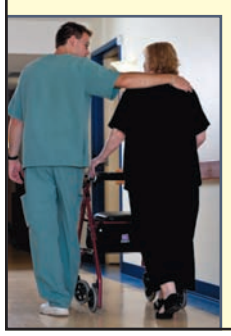
GESTION LRM MANAGEMENT
investissements | résidences privées | immobilier

441456

Domaine des Forges inc.
Résidence pour ainés semi-autonomes, en perte d'autonomie, physique et cognitive, Alzheimer

AU BORD DE L'EAU
AU CŒUR DU VIEUX SAINTE-ROSE
• Soins adaptés jusqu'à 3 heures par jour
• Chambre, studio, suites
• 3 repas et collation inclus
• Choix de menus
• Sécurité 24 heures
• Grandes chambres avec excellente fenestration
• Infirmière licenciée et infirmières auxiliaires
• Activités de loisirs lundi au vendredi

HÉBERGEMENT PRIVÉ
DISPONIBLE IMMÉDIATEMENT
271 boulevard Sainte-Rose, Laval (Qc) H7L 0A7
450.624.3616
info@ddflaval.com



SIGNEZ UN BAIL
AVANT LE 10 OCTOBRE
ET OBTENEZ
10%
DE RABAIS
À VIE!

Résidence Laval Ouest
RÉSIDENCE POUR AÎNÉS AVEC SERVICES
Résidence pour ainés,
en perte d'autonomie, physique et cognitive, Alzheimer
AU COEUR DU VIEUX FABREVILLE
• Soins adaptés jusqu'à 3 heures par jour
• Chambre
• 3 repas et collation inclus
• Choix de menus
• Sécurité 24 heures
• Grandes chambres avec excellente fenestration
• Infirmière licenciée et infirmières auxiliaires
• Activités de loisirs lundi au vendredi

HÉBERGEMENT PRIVÉ
DISPONIBLE IMMÉDIATEMENT
Résidence Laval Ouest
2855, 27ième avenue, Laval (Qc), H7R 3K4
450 962-5665
info@residencelavalouest.com



CASA

L'ergonomie : ça passe ou ça casse en 5 étapes!

Marie-Claude PAGEAU

Pour être productif, le confort est essentiel. Pour éviter les crampes aux poignets, le cou endolori et les épaules tendues, la posture et l'organisation de votre plan de travail doivent être ajustées selon vos besoins. Quelques règles à se rappeler pour mieux travailler.

Photo Collaboration spéciale

Pour éviter les problèmes de tendinite, bursite ou syndrome du canal carpien, votre clavier doit permettre de garder vos mains et vos poignets en position neutre.



1- Hauteur

Le plan de travail doit être adapté selon votre taille. Pour ce faire, la surface de travail doit être à la hauteur de vos coudes et les avant-bras et les bras doivent former un angle de 90 degrés lorsque les bras sont détendus le long de votre corps et que les poignets reposent sur votre table ou bureau.

2- Clavier

Pour éviter les problèmes de tendinite, bursite ou syndrome du canal carpien, votre clavier doit permettre de garder vos mains et vos poignets en position neutre. Le clavier devrait être posé à plat sur votre surface de travail et le devant du clavier (l'extrémité la plus près de vous) doit être au même niveau que vos avant-bras. Attention : ne soulevez pas les petites pattes qui font remonter le derrière du clavier.

3- Souris

La souris doit être à portée de la main, au même niveau que le clavier. Pour éviter les clics à répétition, apprenez à utiliser les raccourcis de votre clavier. Par exemple : Ctrl + C (copier), Ctrl + V (coller). Il y en a des centaines!

4- Bouger

Vous devez bouger régulièrement et modifier vos activités pour éviter la répétition. Le clic incessant de la souris pourra sans aucun doute vous causer des douleurs à long terme. Levez-vous, faites quelques pas autour de votre chaise, écrivez. Variez vos tâches si vous prévoyez demeurer à votre poste pour une longue période de temps.

5- Posture idéale

Pour maintenir une posture sécuritaire et ainsi éviter les blessures qui se développent à long terme à force de faire les mêmes gestes répétitifs, voici quelques conseils à suivre :

* Tête droite
* Regard légèrement vers le bas
* Coudes légèrement fléchis
* Épaules détendues
* Avant-bras et poignets à l'horizontal
* Dos appuyé de façon à soutenir la région lombaire
* Jambes positionnées de sorte qu'elles forment un angle compris entre 90 et 110 degrés.

QUORUM
514.822.2888
Béton - Ascenseur - Stationnement intérieur

Ste-Dorothée
La Croisée des Golfs
à partir de 214 600$ taxes incluses

Fabreville
Domaine des Vallons
à partir de 265 000$ taxes incluses

Duvernay - Est
Val des Ruisseaux
à partir de 173 900$ taxes incluses

Promotion
4 ÉLECTRO EN INOX INCLUS
Détails aux bureaux des ventes · Photo à titre indicatif

GazMétro la vie en bleu
Maître constructeur GARANTIE MAISONS NEUVES APCHQ DIAMANT
La plus haute distinction dans l'industrie de la construction

Fabreville
Ste-Dorothée
Duvernay - Est
Pont de la 25
Boul. Ste-Rose
Boul. Lévesque Est
Rivière des Milles Îles
Rivière des Prairies
Avenue des Bois
TRAIN
640 13 15 440 25 125 40
R.B.Q. 8332 3055 24

condo a laval.com
426686

Bureau, rangement, etc

Quand on parle bureau, on pense plus spontanément bureau de travail pour adulte. Les adolescents et futurs universitaires qui «grandiront» quelques années à leur poste de travail à la maison se doivent d'être bien équipés et organisés...un gage de succès pour l'efficacité des études et la motivation.



Photo Collaboration spéciale

Dites-vous que le rangement visible peut se fondre à la décoration. Aujourd'hui, la tendance est aux boîtes et modules de toutes sortes et de toutes grandeurs pour camoufler bouquin, papeterie, fournitures de bureau.

Table ou bureau

Table polyvalente ou meuble de travail complet muni de tablettes pour l'imprimante et autres gadgets, le choix du bureau dépend des habitudes de travail de chacun. Toutefois, il est préférable d'y aller à prime abord pour un meuble de qualité pour éviter de devoir le remplacer aux trois ans! Pensez à un meuble évolutif qui s'ajustera avec le temps. La taille de la pièce et la taille de l'utilisateur sont aussi des éléments à prendre en compte lors du choix d'un bureau d'études. La surface de travail doit être assez grande pour y déposer ses livres, ses cahiers et un écran d'ordinateur qui devra être placé à environ 1 mètre de l'utilisateur.

«Mon fils Bertrand qui étudie au cégep, préfère une table alors que ma fille Laura aime bien le style bureau avec desserte. Mon fils aime étaler ses livres alors que ma fille est très ordonnée. Chaque chose demeure à sa place», précise Lili, mère monoparentale qui a su organiser ses enfants selon leurs besoins.

Le rangement

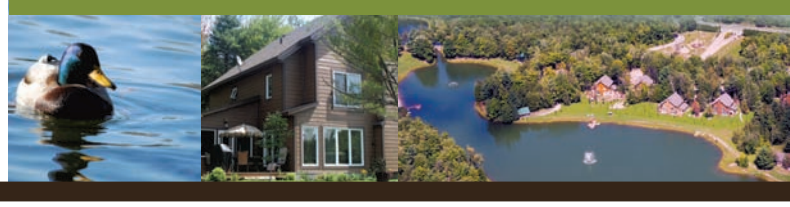
Outre quelques tiroirs et caissons, le rangement s'avère assez souvent insuffisant. Dites-vous que le rangement visible peut se fondre à la décoration. Aujourd'hui, la tendance est aux boîtes et modules de toutes sortes et de toutes grandeurs pour camoufler bouquin, papeterie, fournitures de bureau. Osez donc utiliser ces contenants dans votre déco.

Ne sous-estimez pas les murs de la pièce, ils sont très peu utilisés à leur maximum, surtout en hauteur. Pensez par exemple à exploiter le haut des portes en y installant des tablettes qui pourront accueillir des livres ou autres petits objets.

L'éclairage

L'éclairage est un aspect important à considérer pour rendre l'espace de travail fonctionnel. Privilégiez la lampe d'appoint afin d'uniformiser l'éclairage sur la surface du bureau. N'oubliez pas la règle : la lampe doit être placée du côté opposé de la main dominante. À droite pour les gauchers, à gauche pour les droitiers!

Le Lac à la Fontaine
Villas sur le lac
Domaine Privé
À LA HAUTEUR DE VOS ASPIRATIONS
436753
INTIMITÉ . SÉCURITÉ . SANS ENTRETIEN SAISONNIER
VOTRE ESPACE VACANCES À L'ANNÉE
À SEULEMENT 50 MINUTES DE MONTRÉAL
À PARTIR DE 350 000$ TX INCL.
PHASE 3
815, CHEMIN LAC-SIR-JOHN (ROUTE 329), LACHUTE
1 877 563 8773 450 820 8482 WWW.LACFONTAINE.CA





CASA

La place du bureau à domicile



Les Immeubles Charisma

Andreas Patogiannis
courtier immobilier agréé

Michael Mastronikolas
courtier immobilier



Quand la fièvre des rénovations vous prend et que vous rêvez d'abattre des murs, de jouer de la scie circulaire et d'esquisser des plans pour refaire votre intérieur, oubliez la calculatrice, les traits de craie sur les murs et les esquisses approximatives sur papier.

Les experts suggèrent que l'état du marché d'habitation, avec les familles reconstituées et les enfants plus âgés qui restent à la maison beaucoup plus longtemps, a placé une prime sur la valeur des chambres à coucher.

La première étape pour vendre votre propriété rapidement et au meilleur prix est de bien étudier votre marché cible. Qui pensez-vous pourrait acheter votre maison? Ensuite, essayez d'adapter votre espace afin d'attirer ce groupe d'acheteurs en particulier, sans exclure les autres groupes qui pourraient également être intéressés.

Un exemple classique est celui d'un couple qui a dépensé environ 50 000 $ pour convertir une troisième chambre à coucher en une salle de bain attenante avec un walk-in dans une banlieue où les maisons à trois et quatre chambres à coucher sont en demande. Malgré la rénovation, leur maison est tombée dans la tranche inférieure des prix quand elle a été mise en vente.

Si vous habitez un quartier orienté sur la famille, misez sur les chambres à coucher. Une de vos chambres a été convertie en bureau? Vous seriez mieux de déplacer votre poste de travail ailleurs dans la maison. Les acheteurs pourraient essayer d'imaginer une chambre pour leur enfant, mais seront peut-être incapables de le faire.



Photo Collaboration spéciale

Ne négligez pas le décor et l'aménagement du bureau. La pièce doit être propre, rangée et esthétique.

N'utilisez surtout pas la cuisine ou le salon!

Chaque pièce a sa vocation et, avec l'Internet sans fil vous permettant de travailler n'importe où dans la maison, n'installez jamais votre bureau à domicile dans votre cuisine ou votre salon et, comme dans toute autre pièce, ne négligez pas le décor et l'aménagement du bureau. La pièce doit être propre, rangée et esthétique. Les câbles électriques devraient être attachés ensemble, emballés et couverts.

Conseils pour votre bureau à domicile

Si la pièce est petite, la solution pour le rangement vient peut-être d'en haut. Vous aurez intérêt à exploiter au maximum l'espace vertical. Par exemple, une bibliothèque sol-plafond, une tablette au-dessus de la porte ou, encore, une étagère qui court tout autour de la pièce vous permettra de ranger ces objets dont vous vous servez moins souvent, et cela sans encombrer votre précieuse surface au sol. Plutôt que de laisser empoussiérer vos objets sur les étagères, comme votre papeterie et vos CD, rangez-les dans des boîtes.

Si vous désirez obtenir des conseils ou de plus amples renseignements, nous vous invitons à nous contacter ou à visiter le www.immeubles-charisma.com.



Bureau à domicile : pour ou contre?



Me André Dufresne
Notaire

Nous avons déjà abordé la question du bureau à domicile sous l'angle des règlements municipaux. D'autres aspects sont aussi à considérer, prenant pour hypothèse que les règlements municipaux vous permettent d'avoir un bureau à domicile.

Ainsi, le travailleur autonome (qui gagne un revenu d'entreprise) peut déduire des frais à l'égard d'un bureau à domicile seulement s'il est dans l'une des deux situations suivantes :

- Le bureau est le principal lieu de travail.
- Le bureau est utilisé exclusivement (donc ne sert à aucune autre fin) pour gagner le revenu d'entreprise et pour rencontrer, de façon régulière et continue, des clients ou des patients dans le cadre du travail.

Le travailleur autonome doit établir raisonnablement la proportion de l'espace occupée par le bureau à domicile.

Au fédéral, cette proportion est appliquée aux dépenses déductibles. Celles-ci comprennent les taxes municipales et scolaires, l'électricité, le chauffage, le gaz, les réparations mineures et les fournitures diverses, la prime d'assurance, le loyer, les intérêts hypothécaires et l'amortissement (bien qu'on recommande généralement de ne pas prendre d'amortissement, en cette période où le prix des maisons augmente rapidement).

À Revenu Québec, toutes les dépenses relatives à la propriété sont réduites de moitié, à moins qu'elles ne s'appliquent spécifiquement à l'espace utilisé comme bureau. Ainsi, la déduction pour bureau à domicile au Québec est souvent égale à la moitié de la déduction fédérale. Un employé salarié qui travaille exclusivement à partir de son domicile pourra aussi avoir droit à ces déductions. Son employeur devra alors compléter les formulaires T2200 au fédéral et TP-64.3 au provincial.

Le fait d'occuper un bureau dans votre domicile principal ne vous fera pas perdre l'exonération d'impôt sur le gain en capital lors de la vente, sauf dans le cas où vous auriez choisi d'amortir une partie du coût de l'immeuble correspondant au bureau, auquel cas cette portion amortie sera imposable.

Une question d'assurance

Il serait aussi prudent d'informer votre assureur du fait que vous avez un bureau à domicile. En effet, pour un assureur, assurer une habitation familiale et assurer un bureau fréquenté par le public constituent deux formes de risques différentes, les contrats seront rédigés différemment et la prime d'assurance sera aussi différente!

Recevoir des clients à domicile impliquera aussi que l'accès à votre maison soit en tout temps sécuritaire pour le public, y compris par temps de verglas, de tempête de neige ou d'autres conditions climatiques difficiles. Votre responsabilité sera engagée si quelqu'un se blesse. Si votre assureur estime qu'il y a eu grossière négligence de votre part, il pourrait refuser de vous indemniser en cas de réclamation. Votre bureau devra répondre aux normes municipales (par exemple, il devra être muni d'une lumière rouge indiquant la sortie, il vous faudra garder un extincteur conforme, et la hauteur du plafond (particulièrement si votre bureau se trouve au sous-sol), devra être suffisante. Il devra aussi répondre aux normes de votre ordre professionnel, le cas échéant.

Avoir un bureau à domicile est un beau rêve. Pour éviter qu'il ne tourne au cauchemar, mieux vaut vous renseigner avant d'installer votre bureau à domicile! Consultez votre notaire!

Avis

Les informations données dans cette chronique sont d'ordre général et ne tiennent pas lieu d'opinion juridique sur votre situation précise. Elles n'engagent donc pas la responsabilité de l'auteur. Une consultation vous permettra d'obtenir une opinion spécifique à votre situation. Pour communiquer avec Me André Dufresne, téléphonez au 450 973-1188.



Photo Collaboration spéciale

Il serait aussi prudent d'informer votre assureur du fait que vous avez un bureau à domicile. Assurer une habit tion familiale et assurer un bureau fréquenté par le public constituent deux formes de risques différentes.

Benjamin Moore
HunterDouglas Gallery

MA DÉCO À MON IMAGE

RABAIS DE 150$*
À l'achat de 1 000 $ de produits chez Le Corbusier. Valide jusqu'au 31 octobre 2011

PEINTURE
BENJAMIN MOORE

PAPIER PEINT
ORIGINAL ET UNIQUE

PIERRES MURALES ET CÉRAMIQUE
MULTIPLE CHOIX

BOISERIES ET MOULURES
DÉCORATIVES

HABILLAGE DE FENÊTRES
HUNTER DOUGLAS GALLERY
GARANTIE 20/20

COUVRE-PLANCHERS
BOIS • INGÉNIERIE • FLOTTANT

Centre de Décoration Peinture
Le Corbusier

www.lecorbusier.ca

279, rue Hector-Lanthier, St-Eustache, Qc J7P 5R1 450 623-8800
2254, boul. du Faubourg, Boisbriand, Qc J7H 1S3 450 419-8845
1808, boul. Le Corbusier, Laval, Qc H7S 2K1 450 688-8050

437417

*Sur présentation de cette publicité. Obtenez 150 $ de rabais sur votre prochain achat de produits chez Le Corbusier d'une valeur de 1 000 $ et plus. Ne peut être jumelée à aucune autre promotion et à la «Carte à vie Le Corbusier». Plus de détails en magasin. Valide jusqu'au 31 oct. 2011.

447058

VIVA les restos !



VIVA

condos
urbains
À LAVAL













VIVA CONDOS URBAINS, un projet unique à Laval sur un site **unique** au centre de l'action, à deux pas de tout : Centropolis™ avec ses restos, terrasses et ses marchés gourmands ; Carrefour Laval et ses boutiques modes ; cinéma Colossus ; accès rapide aux autoroutes (15 et 440) et transport en commun. Un espace urbain inspiré et inspirant ; pour vivre différemment à Laval.

Des condominiums de style urbain à l'architecture et au design raffiné dans un environnement recherché.

- Construction de béton sur 12 étages
- Unités spacieuses
- Penthouses aux 2 derniers étages
- Gymnase privé
- Fontaines, jardins et sentiers pédestres
- Stationnements intérieurs

3 ½ ■ 4 ½ ■ 5 ½ ■ Penthouses

AU CENTRE **DE L'ACTION**

BUREAU DES VENTES ET CONDO MODÈLE
Lundi au jeudi - 11 h à 18 h ■ Vendredi au dimanche - 12 h à 17 h
2885, avenue du Cosmodôme, Laval ■ T 450 682-0220 ■ www.condosviva.com

Les tactiques automnales en climatisation

Je n'ai pas besoin de vous rappeler que l'automne est à nos portes et, comme je le disais dans notre dernière chronique, la saison de chauffage l'est tout autant.



Alain Savard

En automne, certaines entreprises qui visitent un client potentiel en profitent pour mousser les prix et, en retour, lors des négociations, vous offrent un appareil de plus grande puissance au même prix.

Ceci est une attrape. Plusieurs de ces entreprises sont souvent mises de l'avant dans des émissions telles que *J.E.* et *La Facture*. Dans le métier, nous les appelons les «thermopompeux».

Plusieurs de ces entreprises ont changé de raisons sociales à multiples reprises en laissant en plan les clients et engagements qui ont été contractés sous l'ancienne entité. Certains poussent même l'audace à recontacter les clients de l'ancienne raison sociale et de les réactiver à nouveau en prétendant vouloir continuer les garanties de l'ancienne entreprise pour 500 $, parfois même plus. Certains consommateurs vont même jusqu'à remercier ces individus de leurs enlever une épine du pied, ne sachant pas qu'ils payent à nouveau ce qu'ils ont déjà payé.

Ne soyez pas dupe de toutes ces manigances, aucune entreprise ne peut être mandatée par un manufacturier sans qu'une lettre officielle de ce manufacturier vous parvienne.

De se plaindre à l'Office de la protection du consommateur, à *J.E.* ou *La Facture* n'est en quelque sorte qu'un aveu que vous, en tant que consommateur, n'avez pas effectué toutes les vérifications nécessaires avant de signer un engagement. Vous essayez alors, à travers une tierce personne ou organisation, de vous sortir de ce faux pas. Pourquoi le faire après coup? Il serait judicieux de le faire en prévention au lieu d'exprimer son malheur et regret de l'avoir fait.

Photo Collaboration spéciale

Si une entreprise vous offre un appareil plus puissant pour le même prix, ce n'est pas nécessairement avantageaux.



Les conséquences d'un appareil plus puissant

Mais revenons au sujet de cette chronique : que se produira-t-il si vous acceptez la proposition qu'un appareil de plus grande puissance soit installé dans votre maison soi-disant pour épargner plus? Les conséquences sont nombreuses. Par exemple, la quantité d'air à transporter devra être plus grande, mais votre canalisation peut-elle l'accepter sans devenir plus bruyante?

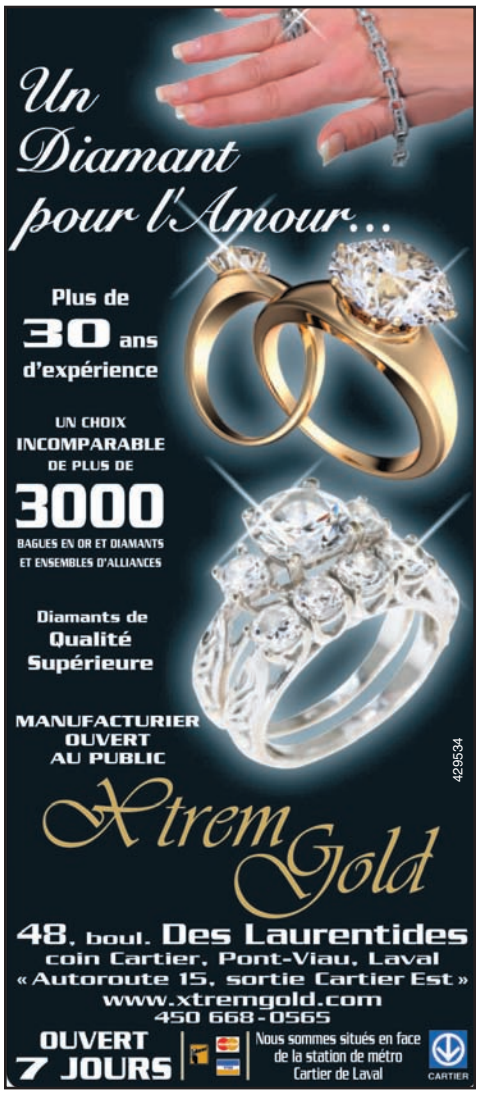
Deuxièmement, si l'appareil, installé pour économiser plus d'énergie, continue de fonctionner avec la même puissance en période de climatisation, l'air ambiant de la résidence va être très froid et chargé d'humidité, ce qui est très inconfortable. Vous contacterez donc votre installateur pour vous plaindre et celui-ci se défendra en vous disant que c'est vous qui avez décidé d'installer cet appareil. Cette arnaque est vieille comme le monde. De plus, certains manufacturiers en fin de saison vont essayer de vendre à prix réduit l'excédant d'inventaire d'un modèle spécifique, mais ne comprenant pas toutes les puissances.

Nous pouvons, à titre d'installateur, bénéficier de ces spéciaux, ce qu'une entreprise professionnelle comme la nôtre se refuse de faire. Une entreprise qui installe, mais ne procure pas de service après-vente - le profit généré par le service est pratiquement inexistant - va souvent être tenté par un profit instantané plus important sachant qu'ils ne vont jamais s'occuper des problèmes à venir.

Il existe une morale dans cette histoire : de grâce, vérifiez avant de prendre un engagement pour éviter de devoir montrer aux yeux du monde que vous avez été négligent et que vous criez au secours pour que quelqu'un vous sauve de ce faux pas dans lequel vous vous êtes vous-même enlisé.

Pour en savoir plus sur les différents produits, visitez le www.climatisationbs.com. Si vous avez des questions, vous pouvez nous rejoindre par courriel à info@climatisationbs.com.





CASA

Les ventes de copropriétés dopent le marché montréalais

Agence QMI

La forte progression des ventes d'immeubles en copropriété a tiré à la hausse tout le marché de la région de Montréal en août, a indiqué le 14 septembre dernier la Chambre immobilière du Grand Montréal (CIGM).

Les ventes de copropriétés ont en effet grimpé de 9 % en août 2011 par rapport à août 2010, contribuant à relever de 5 % le nombre total de transactions.

Un total de 801 immeubles ont changé de main en août, contre 739 lors du même mois de 2010. Le prix médian a atteint 228 761 $, en hausse de 6 %.

Le prix médian indique que la moitié des transactions ont été conclues à un coût inférieur à ce prix et, l'autre moitié, à un prix supérieur.

«Les ventes de copropriétés ont augmenté dans tous les secteurs géographiques de la grande région de Montréal. La popularité indéniable de la copropriété ne cesse de croître, comme le démontrent les résultats des quatre derniers mois», a indiqué Patrick Juanéda, président du conseil d'administration de la CIGM.

Dans ce secteur, la région de Laval s'est particulièrement démarquée puisque les ventes y ont bondi de 33 %.

Pour l'ensemble du Grand Montréal, la progression des ventes de maisons individuelles a été de 4 % pour atteindre 1 443 transactions. Le prix médian a grimpé de 6 % pour s'établir à 270 000 $.

La dernière catégorie, celle des immeubles de deux à cinq logements, a fait l'objet de 255 ventes, ce qui représente une diminution de 1 %. Le prix médian de ces immeubles a été de 405 000 $.

La Chambre immobilière souligne que pour l'ensemble de la région métropolitaine de Montréal, le nombre d'inscriptions en vigueur a augmenté de 17 % par rapport au mois d'août 2010.

«Cette hausse est néanmoins légèrement moins importante que celles observées en juillet, juin et mai 2011», note la CIGM.

Pour un cinquième mois consécutif, la Rive-Sud affiche la plus forte hausse du nombre d'inscriptions en vigueur. Tous les autres secteurs ont également enregistré une hausse.

Par catégorie de propriété, ce sont les inscriptions des immeubles de deux à cinq logements (22 %) et de copropriétés (23 %) qui ont le plus fortement augmenté en août.

Photo Collaboration spéciale

Dans le secteur de la vente des copropriétés, la région de Laval s'est particulièrement démarquée, les ventes ayant bondi de 33 %.



Couvert de
SPA
50% DE RABAIS
299$
rég: 599$
CANADA Spas DÉPÔT.COM
1 866 625-SPAS (7727)
1420, rue de Jaffa, Laval
Sortie 16 (Ste-Rose) de l'autoroute 15
www.canadaspasdepot.com
442571

NOUVEAU! CENTRE VILLE DE LAVAL!!!
Habitez Au Sommet de la vie urbaine
DEMANDEZ LA PROMOTION DU VENDEUR
POUR UN TEMPS LIMITÉ
ACCEPTONS VOTRE OFFRE D'ACHAT CONDITIONNELLE À LA VENTE DE VOTRE MAISON*
NOUVEAUX CONDOS HAUT DE GAMME
PRÈS DU CARREFOUR LAVAL
PENTHOUSE DISPONIBLE
LE SIGNATURE
CONDOS CONTEMPORAINS
• 3 1/2 à partir de 189 050$
• 4 1/2 à partir de 238 000$
VISITEZ NOTRE CONDO MODÈLE SUR PLACE DE 1320 PI.CA. EXCEPTIONNEL, DU JAMAIS VU!!!
WWW.LESIGNATURE.CA
• 11 étages en béton • Insonorisation exceptionnelle
• 2 ascenseurs • 780 Pi.Ca. à 2432 Pi.Ca. et plus...
• Salle d'entraînement • Salle de réunion
• Près de tous les services médicaux
• Garage intérieur inclus
3283 avenue Jean-Béraud, Laval 450 681-1102
Entre boul.Daniel-Johnson et boul. Chomedey
Heures d'ouverture: Lun-Ven 12h à 19h Sam-Dim 12h à 17h
* Certaines conditions s'appliquent, voir détails sur place
437517

Baisse des mises en chantier **partout au pays**

Marie-Claude PAGEAU



Photo Collaboration spéciale

Au Québec, le nombre de mises en chantier a reculé en août pour un troisième mois consécutif.

Selon la Société canadienne d'hypothèques et de logement, le nombre de mises en chantier dans les centres de 10 000 habitants et plus au Canada a diminué de 3 % (données non désaisonnalisées) en août 2011, comparativement au même mois de l'année précédente. Au total, ce sont 14 360 logements dont la construction a débuté en août dans les centres urbains du pays. Cette diminution des mises en chantier fait suite à deux hausses mensuelles consécutives (+ 4 % en juin et + 3 % en juillet).

Au Québec

Dans la province, le nombre de mises en chantier a reculé en août pour un troisième mois consécutif. On a coulé les fondations de 2517 logements au cours du mois d'août, soit une baisse de 17 % comparativement à la même période l'an dernier. Toutes les régions métropolitaines de recensement (RMR) ont enregistré une baisse du nombre de mises en chantier : Saguenay (- 66 %), Québec (- 54 %), Trois Rivières (- 27 %), Gatineau (- 20 %), Montréal (- 12 %) et Sherbrooke (- 5 %).

«En août, le nombre de mises en chantier de logements enregistrées cadrait avec les facteurs démographiques fondamentaux actuels et avec les prévisions présentées dans la plus récente édition des *Perspectives du marché de l'habitation* de la SCHL», a déclaré Mathieu Laberge, économiste en chef adjoint au Centre d'analyse de marché de la SCHL.

Jusqu'au début 2012

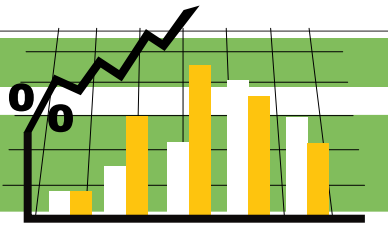
Le nombre de mises en chantier d'habitations devrait demeurer stable au pays pendant la fin de 2011 et le début de 2012, selon la Société canadienne d'hypothèques et de logement..



VOTRE ESPACE résidentiel

CASA

Votre **hypothèque**



INSTITUTION		6 MOIS		1 AN		2 ANS	3 ANS	4 ANS	5 ANS
	Variable	Ouvert	Fermé	Ouvert	Fermé	Fermé	Fermé	Fermé	Fermé
Banque de Montréal	3	6,3	4,45	6,3	3,5	3,85	4,35	3,94	3,59
Banque Scotia	3	6,45	4,55	6,5	4,3	3,89	4,39	4,79	5,19
Caisses Desjardins	n.d.	6,5	n.d.	6,3	3,49	3,85	4,35	4,79	5,19
CIBC	3	6,7	n.d.	6,35	3,5	3,85	4,35	3,89	4,04
HSBC Bank Canada	3	6,2	4,45	6,35	3,6	3,95	4,45	4,99	5,39
ING Direct	2,5	n.d.	n.d.	n.d.	3,09	3,25	3,29	3,49	3,69
Banque Laurentienne	n.d.	n.d.	4,4	n.d.	3,19	3,85	4,35	4,79	3,99
Banque Nationale	n.d.	6,7	4,45	6,3	3,5	3,85	4,35	4,79	5,19
Banque Royale	3	6,3	4,05	6,3	3,2	3,85	4,35	4,79	3,99
TD Canada Trust	3	n.d.	n.d.	6,3	3,19	3,45	4,35	4,19	4,14

En date du 19 septembre 2011

	6 MOIS		1 AN		2 ANS	3 ANS	4 ANS	5 ANS
Variable	Ouvert	Fermé	Ouvert	Fermé	Fermé	Fermé	Fermé	Fermé
2,50%*	n.d.	4,45%*	n.d.	2,89%*	2,91%* Garanti 120 jours	2,81%* Garanti 120 jours	2,91%* Garanti 30 jours	3,29%* Déboursé 30 jours



ROGER MASSICOTTE Courtier immobilier hypothécaire
VICTOR HUGO PEREIRA Courtier immobilier hypothécaire
CHANTALE ALAIN Courtier immobilier hypothécaire

Multi-Prêts
HYPOTHÈQUES
AGENCE HYPOTHÉCAIRE

POURQUOI PAYER PLUS?
Hypothèque de 200 000$ - 687$/mois**

Regroupement de dettes | Achat | Rénovations | Investissement



MAINTENANT TROIS BUREAUX À **LAVAL** POUR MIEUX VOUS SERVIR

STE-DOROTHÉE
345, boul. Samson
450 314 5500

CHOMEDEY
345, boul. Chomedey
450 682 7738

DUVERNAY
3532, de la Concorde Est
450 936 4111

237214

* Certaines conditions s'appliquent. Sujet à changements sans préavis. "Taux de 2.25% . Amortissement 35 ans. Hypothèque résidentielle.

Transactions **sous la loupe**



CHOMEDEY

Prix demandé : 179 000 $
Prix vente : 178 500 $
Vendu en 61 jours

- 2115 av. Albert-Murphy, apt. 201
- Appartement
- Année de construction : 1997
- 6 pièces dont 2 chambres
- 1 salle de bain
- Électricité, plinthes à convection
- Inclusions : lave-vaisselle, air climatisé, système d'alarme, fixtures
- Impôt foncier et taxes scolaires : 2222 $
- Évaluation municipale : 151 300 $
- Courtier : Souzane Mekkaoui, Groupe Sutton Excellence



SAINTE-DOROTHÉE

Prix demandé : 344 000 $
Prix vente : 329 000 $
Vendu en 16 jours

- 677 rue Pérodeau
- Maison à étages
- Année de construction : 1999
- 7 pièces dont 3 chambres
- 1 salle de bain
- 1 salle d'eau
- Électricité, plinthes électriques
- Inclusions : stores, fixtures, air climatisé mural, aspirateur central et accessoires
- Évaluation municipale : 249 000 $
- Impôt foncier et taxes scolaires : 3190 $
- Courtiers : Alice Balabanian et Lina Malki, Groupe Sutton Excellence



FABREVILLE

Prix demandé : 239 000 $
Prix vente : 213 609 $
Vendu en 19 jours

- 901 40e Avenue
- Maison de plain-pied
- Année de construction : inconnue
- 9 pièces dont 4 chambres
- 1 salle de bain
- 1 salle d'eau
- Électricité, plinthes électriques
- Impôt foncier et taxes scolaires : 2714 $
- Évaluation municipale : 171 200 $
- Courtier : Catherine Papachristou, RE/MAX 2000 C.P.



SAINTE-DOROTHÉE

Prix demandé : 385 000 $
Prix vente : 370 500 $
Vendu en 11 jours

- 328 rue Robitaille
- Maison à étages
- Année de construction: 1994
- 11 pièces dont 3 chambres
- 1 salle de bain
- 1 salle d'eau
- Électricité, plinthes électriques
- Inclusions : Four encastré, plaque chauffante, air climatisé mural, système d'alarme relié
- Impôt foncier et taxes scolaires : 3639 $
- Évaluation municipale : 288 000 $
- Courtier : Hugo Gravel, Proprio Direct

Vivez à Laval dans un décor champêtre
au bord de l'eau



Un environnement incomparable à prix raisonnable.

Studio, 3 1/2 et 4 1/2

aussi disponible, 20 suites tout inclus pour personnes en perte d'autonomie

Spécial d'automne 3 mois gratuits sur bail de 2 ans



Des aires communes pour vos loisirs:

- Salon avec foyer
- Restaurant et salle à manger
- Billard et cinéma maison
- Piscine et salle de conditionnement
- Stationnements intérieurs

De multiples services pour vos besoins:

- Pharmacie et dépanneur
- Comptoir bancaire
- Salon de coiffure
- Service de transports hebdomadaire vers les principaux centres commerciaux

Rive Les Appartements de la Rive

450 627-7474
4605, boul. Sainte-Rose O, Laval QC H7R 5S9
www.residencedelarive.com

424061

QUEBECOR Media

L'ÉCHO DE LAVAL

CERTIFIÉ 150 000 EXEMPLAIRES

Office de la Distribution Certifiée
Les données de tirage sont mises à jour trimestriellement et sont certifiées par Deloitte & Touche périodiquement.
Deloitte.
Samson Bélair/Deloitte & Touche

CENTRE DE LIQUIDATION

aquadiva
Cuisine & Salle de bain

GRANDE OUVERTURE
PLUS DE 200 ITEMS
DE 45% À 70%
LES QUANTITÉS SONT LIMITÉES

445129



TL LATINA ~~135,99$~~
16 EN STOCK
65,00$

TR LATINA ~~112,99$~~
7 EN STOCK
60,00$



Ensemble JUNO 1 ~~1 421,96$~~
Comprend robinet, renvoie, vanité, miroir et le lavabo
7 EN STOCK
711,00$



Ensemble FLORENCE 2 ~~2 178,96$~~
Comprend robinet, renvoie, vanité, lingerie et le lavabo
5 EN STOCK
871,00$



Ensemble UNICORN ~~1 402,98$~~
Comprend robinet, renvoie, vanité, lingerie et le lavabo
7 EN STOCK
742,00$



Ensemble NOVA ~~865,99$~~
Comprend robinet, renvoie, vanité, lingerie et le lavabo
7 EN STOCK
347,00$



Ensemble AVANTIS ~~2 195,98$~~
Comprend robinet, renvoie, vanité, miroir et le lavabo
9 EN STOCK
988,00$



Ensemble CANYON ~~3 763,98$~~
Comprend robinet, renvoie, vanité, miroir et le lavabo
4 EN STOCK
1882,00$



BAIN EMMA ~~2 700,00$~~
Drain inclus
5 EN STOCK
1080,00$



BAIN SALINA ~~1 500,00$~~
Drain inclus
2 EN STOCK
750,00$



BAIN NAPOLÉON ~~2 150,00$~~
Massage/Radio
5 EN STOCK
1075,00$



DOUCHE ROMANIUS I ~~631,00$~~
36"x 36" x 5"
MM Vitre givrée seulement.
Base vendue séparé
5 EN STOCK
316,00$



DOUCHE ROMANIUS II ~~746,00$~~
41"x 41" x 5"
MM Vitre givrée seulement 6mm. Base vendue séparé
6 EN STOCK
373,00$



DOUCHE SUBLIME ~~1039,00$~~
41"x 41" x 5"
Vitre givrée seulement
Base vendue séparé
10 mm épaisseur
7 EN STOCK
519,50$



33" X 22" X 8"
Porte savon, robinet, crépine inclus
~~366,96$~~ 15 EN STOCK
200,00$



25" X 22" X 8"
Porte savon, robinet, crépine inclus
~~313,96$~~ 15 EN STOCK
150,00$

CENTRE DE LIQUIDATION AQUADIVA INC.
WWW.AQUADIVA.CA • INFO@AQUADIVA.CA

3843 Autoroutes des Laurentides, Laval, sur la voie de service 15 nord entre PB Auto et Proprio Direct. Tél.: (450) 681-3845
Autre magasin avec plus de 30 salles de montre au 186 boul Curé-Labelle nord, Laval. Tél.: (450) 622-6999

ABITATIONS SERVICES IMMOBILIERS inc.

AGENCE IMMOBILIÈRE

450 419-7777

WWW.ABITATIONS.COM

Le fruit de toute une vie en immobilier

FIER PARTENAIRE DU CLUB DE HOCKEY JUNIOR ARMADA BB


Denise Moreau
Courtier immobilier


Jean-Guy Ayotte
Courtier immobilier agréé



Suzanne Roy
Courtier immobilier


Anne-Marie Picard
Courtier immobilier agréé


Serge Giguère
Courtier immobilier


Sylvie Caron
Courtier immobilier


Richard Geoffrey
Courtier immobilier


Michel Limoges
Courtier immobilier agréé


Jacques Bigras
Courtier immobilier


Hélène Racine
Courtier immobilier


Linda Côté
Courtier immobilier agréé

VISITE LIBRE



FABREVILLE

IM-PEC-CA-BLE, 3CAC, près de tout + accès aux aut. 13, 440 et 640. Venez voir, vous allez tomber en amour !!! MLS : 8577199

Denise Moreau et Suzanne Roy

365 000$



SECTEUR LE BERGERAC

VENDEUR MOTIVÉ, 3 CAC à l'étage, très spacieux, garage, grand terrain, sous-sol aménagé, secteur recherché. MLS : 8521455

Denise Moreau et Suzanne Roy

NOUVEAU



STE-DOROTHÉE

344 900$, beau cottage 2002, très clair, belle grande cuisine, portes-françaises entre salon et salle à manger, 3 CAC, aucun tapis, 1 sdb + 1 salle d'eau, garage. MLS : 8598089

Suzanne Roy et Denise Moreau

À LOUER



FACE AU CARREFOUR LAVAL

Condo style maison de ville, transfert de bail, 2793$/mois. Complexe pour retraités actifs, très jolie vue sur la cour, beaucoup de commodités et d'activités. Piscine, SPA, sécurité 24/24, animaux permis. 2 stat. au garage, 1 à l'ext..

Hélène Racine


Joëlle Lianne Comeau
Courtier immobilier


Louise Jacques
Adjointe aux courtiers

À VENDRE



BOULEVARD DES LAURENTIDES

Bâtisse commerciale, 44 007 p.c.,

revenus nets 220 000$/an.

Richard Autotte

À LOUER



BLAINVILLE

Nouvelle bâtisse sur artère principale, disponible en juillet 2012. 6000 p.c. à louer pour commerce ou bureau.

Jean-Guy Ayotte

NOUVEAU



BLAINVILLE

Condo industriel à louer clé en main, 1500 p.c., très bien aménagé. Possibilité de louer au r.d.c. ou à l'étage.

Jean-Guy Ayotte

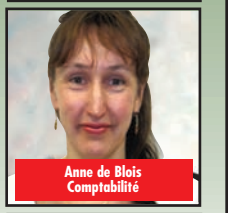
Bienvenue



Nous avons le plaisir d'accueillir Monsieur Jean-Marc Gaudette au sein de l'équipe.

Monsieur Gaudette cumule plus de 7 ans dans le domaine de l'immobilier. Il fait preuve d'une grande détermination dans l'exécution de ses mandats et c'est toujours avec beaucoup d'enthousiasme qu'il dessert sa clientèle tant résidentielle que commerciale.

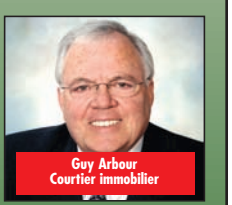
Bienvenue Jean-Marc !


Anne de Blois
Comptabilité


Daniel Despres
Courtier immobilier


Martin Robitaille
Courtier immobilier


Jules Leblanc
Courtier immobilier


Guy Arbour
Courtier immobilier

NOUVEAU



CHERTSEY

Bâtisse et/ou fonds de commerce vendu avec maison résidentielle. Chiffre d'affaires annuel: 1MS, en croissance.

Daniel Miele et Serge Giguère

À VENDRE



ST-CANUT

Bâtisse très bien située au centre de la ville. Idéale pour professionnel, garderie ou même un restaurant. Facile d'accès. Bonne construction. Une valeur sûre.

Daniel Miele et Jean-Guy Ayotte

RESTAURANT FAMILIAL



BLAINVILLE

Capacité de 87 personnes, beaucoup de stationnement, importante clientèle à la livraison, vendeur motivé.

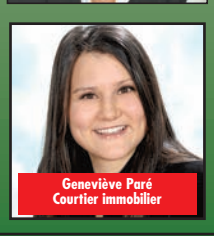
Daniel Miele

RECHERCHONS TERRES ET TERRAINS POUR DÉVELOPPEMENT COMMERCIAL ET RÉSIDENTIEL

JEAN-GUY AYOTTE

CARRIÈRE EN IMMOBILIER : AUGMENTEZ VOS REVENUS!

Vous êtes un courtier qui réussit bien dans le résidentiel et qui aurait des aptitudes pour le commercial? Joignez-vous à l'équipe Abitations! Vous allez voir, c'est une recette gagnante. Venez nous rencontrer, vous en aurez la preuve!


Geneviève Paré
Courtier immobilier


Lysane Lafreniere
Courtier immobilier


Daniel Miele
Courtier immobilier


Gille Tremblay
Courtier immobilier


Richard Autotte
Courtier immobilier


Rita Milhomme
Courtier immobilier


Louise Boulais
Courtier immobilier


Mireille Pépin
Courtier immobilier


Jean-Marc Gaudette
Courtier immobilier

441977

Redonnez vie à vos plates-bandes



LES SERRES SYLVAIN CLÉROUX www.sylvaincleroux.com

Louise Arcand

L'été a été chaud et sec. Vos plates-bandes ont souffert de ce beau soleil intense; les fleurs manquent de vigueur et le spectacle est moins captivant. Il est temps de sortir la fleur vedette pour redonner vie à votre décor : le chrysanthème d'automne qui se prépare à dévoiler ses charmes.



Photo Collaboration spéciale

Les chrysanthèmes apprécient une exposition ensoleillée et un sol bien drainé.

Il est maintenant possible de créer de magnifiques plates-bandes automnales grâce aux chrysanthèmes d'automne, qui offrent un spectacle magnifique de couleurs sous les températures froides. Les chrysanthèmes débordent d'une floraison abondante de la fin août jusqu'aux premières gelées. Ils résistent à des températures qui peuvent aller jusqu'à -8°C. Les chrysanthèmes procurent un décor féérique par leur profusion de fleurs et leur diversité de couleurs. Cette plante est la grande gagnante des jardins de fin d'été. Il existe de très nombreuses variétés sur le marché adaptées à nos hivers coriaces; il suffit d'une simple protection hivernale et les chrysanthèmes seront pour la plupart de retour dans votre jardin l'an prochain.

Les chrysanthèmes apprécient une exposition ensoleillée et un sol bien drainé. Cette plante demande très peu et offre beaucoup.

Leur diversité de couleurs offre un choix infini d'utilisations, dans les plates-bandes comme dans les pots. Les chrysanthèmes procurent une touche de couleurs qui émerveille les spectateurs.

Les asters

Il ne faut pas oublier que les chrysanthèmes ne sont pas les seuls à offrir une performance étonnante à l'automne. Il y a bien entendu les magnifiques asters. Posséder un aster dans son jardin, c'est procurer à votre décor un coup de lumière instantanée.

L'aster est une plante très durable à floraison abondante et colorée qui attire les papillons. Elle déborde de fleurs de la fin août jusqu'en novembre.

Cette plante apprécie la lumière et la terre fraîche. Vous trouverez sur le marché différentes teintes allant du mauve au fuchsia et du rose au blanc. Cette plante est robuste et résistante à nos hivers glaciaux!

Quand toutes les autres fleurs perdent de la vigueur à l'automne, les chrysanthèmes et les asters impressionnent par leur beauté, procurent à votre jardin de l'éclat et prolongent l'été grâce à leur élégance et leur performance.

Vous trouverez également cette année une nouveauté sur le marché, le célosie intenz. C'est une plante magnifique originaire du Mexique. Elle possède une fleur en épis de couleur rose foncé, une floraison intense (de son nom intenz) et elle tolère des températures froide jusqu'à -8°C. Utilisez-les pour rehausser vos plates-bandes ou pour créer de beaux arrangements en pots!

Pour plus de détails, n'hésitez pas à visiter notre site Internet au www.sylvaincleroux.com ou à communiquer avec nous au 450 627-2471 ou par courriel à boutique@groupecleroux.com. Joignez-nous sur Facebook à Serre Sylvain Cléroux.





Nous vous payons les frais de notaire

Villa Latella
Parc des Seigneurs

PHASE 1

Quelques unités encore disponible

PHASE 2
50% vendu

Faites vite!

OCCUPATION PRINTEMPS 2012

Pour vos ***besoins*** *de Location ou Achat !*





Le Carrefour
En location





Près du Carrefour et du Centropolis



- Édifices de 15 étages
- Insonorisation supérieure
- Finition supérieure
- Terrasses privées
- Air climatisé inclus
- Stationnement intérieur

CONDOS:
3 1/2 4 1/2 5 1/2

www.villalatella.com

146326

Condo modèle à visiter ! 3320, boul. le Carrefour, Laval, QC, H7T 0B7
• 450 682-5202 ou 514 355-9202

Épargnez lors de notre vente de

4 jours

du jeudi 29 septembre au dimanche 2 octobre 2011



10 $ de rabais sur le prix de détail suggéré* (contenants de 3,79 L)

sur les peintures Benjamin Moore^MD sélectionnées



Profitez de cette offre exceptionnelle, exclusivement chez

Benjamin Moore^MD

benjaminmoore.ca

Centre de décoration Peinture le Corbusier
1808 boul. le Corbusier, Laval
450 688-8050

Serge Raymond Décor Inc
3669 boul Dagenais O, Fabreville
450-622-4955

Les produits suivants sont inclus dans cette offre : Finis d'intérieur Aura (K521, K522, K524, K526, K528, K532), finis Regal Select d'intérieur (K547, K552, K549, K550, K551), finis ben d'intérieur (K625, K626, K627, K628), finis Advance d'intérieur (K790, K791, K792, K794), finis Collection Benjamin Moore d'intérieur (F215, F216, F310, F319, F322, F333, F602), finis MooreStyle d'intérieur (K563, K564, K565, K566, K568), autres finis d'intérieur (F235, K023, K024, K508).

© Benjamin Moore & Cie Limitée, 2011. Advance, Aura, ben, Benjamin Moore, Promesse verte, Regal et le symbole triangulaire « M » sont des marques de commerce déposées de Benjamin Moore & Cie Limitée. 10 $ de rabais sur prix de détail suggéré des produits suivants : Peinture pour plafond à base d'eau (prix de détail sugg. – 51,00 $), Aura d'intérieur (prix de détail sugg. – 69,00 $), ben d'intérieur mat (prix de détail sugg. – 46,00 $), tous les autres finis ben d'intérieur (prix de détail sugg. – 48,00 $), finis d'intérieur Regal Select, excluant l'apprêt (prix de détail sugg. – 59,00 $), apprêt Advance (prix de détail sugg. – 58,00 $), tous les autres finis Advance (prix de détail sugg. – 60,00 $). Certaines exceptions s'appliquent. Sujets aux disponibilités.

447365

htc Flyer[MC] 4G



L'UNIVERS NUMÉRIQUE S'OFFRE À VOUS.

JOURNAUX | MAGAZINES | TÉLÉVISION | MUSIQUE

À L'ACHAT D'UNE TABLETTE HTC FLYER[MC] 4G CHEZ VIDÉOTRON, PROFITEZ DE CETTE OFFRE EXCLUSIVE*

3 MOIS GRATUITS + 3 MOIS GRATUITS + CARTE CADEAU 35 $

D'ABONNEMENT À L'ÉDITION NUMÉRIQUE DU **JOURNAL DE MONTRÉAL**

D'ABONNEMENT AUX ÉDITIONS NUMÉRIQUES DE :
- **STAR INC.**
- **LES IDÉES DE MA MAISON**
- **MOI&cie**
- **RÉNOVATION-BRICOLAGE**
- **ÉCHOS VEDETTES**
- **7 JOURS**

VALABLE SUR **ARCHAMBAULT.CA**

LE POUVOIR INFINI

1 888 433-6876 | 514 281-1711

Une compagnie de Quebecor Media

VIDEOTRON.COM/MOBILE

* Cette offre prend fin le 9 novembre 2011. Taxes applicables en sus. Les services et conditions sont modifiables sans préavis. Certaines conditions s'appliquent. Ne peut être combinée à aucune autre offre. Jusqu'à épuisement des stocks. Photo à titre indicatif. Toutes les marques de commerce sont la propriété de leurs détenteurs respectifs. En participant à la présente promotion, le client accepte que Vidéotron communique ses coordonnées (nom, numéro de téléphone ou adresse courriel) à Groupe Archambault inc., au Journal de Montréal édition-e, au Journal de Québec édition-e et à TVA e-mag afin que ces groupes fassent un appel de courtoisie et de télémarketing.

VIDEOTRON

ANJOU
Archambault Anjou
Galeries d'Anjou
BELOEIL
Mail Montenach
BOUCHERVILLE
Archambault Boucherville
BROSSARD
Archambault Brossard
Mail Champlain
Quartier DIX30
DRUMMONDVILLE
Promenades Drummondville
GATINEAU
Galeries de Hull
Promenades de l'Outaouais
GRANBY
Galeries de Granby
JOLIETTE
Galeries Joliette
LASALLE
Carrefour Angrignon
LAVAL
Archambault Laval
Archambault Sainte-Dorothée
Carrefour Laval
Centre Laval
3956, autoroute 440
LONGUEUIL
Place Longueuil
MONTRÉAL
Archambault Berri
Archambault Place des Arts
Centre Eaton
Centre Rockland
Complexe Desjardins
Place Alexis Nihon
Place Versailles
Place Ville Marie
4201, rue Saint-Denis
1192, rue Sainte-Catherine Ouest
OTTAWA
Rideau Centre
St. Laurent Centre
POINTE-CLAIRE
Fairview Pointe Claire
REPENTIGNY
Galeries Rive Nord
ROSEMÈRE
Place Rosemère
SAINT-BRUNO
Promenades St-Bruno
SAINT-HYACINTHE
Galeries de Saint-Hyacinthe
SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU
Carrefour Richelieu
SAINT-JÉRÔME
Carrefour du Nord
SAINT-LAURENT
Place Vertu
SHAWINIGAN
La Plaza de la Mauricie
SHERBROOKE
Archambault Sherbrooke
Carrefour de l'Estrie
SOREL
274, boul. Fiset
TROIS-RIVIÈRES
Centre Les Rivières
Archambault Trois-Rivières
VICTORIAVILLE
Place des Bois-Francs

Le SuperClub VIDEOTRON

BELOEIL
250, boul. Sir-Wilfrid-Laurier
BERTHIERVILLE
828, av. Gilles-Villeneuve
BLAINVILLE
803A, boul. Curé-Labelle
BOUCHERVILLE
455, boul. de Mortagne
BROSSARD
8200, boul. Taschereau
BUCKINGHAM
746, av. de Buckingham
CAP-DE-LA-MADELEINE
824, boul. Thibeau
CHAMBLY
1201, boul. De Périgny
CHÂTEAUGUAY
180, boul. d'Anjou
GATINEAU
355, boul. Greber
210, ch. d'Aylmer
28, boul. du Mont-Bleu
GRANBY
574, rue Principale
GREENFIELD PARK
3698, boul. Taschereau
ÎLE-PERROT
475, boul. Grand
JOLIETTE
10, rue Papineau
LACHENAIE
277, Montée des Pionniers
LA PLAINE
5333, boul. Laurier
LASALLE
7579, boul. Newman
L'ASSOMPTION
840, boul. de L'Ange-Gardien Nord
LAVAL
965, boul. d'Auteuil
523, boul. Curé-Labelle
150, boul. des Laurentides
2236, boul. des Laurentides
241, boul. Samson
LAVALTRIE
275, rue Saint-Antoine Nord
LE GARDEUR
515, boul. Lacombe
LONGUEUIL
2930, ch. Chambly
MASCOUCHE
1070, montée Masson
MONTRÉAL
2552, rue Beaubien Est
6425, rue Beaubien Est
1770, av. de l'Église
1747, rue Fleury Est
5632, boul. Henri-Bourassa Est
9770, rue Lajeunesse
3101, rue Masson
8256, boul. Maurice-Duplessis
1330, av. du Mont-Royal Est
3615, rue Notre-Dame Ouest
5253, av. du Parc
5178, ch. Queen-Mary
4260, rue Sainte-Catherine Est
305, rue Sherbrooke Ouest
6112, rue Sherbrooke Ouest
2635, av. Van Horne
POINTE-AUX-TREMBLES
12886, rue Sherbrooke Est
REPENTIGNY
100, boul. Brien
84, boul. Industriel
ROSEMÈRE
199, boul. Labelle
SAINT-CONSTANT
400, route 132
SAINT-EUSTACHE
354, boul. Arthur-Sauvé
SAINT-HUBERT
5245, boul. Cousineau
SAINT-HYACINTHE
2600, boul. Casavant Ouest
SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU
400, boul. du Séminaire Nord
239, boul. Saint-Luc
SAINT-JÉRÔME
481, boul. des Laurentides
1950, boul. Curé-Labelle
SAINT-LÉONARD
4245, rue Jean-Talon Est
8675, boul. Viau
SAINT-LIN-LAURENTIDES
531, rue Saint-Louis
SAINTE-JULIE
2033, rue Principale
SAINTE-THÉRÈSE
217, boul. René A. Robert
SHERBROOKE
1010, boul. King Est
66, rue Jacques-Cartier Nord
TERREBONNE
882, boul. des Seigneurs
VARENNES
2020, boul. René-Gaultier
VAUDREUIL-DORION
585, av. Saint-Charles
VERDUN
5000, rue Wellington
VICTORIAVILLE
379, boul. Bois-Francs Sud

446823

POUR ELLE



Photo Collaboration spéciale

Le tour du monde de la conciliation travail-famille

Julie CHAMPAGNE
julie.champagne@hebdosquebecor.com

Pas facile de trouver le bon équilibre entre le boulot et la famille. On a souvent l'impression de marcher sur un fil de fer? On craint de perdre pied au moindre faux pas? On n'est pas seules. Dans tous les pays industrialisés, les femmes luttent pour une meilleure conciliation de leur vie personnelle et professionnelle. Survol de quelques initiatives inspirantes.

SUITE en page 46



APPORTEZ VOTRE BIBLIOTHÈQUE PARTOUT AVEC VOUS.

DES MILLIERS DE LIVRES NUMÉRIQUES EN FRANÇAIS À TÉLÉCHARGER SUR
ARCHAMBAULT.CA/LIVRENUMERIQUE

Téléchargez l'application Mes Livres offerte gratuitement sur la plateforme Androïde®

ARCHAMBAULT.ca
Une compagnie de Quebecor Media

445488

PUBLI REPORTAGE

Le rehaussement complet de l'œil

Du nouveau pour vos yeux!
L'effet "eye-liner" supérieur et inférieur rajeunit l'œil tout en ouvrant votre regard.



Deux options s'offrent à vous:

L'intérieur de l'oeil
L'intérieur de l'oeil donne un regard profond en plus de l'illusion de cils plus abondants. Vous pouvez avoir l'intérieur inférieur et supérieur, et le choix de la couleur est à votre discrétion. Vous pouvez vraiment dire adieu à votre crayon!

Le rehaussement de votre ligne
Vous ne voulez vraiment plus vous maquiller? Eh bien, cela est pour vous! La couleur, qui se place au-dessus de votre « eye-liner », donnera l'illusion d'un fard délicatement posé pour un maquillage complet et parfait du matin au soir!

Consultation gratuite

- Restructuration des sourcils
- Coloration de la ligne du contour des yeux
- Coloration de la ligne intérieure de l'oeil
- Application du fard à paupières
- Augmentation du volume des lèvres
- Taches pigmentaires
- Taches de naissance
- Remplissage des lèvres
- Application du fard à joues
- Aréole du mamelon
- Vergetures
- Cicatrices
- Vitiligo
- etc.



Maquillage permanent
Josée Lemieux
25 années d'expérience
Dermapigmentologue, esthéticienne
Maîtrise en maquillage permanent, esthétique et paramédical des États-Unis
438457

Clinique d'esthétique

300 Boul. De la Concorde Est Laval Qc H7G 2E6
450-668-6969 www.esthetique-m.com

POUR ELLE

Le tour du monde... Suite

Tous les sondages le confirment : les parents qui travaillent sont à bout de souffle. Pour mieux concilier le boulot avec la famille, ils rêvent de mesures flexibles et avantageuses qui leur permettront de passer plus de temps avec leurs enfants.

Pas de doute, l'équilibre entre la vie professionnelle et personnelle représente une question de plus en plus importante dans les pays industrialisés. De nombreux travailleurs se disent insatisfaits de leurs horaires, stressés par l'intensité de leur travail, éprouvés par des soucis de santé liés aux exigences de leur emploi.

Horaires variables, nouvelles politiques en matière de fiscalité, congés parentaux bonifiés, services de garde accessibles, employeurs pro-famille, heures de réunion restreintes, télétravail, retour au travail progressif... Les mesures se multiplient, à notre plus grand plaisir. Petit aperçu de différents types de mesures autour du monde.

France : les services de garde en milieu de travail

Le gouvernement français offre de généreuses subventions aux entreprises qui fondent des garderies en milieu de travail pour leurs employés. Ces fonds publics accordés aux sociétés privées ont donné un véritable coup d'accélérateur aux garderies gérées par des employeurs ou encore externalisées. Inutile de préciser que ces installations intégrées en milieu de travail facilitent grandement le transport quotidien des parents.

Nouvelle-Zélande et Australie : les grands honneurs

Ces deux pays décernent des prix honorifiques aux entreprises et organismes qui adoptent des pratiques exemplaires en matière de conciliation travail-famille.

Angleterre : une loi pour les aménagements de travail flexibles

Depuis avril 2003, les parents britanniques ayant des enfants de moins de 6 ans ou des enfants handicapés de moins de 18 ans ont le droit de demander des aménagements de travail flexibles. De par la loi, l'employeur est tenu de considérer sérieusement ces requêtes. Seule condition d'admission : les employés doivent avoir travaillé sans interruption chez leur employeur pendant au moins 26 semaines.

Pays-Bas : un champion de classe mondiale

Le choix du temps plein ou du temps partiel En vertu d'une nouvelle loi spéciale, les travailleurs néerlandais peuvent demander une réduction ou une augmentation de leurs heures de travail pour s'adapter aux besoins changeants de leur vie personnelle. Ils peuvent ainsi travailler à temps plein au début de leur carrière, passer à un horaire de trois jours lorsque leurs enfants sont en bas âge, reprendre le travail à temps plein lorsque leurs enfants grandissent puis revenir au temps partiel quelques années avant la retraite.

L'employeur est tenu d'accéder aux requêtes de ses employés, à moins d'avoir une raison exceptionnelle et valide aux yeux de la loi. Plus encore, il n'a pas le droit d'exiger de connaître les motifs qui justifient ces demandes. Si la rémunération et les avantages sociaux sont ajustés au prorata du nombre d'heures travaillées, les employés sont toutefois protégés contre la discrimination quant à l'accès aux possibilités de formation et de promotion, et ce, même lorsqu'ils travaillent à temps partiel.

Les congés d'urgence : Des dispositions néerlandaises prévoient des congés d'urgence pour offrir au travailleur la possibilité de soigner les membres de sa famille qui sont malades. Les travailleurs reçoivent alors le salaire minimum ou 70 % de leur salaire, selon le montant le plus élevé, et l'employeur touche une indemnité.

La banque de congés : Certaines entreprises offrent à leurs employés une banque de congés qui leur permet d'accumuler de l'argent ou du temps jusqu'à concurrence de 10 % de leur salaire annuel ou de leurs heures de travail annuelles. Un exemple? Comme la semaine de travail aux Pays-Bas est de 36 heures, les employés qui travaillent 40 heures par semaine peuvent être rémunérés pour 36 heures et accumuler les heures excédentaires de manière à amasser ainsi un congé pouvant atteindre 12 mois. Pendant leur congé, les employés touchent les gains accumulés. Génial, non?

Danemark et Suède : un retour au boulot graduel après bébé

Les régimes de congé parental de ces deux pays ont été conçus de manière à encourager les parents à s'occuper activement de leurs enfants tout en continuant de faire partie de la population active.

En 2002, le congé parental rémunéré danois est passé de 32 à 52 semaines. Plus encore, les paramètres de ce régime offre une grande flexibilité aux nouveaux parents qui peuvent entre autres travailler à temps partiel et prolonger le congé en le répartissant sur 64 semaines. Les prestations sont versées au prorata pendant toute la durée du congé.

La même année, le congé parental suédois a été porté à 480 jours, soit une augmentation de 30 jours. Les parents ont droit à 240 jours de congé chacun, ce qui les encourage à participer tous les deux activement aux soins de leurs enfants. Le congé peut aussi être pris à temps partiel et être utilisé jusqu'à ce que les enfants atteignent l'âge de huit ans ou terminent leur première année d'école. Notons toutefois que la protection de l'emploi prend fin lorsque l'enfant atteint 18 mois.

Source: «Vers un meilleur équilibre entre le travail et la vie personnelle - Que font les autres pays?» Rapport du ministère des Ressources humaines et développement des compétences du Canada, 2004. www.hrsdc.gc.ca



Et si vous aviez plus de temps que vous ne le croyiez?

168 heures. C'est tout le temps dont nous disposons dans une semaine. Si on dort 8 heures par nuit (56 au total) et en travaille 40 heures, il nous reste pas moins de 72 heures de temps libre. La journaliste et auteure Laura Vanderkam nous propose de chronométrer toutes nos activités pendant une semaine pour ensuite hiérarchiser les choses qui nous sont nécessaires, celles qui nous plaisent vraiment et celles dont on pourrait aisément se passer, voire qui nous pourrissent la vie. À lire de toute urgence!

168 Hours, «You Have More Time Than You Think», de Laura Vanderkam, éd. Portfolio, 272 p., 32,50 $

Dix astuces pour rester zen

Julie CHAMPAGNE
julie.champagne@hebdosquebecor.com

Les dossiers s'amoncellent dangereusement sur notre bureau, les routes débordent de jour comme de nuit, les enfants croulent sous les devoirs… Pas de doute, la course folle de l'automne bat son plein! Comment garder notre esprit zen dans ce tourbillon quotidien? Facile, il suffit de découvrir les bons gestes de la neurodétente!

1- On se coupe du monde

Impossible de ne pas grincer des dents quand notre patron nous bombarde de questions incessantes ou quand nos enfants pourchassent le chat avec leurs jolies mains couvertes de gouache. Une fois le félin sécurisé, on s'exile pendant quelques minutes pour mieux nous recentrer.

2- On inspire, on expire

Si elle est effectuée selon les règles de l'art, la respiration peut dénouer les tensions musculaires et procurer un grand sentiment d'apaisement. Aussitôt que notre tensiomètre s'affole, on expire lentement et profondément, le temps que notre fréquence cardiaque retrouve son rythme de croisière. On répète l'exercice pendant une bonne douzaine de respirations.

3- On devient une grande yogiste

Nulle question ici de pratiquer le poirier shirsasana devant les regards ébahis de notre voisin de cubicule. En revanche, on peut certainement pratiquer un ou deux exercices discrets de yoga, pilates ou toute autre discipline de gym douce quand le stress monte.

4- On bâille aux corneilles

Même s'il n'est pas spontané, le bâillement diminue magiquement la pression de l'articulation entre les tempes, la mâchoire et le muscle temporal. Plus encore, il libère des endorphines bénéfiques pour notre corps et notre esprit. Idéal pour retrouver la concentration!

5- On fait le vide avant de dormir

Trimballer notre patron, nos enfants et nos tracas quotidiens dans notre lit, c'est nous garantir un sommeil hachuré et peu réparateur. Une dizaine de minutes avant de nous glisser sous la couette, on dorlote notre cerveau surchauffé en feuilletant un magazine ou un roman léger.

6- On fait de l'aromathérapie

Saviez-vous que les odeurs ont le pouvoir de nous transporter instantanément dans un autre espace-temps? Un simple pot-pourri, un diffuseur aromatique ou une bougie parfumée, dont la fragrance évoque un souvenir positif et réconfortant, peut nous permettre de fuir temporairement une situation angoissante.

7- On plonge dans l'eau

Il semblerait que tous les humains éprouvent un besoin thermique vital, un instinct plus ou moins inconscient qui s'enracinerait dans notre lointain passé intra-utérin. Un peu ésotérique? Peut-être. Mais comme cette théorie se traduit en une prescription quotidienne de bain chaud, on veut bien se sacrifier.

8- On imite le chat

Les étirements ne sont pas un luxe, mais une nécessité dictée par nos muscles surmenés. On roule nos épaules, on arrondit notre colonne vertébrale, on grimpe sur la pointe des pieds… Bref, on écoute notre corps pour déterminer quels sont les mouvements les plus libérateurs.

9- On adoucit nos mœurs

Pour éviter de mordre notre volant dans les embouteillages, on se met un disque de musique douce. Notre habitacle se transforme ainsi en une véritable oasis de détente. On est plutôt cantatrice dans l'âme? On chante *a capella* pour dénouer les tensions, oxygéner notre cerveau et détendre notre diaphragme.

10- On débranche toutes les lumières

On hallucine des pourcentages, des chiffres et des points noirs? On coupe le courant! En se détendant, les muscles oculaires chassent les images parasites de notre cerveau. Le mode d'emploi est simple : on ferme nos yeux de cinq à dix minutes.





lunetterie NEWLOOK présente

EN COLLABORATION AVEC

TVA tva.canoe.ca
Une compagnie de Quebecor Media

20e ÉDITION MANNEQUINS d'un jour



12 FINALISTES
6 GAGNANTES

175 000$ en prix

Photo lauréates 2010

CHAQUE LAURÉATE GAGNERA:

Un voyage pour 2 personnes à l'hôtel Melia Cayo Guillermo à Cuba incluant tournage mode	MELIÃ HOTELS INTERNATIONAL CUBA / Vacances transat
Un chèque-cadeau d'une valeur de 2 000$	lunetterie NEWLOOK
Un forfait 5 nuits pour 2 personnes d'une valeur de 2 000 $	SPA EASTMAN
Un chèque-cadeau d'une valeur de 2 000$	SHAN
Un chèque-cadeau d'une valeur de 2 000$	steilmann
Un chèque-cadeau d'une valeur de 2 000$	epiderma
Un chèque-cadeau d'une valeur de 2 000$	TANGUAY
Un chèque-cadeau d'une valeur de 1 500$	Browns
Des accessoires mode d'une valeur de 1 250$	This & That Accessoires
Une mallette de maquillage d'une valeur de 890$	CHANTAL LACROIX par MISENCIL
Un abonnement d'un an d'une valeur de 600$	Energie Cardio
Une collection de livres d'une valeur de 250$	groupe sogides inc.
Une collection d'albums d'une valeur de 250$	DISTRIBUTION SELECT
Une collection de dvd d'une valeur de 250$	TVA Films
Un chèque-cadeau d'une valeur de 100$	shoppingtva.ca
Un abonnement d'un an	MOI&cie

CATÉGORIES D'ÂGE

14-19 / 20-29 / 30-39 / 40-49 / 50-59 / 60 ET PLUS

POUR PARTICIPER AU CONCOURS MANNEQUINS D'UN JOUR

HEBDOS RÉGIONAUX QUEBECOR Media

Expédiez ce bon de participation dûment rempli, accompagné des réponses aux questions ci-dessous, d'une photo et d'une preuve d'âge (photocopie d'une carte d'identité légale) à l'adresse suivante:
Mannequins d'un jour 2011 – (inscrire la catégorie d'âge), C.P. 1200, Succursale Delorimier, Montréal, QC H2H 2R4

PRÉNOM: **NOM:**

ADRESSE:

VILLE: **CODE POSTAL:**

TÉL. (JOUR): **TÉL. (SOIR):**

SIGNATURE D'UN PARENT (MOINS DE 18 ANS): **ÂGE (EN DATE DU 19 OCTOBRE 2011):**

OCCUPATION:

LOISIRS:

QUESTION 1: Y a-t'il eu un événement marquant qui a transformé votre vie et pourquoi?

QUESTION 2: Qu'est-ce qui vous rend belle, selon vous?

Date limite d'inscription: 19 octobre 2011 à minuit
Aucun retour de photo. Règlements disponibles au **www.reseauhebdos.canoe.ca**

Vacances transat — Melia Cayo Guillermo ***** All Inclusive

438978



POUR ELLE

Je veux des sourcils équilibrés!

Julie CHAMPAGNE
julie.champagne@hebdosquebecor.com

Qu'ont en commun Brooke Shields, Marlene Dietrich, Dita Von Teese et Julia Roberts? Un jour ou l'autre, elles ont arboré des sourcils légendaires. Tantôt broussailleuses, tantôt extrafines, tantôt circonflexes, ces lignes en apparence anodine ont le pouvoir de nous donner du panache… à la condition de bien les entretenir!



Photo collaboration spéciale

Les maquilleurs de *star* le savent trop bien : l'harmonie du visage repose principalement sur les sourcils. Bien travaillés, ils encadrent le regard, ajoutent du caractère et subliment notre beauté. Trop ronds, ils nous donnent un air surpris. Trop fournis, ils écrasent notre regard. Trop courts, ils rapprochent nos pupilles au point de créer une fâcheuse illusion d'avoir les deux yeux dans le même trou. Heureusement, pour nous éviter ces déconvenues sourcilières, il existe des conseils éprouvés.

1- Garder la ligne

Si nos arcades ont une forme naturelle et un sens de pousse qu'il ne vaut mieux pas modifier, il importe de déterminer la longueur parfaite des sourcils en fonction de notre visage. Le mode d'emploi est simple. Il suffit de plaquer un crayon à la verticale contre l'aile du nez et de l'aligner avec le coin interne de l'œil. C'est dans son prolongement que devrait commencer l'arcade sourcilière. La fin du sourcil devrait pour sa part se trouver dans le prolongement du crayon quand ce dernier est aligné de l'aile nasale au coin externe de l'œil. Le point de hauteur de l'arc se trouve aux trois quarts de la ligne, soit approximativement dans le prolongement du crayon quand il est aligné de l'aile nasale à la pupille de notre œil.

2- Mission épilation

Depuis la consécration de Julia Roberts et de ses sourcils généreux, la tendance est aux arcades authentiques qui respectent la morphologie et la pilosité de chacune. Ce qui ne signifie pas pour autant de laisser une brousse sourcilière inspiration Jacques Languirand trôner au-dessus de nos paupières!

Le moment idéal pour épiler nos sourcils? Au sortir de la douche, alors que nos pores sont bien dilatés par la chaleur. Résultat, nos poils se retirent plus facilement et les sensations douloureuses sont minimisées.

Notre arme de prédilection? Les experts recommandent de miser sur la pince biseautée, plus précise et sécuritaire que son pendant rond ou pointu.

Il suffit de tendre la peau entre deux doigts et d'arracher les poils indésirables dans le sens de la pousse. On attrape les sourcils à la base pour éviter qu'ils ne se cassent et laissent une pointe disgracieuse et indélogeable, puis on tire dans un geste sec et résolu. Pas de pitié!

On commence avec les poils situés entre les deux arcades sourcilières et on poursuit notre défrichage en suivant la ligne naturelle. On nettoie ainsi le dessous du sourcil, mais jamais le dessus. On arrache quelques poils à gauche, puis quelques poils à droite, question de surveiller la symétrie au fur et à mesure.

Un impératif au chapitre de l'épaisseur : le coin interne du sourcil doit mordicus être plus épais que le reste du sourcil. La ligne doit s'affiner progressivement. On finalise l'opération en taillant au ciseau la pointe hirsute de nos sourcils rebelles.

3- L'art de la tricherie

La génétique ne nous dote malheureusement pas toujours de sourcils impeccables comme ceux de Penelope Cruz. Nos arcades sont asymétriques, trop courtes, trop éparses? Pas de soucis! Les crayons, les fards et les traceurs, choisis de la même couleur que nos sourcils, nous permettent de tricher. On trace des petits traits légers, comme pour imiter l'aspect des poils.

Pour celles qui seraient munies de sourcils indisciplinés, on peut utiliser une pommade ou un gel transparent pour les fixer. La touche finale : on brosse les poils dans un mouvement ascendant afin d'ouvrir le regard.

Trouvaille de la semaine



POUR DE BEAUX SOURCILS SANS AUCUN SOUCI!

L'emblématique poudre-cire pour sourcils Brow Tech de la marque Smashbox Cosmetics se décline maintenant en un format pratico-pratique idéal pour notre sac à main. D'un côté, on trouve un crayon biseauté longue tenue et hydrofuge qui nous permet de définir nos sourcils et ombrer les zones clairsemées. De l'autre, on profite d'un gel transparent pour discipliner notre arcade sourcilière. Offert en deux teintes, le crayon est enrichi de vitamines C, tandis que le gel renferme du jojoba aux propriétés hydratantes. Plus encore, la formule du crayon et du gel contient de la vitamine E, reconnue pour ses propriétés nutritives. On adopte!

www.smashboxcanada.com

Belle dans sa peau



Hélène Lachance

Prendre soin de soi

Après la course du début septembre, il est temps d'arrêter de courir et de prendre soin de soi.

Dans chaque institut de beauté ou spa, on vous offre de ces moments magiques, qui ne sont que pour vous, pour vous faire plaisir.

Cette semaine, nous vous présentons un de ces soins : le Ceasar.

Ce soin commence par un sauna d'une durée de 15 minutes environ. Vous débarrasserez votre organisme des toxines accumulées par une sudation de vos pores de peau.

L'étape suivante : un nettoyage de peau complet. Celui-ci commence par un nettoyage au lait et lotion ainsi qu'un gommage en profondeur. Il se poursuit par une vapeur d'ozone pour déloger l'ouverture des pores de peau, ce qui favorise l'extraction des points noirs, du gras, etc.

Le traitement s'enchaîne par un balayage aux rayons infrarouges, ce qui désinfecte, referme les pores et active la circulation. Un sérum adapté à votre peau est appliqué et un massage tout en douceur s'ensuit.

Pour terminer cet excellent traitement, un masque toujours adapté à votre peau est appliqué.

Par la suite, un massage de relaxation d'une durée d'une heure, donné par des mains expertes, vous apporte une détente complète.

Ce massage donné dans une ambiance feutrée et calme avec de la musique de relaxation, des huiles essentielles aux parfums enivrants, vous transporte dans un autre monde.

Après ce massage exquis, le bain thérapeutique est prêt à vous accueillir pour poursuivre votre détente profonde.

Ces trois heures de détente profonde vont, à mon avis, vous apporter un week-end loin de vos obligations de tous les jours.

Cette chronique est présentée par

Tiffany Concept Santé • beauté

105, boul. de la Concorde Est
450 669-1449
www.6691449.pj.ca

Tour de Ville

Par l'équipe des ventes de l'Écho de Laval



Photo Collaboration spéciale

Dimitri et Carmela Aravanis du restaurant Le Ste-Rose vous attendent

Le restaurant Le Ste-Rose, situé au 451, boulevard Curé-Labelle à Fabreville vous offre le menu pour deux pour 20 $ du lundi au jeudi. Aussi, les moules sont à volonté du lundi au vendredi pour 13,95 $. Tous les jeudis, c'est la soirée des dames. Celles-ci ont au choix quatre menus gratuits. Toutes les assiettes sont accompagnées de riz, jardinière de légumes et pommes de terre maison (sauf les pâtes) Il y a de la musique *live* tous les samedis et vendredis sur demande. Le restaurant a également une salle privée qui est idéale pour vos partys des Fêtes. Information : 450 625-0707 ou www.restaurantlestrose.com



Photo Pépé

Lucian Bute et Climatisation BS font des heureux

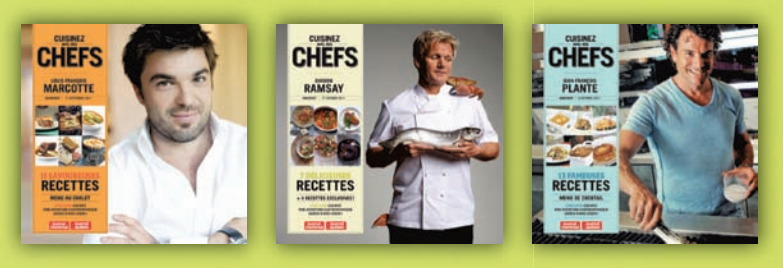
Alain Savard, président de Climatisation BS, Frank Racanelli, un client de l'entreprise, Richard Plesz, représentant chez Climatisation BS, le champion du monde Lucian Bute et Benoit Noël de Descair, lors du tirage du concours «Gagner votre achat». Vincenzo Iadeluca, de Laval, Emanuelle Rosario, de Laval, de même que M. Jamali, de Wesmount, ont tous les trois remporté un prix d'une valeur de 3000 $.

VOS RENDEZ-VOUS GOURMANDS!

CE SAMEDI 24 SEPTEMBRE







CUISINEZ AVEC NOS CHEFS

STEFANO FAITA

Savourez la généreuse cuisine italienne de Stefano Faita et découvrez les 12 recettes et secrets d'un dîner familial réussi!

FASCICULES À COLLECTIONNER
CHAQUE SAMEDI JUSQU'AU 8 OCTOBRE

le journal de montréal le journal de québec

418399

Ça se passe à Laval



Photo Pépé

Un nouveau fonds dédié est créé pour les Nomades

La Fondation Montmorency a annoncé la semaine dernière la création d'un nouveau fonds dédié qui servira à l'amélioration des installations sportives utilisées par le programme sportif intercollégial Les Nomades. Financé par le tournoi de golf annuel du Collège Montmorency, le fonds servira également à l'achat de matériel pour les différentes équipes de l'association sportive qui compte environ 250 athlètes. «Nous voulons donner ce qu'il y a de mieux à nos étudiants-athlètes afin qu'ils puissent continuer à être des ambassadeurs de leur sport et qu'ils soient fiers d'étudier au Collège Montmorency», a déclaré le président de la Fondation Montmorency, Bernard Labelle. Le 24e Tournoi de golf du Collège Montmorency aura lieu demain, le 22 septembre, au Club de golf Rosemère.

Photo Collaboration spéciale

Santé mentale : des conférences en direct sont désormais offertes sur le Web

Depuis peu, l'Association lavalloise de parents et amis pour le bien-être mental (ALPABEM), en collaboration avec l'Hôpital de la Cité-de-la-Santé, offre des conférences en direct sur le Web à propos de diverses problématiques de santé mentale. Les Lavallois pourront désormais, dans le confort de leur salon, en apprendre davantage sur la réalité des personnes atteintes de maladie mentale, ainsi que sur celle de leurs parents et amis. Des troubles d'anxiété à la schizophrénie, en passant par le trouble de personnalité limite et la détresse psychologique des hommes, plus d'une dizaine de conférences seront à l'horaire dans les prochains mois. «Des gens de partout au Québec nous appellent pour en savoir plus sur ce projet, souligne le directeur général de l'ALPABEM, Patrice Machabée (photo). Les organismes ont souvent beaucoup de difficulté à attirer des conférenciers en dehors de Montréal. Maintenant, ils pourront se connecter à nos conférences.» Pour en savoir plus, visitez le www.alpabem.qc.ca ou inscrivez le http://vpsolution.tv/alpabem/ pour voir les conférences en direct.



PASSIONNÉS DE NATURE... AU COEUR DE SAINT-SAUVEUR!

PORTES OUVERTES
Dimanche 25 septembre 2011



Informez-vous sur nos promotions

Les Résidences du Manoir de la Vallée

Manoir de la Vallée | 450 240.1333
100, av. Mont-Molson, Saint-Sauveur J0R 1R6

Gastronomie | Sécurité | Confort | Détente | Loisirs

Bienvenue aux vacanciers et courts séjours!

- Appartements en location (studio, 3 1/2, 4 1/2) avec terrasse et services
- Salle à manger exclusive avec vue panoramique
- Cave à vin pour vos coups de cœur
- Site exceptionnel pour les activités de plein air

Téléphonez sans frais
1 877 333.0933
www.residencesdumanoir.com



Choix de 5 résidences dans les Laurentides

Les Résidences du Manoir de la Falaise, Saint-Sauveur | 450.227.5994
Les Résidences du Manoir Quatre Saisons, Ste-Agathe-des-Monts | 819.326.8264
Les Résidences du Manoir Sainte-Adèle, Sainte-Adèle | 450.229.4611
Les Résidences du Manoir St-Adolphe, Saint-Adolphe-d'Howard | 450.226.1168

437012



Arts & spectacles

Gala de l'Adisq : la Salle André-Mathieu et Martin Petit en nomination

Gabriel ST-JEAN • *gabriel.st-jean@hebdosquebecor.com*



Photo Pépé

Julie Perron est la nouvelle directrice générale de la Corporation de la Salle André-Mathieu.

Les artisans de la culture lavalloise ne sont pas passés inaperçus, la semaine dernière, lors du dévoilement des nominations du 33e Gala de l'Adisq.

Le Corporation de la Salle André-Mathieu , l'humoriste Martin Petit et la Scène 1425 ont respectivement obtenu trois, deux et une nominations.

Tout comme l'an dernier, la Corporation de la Salle André-Mathieu a été nommée dans les catégories Salle de spectacles de l'année et Diffuseur de spectacles de l'année. L'organisme culturel a aussi été nommé dans la catégorie Site Web de l'année, tout comme le réseau Scène 1425. Initié par la Salle André-Mathieu, ce réseau regroupe neuf diffuseurs de spectacles à travers le Québec.

De son côté, l'humoriste lavallois Martin Petit, dont le spectacle *Le micro de feu* connaît un franc succès depuis sa sortie l'automne dernier, est en compétition pour les prix Spectacle de l'année – humour et Scripteur de spectacle de l'année, avec son complice Dominic Sillon. Au dernier Gala Les Olivier, *Le micro de feu* a remporté les prestigieux prix de Spectacle de l'année et d'Auteurs de l'année.

Grands nominés

Ce sont le conteur Fred Pellerin et le groupe Karkwa qui ont obtenu le plus grand nombre de nominations lors du dévoilement d'hier soir, soit six. La chanteuse Brigitte Boisjoli, qui a sorti son premier album il y a quelques mois, est quant à elle nommée dans cinq catégories.

Le 33e Gala de l'Adisq sera présenté le 30 octobre prochain sur les ondes de Radio-Canada. Le Gala de l'Industrie se tiendra quant à lui le 24 octobre.



Photo Pépé

Le deuxième spectacle de Cavalia s'appellera *Odysséo*

Le second spectacle de la franchise québécoise Cavalia, dont la première mondiale aura lieu à Laval dans moins d'un mois, s'intitulera *Odysséo*. Pour le directeur artistique de Cavalia, Normand Latourelle, cette appellation évoquera le voyage, la complicité et l'aventure. «Si l'homme a pu imaginer qu'il pourrait voyager jusqu'au bout du monde, c'est grâce au cheval, a déclaré M. Latourelle. Puissance et merveille de la nature, cet animal a permis à l'humain de jeter des ponts entre les cultures, de créer des alliances entre les peuples et ainsi, pour parcourir la Terre, il a été l'un des plus importants instruments de l'évolution de l'humanité. C'est ce que nous proposons avec *Odysséo*.» La première du spectacle aura lieu le 11 octobre, sous le plus grand chapiteau du monde, installé depuis quelques semaines au coin de l'autoroute 15 et du boulevard Saint-Martin. Les billets présentement sont en vente.



Photo Agence QMI

Réal Bossé rafle un prix Gémeaux

Série policière qui a fait l'unanimité autant auprès du public que de la critique, *19-2* a couronné sa première saison en récoltant pas moins de 13 prix Gémeaux, dont trois durant le gala télévisé, dimanche soir. Réal Bossé, un ancien du Collège Montmorency, a remporté la statuette du Meilleur premier rôle masculin – dramatique. Le comédien, qui a campé avec justesse et émotion le rôle du policier Nick Berrof, a ainsi ravi le prix à son partenaire à l'écran, Claude Legault, aussi ex-étudiant du collège. Ce dernier était absent de la cérémonie, lui qui est allé parfaire son anglais à New York. Avec un total de 18 nominations, la série de Podz était la grande favorite pour ces 26e Prix Gémeaux, qui se sont déroulés en trois temps. Après la soirée des artisans et du documentaire, le 13 septembre, et l'avant-première, dimanche après-midi, ce fut au tour du véritable gala de décerner les 17 trophées les plus importants.

CLAUDINE MERCIER
DANS LE CHAMP
à la salle André-Mathieu
claudinemercier.com
Tournée certifiée carboneutre
TOUT NOUVEAU SPECTACLE
6 au 8 octobre
Réservations 450 667.2040
salleandremathieu.com
434250

THÉÂTRE DU RIDEAU VERT



PRIX PULITZER 2003
PREMIÈRE MONDIALE EN FRANÇAIS

Anna sous les tropiques

UNE PIÈCE DE **NILO CRUZ**

Du 13 septembre au 15 octobre 2011

Billetterie 514 844.1793
rideauvert.qc.ca

GRAND PARTENAIRE | QUEBECOR

Conseil des arts et des lettres Québec · Conseil des arts de Montréal · Conseil des Arts du Canada · Canada Council for the Arts · Montréal · SODEC Québec

437539

Un jeune soldat revient d'Afghanistan

Gabriel ST-JEAN • *gabriel.st-jean@hebdosquebecor.com*



Photo Agence QMI

Mathieu Quesnel et Josée Deschênes font partie de la distribution de la pièce de théâtre *Au champ de Mars* présentée ce vendredi à la Salle André-Mathieu.

Éric vit avec un choc post-traumatique depuis son retour de Kandahar. Autour de lui, une psychiatre fatiguée tente de l'apaiser, un réalisateur de films est en manque d'inspiration et un militant pacifiste enseigne la musique klezmer.

Avec *Au champ de Mars*, l'auteur Pierre-Michel Tremblay propose une réflexion tragi-comique sur le thème de la guerre.

«La pièce est un bon mariage de drame et d'humour, explique le metteur en scène d'*Au champ de Mars*, Michel Monty. Le personnage d'Éric est dramatique. Ceux qui l'entourent sont beaucoup plus caricaturaux.»

Acclamée par la critique montréalaise l'année dernière, et mettant en vedette la comédienne Josée Deschênes, la pièce *Au champ de Mars* sera présentée à Laval le 23 septembre prochain. L'équipe fera ensuite le tour du Québec avant de revenir au Théâtre du Rideau-Vert au mois de novembre.

Les Nguyen à la télé cette semaine

G.S-J. Jusqu'au 23 septembre, *Le Québec, une histoire de famille* met en vedette la famille Nguyen. La capsule de deux minutes est diffusée les lundi, mercredi et vendredi à 7 h 35 et 18 h 57 au réseau TVA.

Nguyen, prononcé «Nuyen», est le deuxième patronyme le plus répandu à Montréal après Tremblay. La mère du cinéaste Kim Nguyen est une Bérubé d'Amqui, qui a rencontré le père à Rimouski alors qu'il y étudiait les mathématiques.

Les Nguyen, originaires du Vietnam, sont venus au Québec en partie parce que l'élite de cette ancienne colonie française y avait répandu le français. On a aussi accueilli un bon nombre de réfugiés après la guerre du Vietnam à la fin des années 1970.

Le Québec, une histoire de famille, c'est 52 capsules qui mettent en lumière les lieux marquants, les membres célèbres et les événements importants dans l'Histoire politique, sociale ou économique des grandes familles de la province.

Vous pouvez revoir les capsules et bien plus au http://lequebecunehistoiredefamille.com.





Sortir à Laval

PAR GABRIEL St-Jean
gabriel.st-jean@hebdosquebecor.com

22e édition des Déjeuners croissant-musique
Nouvelle série dès le 2 octobre
Maison des arts de Laval
Dépliant : 450 687-3987

Billetterie : 450 667-2040

Passions nordiques (OSL)
21 septembre 20 h
50 $, 26 $ (étudiant)
Salle André-Mathieu
450 667-2040

SERVICES AFFAIRES POUR VOTRE ENTREPRISE : TÉLÉPHONIE MOBILE



«J'ai comparé, j'ai changé.»

Le **forfait Partage de Vidéotron Service Affaires** est la solution de téléphonie mobile la plus avantageuse. Comparez et voyez vous aussi à quel point vous économiserez.

FORFAIT PARTAGE
À partir de
23,90 $/mois*
pour 2 utilisateurs, pendant les 6 premiers mois

- Incluant 200 minutes de jour à partager
- Appels locaux illimités les soirs et weekends
- Appels locaux et interurbains gratuits et illimités partout au Québec entre utilisateurs de la téléphonie Affaires, résidentielle et mobile de Vidéotron, soit plus de 2,5 millions de personnes
- Possibilité d'ajouter des utilisateurs à partir de 11,95 $/mois* chacun

Changer pour Vidéotron, c'est simple. On s'occupe de tout!

- Service à la clientèle exclusif aux gens d'affaires, pour tous vos services
- Taux de satisfaction le plus élevé de l'industrie à 97,7 %**
- 134 points de vente Vidéotron où vous trouverez un expert Service Affaires pour vous conseiller

Composez dès maintenant le 1 877 512-3060.

François Desjarlais
Copropriétaire
L'Étoile du Match, à Varennes
Client depuis 2009

VIDÉOTRON Une compagnie de Quebecor Media | SERVICE AFFAIRES

VIDEOTRON.COM/AFFAIRES

VIDÉOTRON
ANJOU
Archambault Anjou
Galeries d'Anjou
BELOEIL
Mail Montenach
BOUCHERVILLE
Archambault Boucherville
BROSSARD
Archambault Brossard
Mail Champlain
Quartier DIX30
CHICOUTIMI
Place du Roy
GATINEAU
Galeries de Hull
Promenades de l'Outaouais
GRANBY
Galeries de Granby
LASALLE
Carrefour Angrignon
LAVAL
Archambault Laval
Archambault Sainte-Dorothée
Carrefour Laval
Centre Laval
LONGUEUIL
Place Longueuil
JOLIETTE
Galeries Joliette
MONTRÉAL
Archambault Berri
Archambault Place des Arts
Centre Eaton
Centre Rockland
Complexe Desjardins
Place Versailles
Place Ville Marie
4201, rue Saint-Denis
1192, rue Sainte-Catherine Ouest
OTTAWA
Rideau Centre
St. Laurent Centre
POINTE-CLAIRE
Fairview Pointe Claire
QUÉBEC
Galeries de la Capitale
Galeries Chagnon
Archambault Québec
Place Laurier
Archambault Sainte-Foy
REPENTIGNY
Galeries Rive Nord
ROSEMÈRE
Place Rosemère
SHERBROOKE
Archambault Sherbrooke
Carrefour de l'Estrie
SAINT-BRUNO
Promenades St-Bruno
SAINT-HYACINTHE
1050, rue Casavant
SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU
Carrefour Richelieu
SAINT-JÉRÔME
Carrefour du Nord
SAINT-LAURENT
Place Vertu
SHAWINIGAN
Plaza de la Mauricie
SOREL
274, boul. Fiset
TROIS-RIVIÈRES
Centre les Rivières
Archambault Trois-Rivières
VICTORIAVILLE
Place des Bois-Francs

VIDÉOTRON le superclub
BELŒIL
250, boul. Sir-Wilfrid-Laurier
BERTHIERVILLE
828, av. Gilles Villeneuve
BLAINVILLE
803A, boul. Curé-Labelle
75, boul. des Châteaux
BOUCHERVILLE
455, boul. de Montagne
BROSSARD
8200, boul. Taschereau
BUCKINGHAM
746, av. Buckingham
CHAMBLY
1201, boul. De Périgny
CHARLESBOURG
8465, Henri-Bourassa
CHÂTEAUGUAY
180, boul. d'Anjou
CHICOUTIMI
203, 7e Avenue
DRUMMONDVILLE
755, boul. René-Lévesque
GATINEAU
210, ch. d'Aylmer
28, boul. du Mont-Bleu
355, boul. Greber
GRANBY
574, rue Principale
GREENFIELD PARK
3698, boul. Taschereau
ÎLE-PERROT
475, boul. Grand
JOLIETTE
10, rue Papineau
JONQUIÈRE
2309, rue St-Hubert
LACHENAIE
277, Montée des Pionniers
LA PLAINE
5333, boul. Laurier
LASALLE
7579, boul. Newman
L'ASSOMPTION
840, boul. de L'Ange-Gardien Nord
LAVAL
965, boul. d'Auteuil
523, boul. Curé-Labelle
150, boul. des Laurentides
2236, boul. des Laurentides
241, boul. Samson
LAVALTRIE
275, rue Saint-Antoine Nord
LE GARDEUR
515, boul. Lacombe
LONGUEUIL
2930, ch. Chambly
MASCOUCHE
1070, montée Masson
MONTRÉAL
2552, rue Beaubien Est
6425, rue Beaubien Est
1770, av. de l'Église
1747, rue Fleury Est
5632, boul. Henri-Bourassa Est
9770, rue Lajeunesse
3101, rue Masson
8256, boul. Maurice-Duplessis
1330, av. du Mont-Royal Est
3615, rue Notre-Dame Ouest
5253, av. du Parc
5178, ch. Queen-Mary
4260, rue Sainte-Catherine Est
305, rue Sherbrooke Ouest
6112, rue Sherbrooke Ouest
2635, av. Van Horne
POINTE-AUX-TREMBLES
12886, rue Sherbrooke Est
QUÉBEC
9115, boul. de l'Ormière
855, boul. René-Lévesque
552, boul. Wilfrid-Hamel
1221, rue Charles-Albanel
2815, ch. des Quatre-Bourgeois
50, route du Président-Kennedy
REPENTIGNY
100, boul. Brien
84, boul. Industriel
ROSEMÈRE
199, boul. Labelle
SAINT-CONSTANT
400, route 132
SAINT-EUSTACHE
354, boul. Arthur-Sauvé
SAINT-HUBERT
5245, boul. Cousineau
SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU
400, boul. du Séminaire Nord
239, boul. Saint-Luc
SAINT-JÉRÔME
481, boul. des Laurentides
1950, boul. Curé-Labelle
SAINT-LÉONARD
4245, rue Jean-Talon Est
8675, boul. Viau
SAINT-LIN-LAURENTIDES
531, rue Saint-Louis
SAINT-NICOLAS
465, boul. du Pont
SAINT-HYACINTHE
2600, boul. Casavant Ouest
SAINTE-JULIE
2033, rue Principale
SHERBROOKE
1010, boul. King Est
66, boul. Jacques-Cartier Nord
STE-THÉRÈSE
217, René-A.-Robert
TERREBONNE
882, boul. des Seigneurs
TROIS-RIVIÈRES
824, boul. Thibeau
VARENNES
2020, boul. René-Gaultier
VAUDREUIL-DORION
585, av. Saint-Charles
VERDUN
5000, rue Wellington
VICTORIAVILLE
379, boul. Bois-Francs Sud

* Ce tarif mensuel s'applique aux clients Affaires qui s'abonnent à la téléphonie mobile et qui sont déjà abonnés ou s'abonnent à deux ou à trois des services Affaires suivants de Vidéotron : télédistribution, Internet, téléphonie par câble. Le tarif de 23,90 $/mois pour deux membres est valide pendant les 6 premiers mois; par la suite le tarif de 33,90 $/mois pour deux membres s'applique. Le tarif de 11,95 $/mois comprend 100 minutes et est valide pendant les 6 premiers mois; par la suite le tarif de 16,95 $/mois s'applique. S'applique aux minutes d'appels locaux seulement. Chaque minute d'appel local supplémentaire est facturée au tarif en vigueur. La période illimitée de soir : du lundi au jeudi, de 18 h à 7 h le lendemain matin. La période illimitée du weekend : du vendredi 18 h au lundi 7 h. Frais d'activation de 30 $/ligne en sus. Autres frais d'interurbain, d'itinérance ou autres frais applicables en sus. Les services, conditions et tarifs sont modifiables sans préavis. Taxes applicables en sus. Certaines conditions s'appliquent.
**Sondage Léger Marketing, avril 2011.

446688

Au Champ de Mars (Théâtre)
23 septembre 20 h
39,50 $
Salle André-Mathieu
450 667-2040

Geneviève Gagnon (humour)
27 septembre 20 h
29,50 $
Salle André-Mathieu
450 667-2040

Stéphane Rousseau (humour)
29 septembre au 2 octobre 20 h
49,50 $
Salle André-Mathieu
450 667-2040

IAM (Scène 1425)
30 septembre 20 h
38 $
Salle Antoine-Labelle (Récréathèque)
450 667-2040



Photo Agence QMI

Stéphane Rousseau sera de passage du 29 septembre au 2 octobre.

Soixante ans et un quart

Le **26 SEPTEMBRE** seulement

Le Repas quart cuisse du 60e*

560$ + tx

en salle à manger St-Hubert
et St-Hubert Express

OU

Le Choix du 60e**

360$ + tx

repas à emporter



En plus, obtenez
un sac thermique gratuit***

St-Hubert 60e

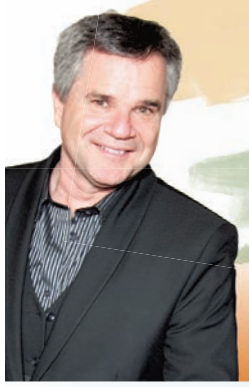
3825, boul. Dagenais Ouest, **FABREVILLE**
3325, boul. St-Martin Ouest, **LAVAL**
1111, boul. des Laurentides, **LAVAL**
1963, boul. des Laurentides, **LAVAL** (Express)
326, boul. Curé-Labelle, **STE-ROSE** (Express)
1150, Desserte Ouest, Autoroute 13, **STE-DOROTHÉE** (Express)

*Ajoutez 2$ pour le quart poitrine. **Laissez notre rôtisseur choisir pour vous entre un repas quart cuisse ou poitrine. Quantité limitée de repas par commande. Offres valables uniquement le 26 septembre 2011 dans les rôtisseries St-Hubert et St-Hubert Express, à l'exception du St-Hubert Express de l'Aéroport international Pierre-Elliott-Trudeau de Montréal. Ne peut être jumelée à aucune autre offre spéciale ou promotion. ***Jusqu'à épuisement des stocks. © Les Rôtisseries St-Hubert Ltée

446466

Chronique Voyage

Inde



Prise 3 de 4

Jacques Rodier
Président fondateur de
Voyages Traditours

Inde

Fascinante et mystique

État de l'Asie méridionale, l'Inde est baignée à l'ouest par la mer d'Arabie et à l'est par le golfe du Bengale.

Au nord-ouest, elle est limitée par le Pakistan, au nord par la Chine, le Népal et le Bhoutan, et au nord-est par le Bangladesh et la Birmanie.

Dans pas moins de vingt-huit États et sept territoires, avec sa population estimée à 1,2 milliard d'âmes, l'Inde arrive au second rang après la Chine parmi les pays les plus densément peuplés au monde.

Les régions désertiques du Rajasthan et les massifs montagneux de l'Himalaya sont les moins habitées.

Mais dans les grandes villes, portuaires, au pied de l'Himalaya et dans la plaine drainée par le Gange, on compte facilement plus d'un million d'habitants.

L'une des cités les plus merveilleuses de l'Inde demeure Udaipur, dans le Rajasthan (littéralement « Terre des Rois »). Construite au XVI[e] siècle entre trois lacs et les collines des Arawali, cette cité baigne dans la magie et le romantisme. À chaque pas, vous aurez l'impression d'être au cœur d'un conte des mille et une nuits.

Passer la nuit dans une ancienne résidence princière ajoute certes au charme de ce séjour. Udaipur jouit d'un climat très doux. Lors de notre croisière sur le lac Pichola, vous rêverez devant la somptuosité des palaces et des paysages, mais vous serez également séduits par la cité et ses lacets de ruelles.

Le Sahelion-ki-Bari, jardin royal, est un délicieux havre de paix et de fraîcheur.

Vous souhaiterez que le temps s'arrête. Dans l'histoire universelle des arts, l'Inde se distingue par ses réalisations d'une qualité inégalée. Peinture, sculpture ou architecture, on retient son souffle devant tant de finesse et de maîtrise.

L'inspiration, avant tout religieuse, rend grâce au divin. L'activité artisanale, orfèvrerie, sculpture sur bois de santal parfumé, laques, incrustations et même tissus et dentelles, obéit à la même ferveur mystique.



1

Voyages traditours
au coeur des traditions



La région désertique du Thar

Jaisalmer, ville fortifiée au milieu du désert aride du Thar, ou Phalodi, village hors du temps, les dunes, les gracieuses gazelles et les couchers de soleil, la beauté authentique de cette région de l'Inde est émouvante.

Les traces des derniers guerriers Rajput et des Maharajas



2

y sont encore visibles. À dos de dromadaire, nous traversons lentement les dunes. La séance d'initiation au yoga au cœur du désert nous fait goûter encore plus profondément la plénitude de l'instant. Après une promenade autour du lac Ghari Sar, nous visitons des havelis, demeures traditionnelles, les cénotaphes de Bada Bagh, la citadelle de la vieille ville et des temples jaïns.

Les styles architecturaux Paliwal, Moghol et Rajput sont admirables. Nous traversons le désert jusqu'à Bikaner, où se trouvent le fascinant musée Ganga Jubilee et l'impressionnant Fort de Junagarh (1485). Les palais des anciens maharajas se trouvent à l'intérieur de cette citadelle. À Deshnoke, le singulier temple Karni Mata mérite le détour, malgré que ses nombreux locataires,

LE SAC PLUS
PLUS D'AUBAINES, PLUS DE PRIVILÈGES

Pour plus d'information conce
communiquez avec votre repr
au 450 575-200



3

les « rats sacrés », nourris par des disciples jaïns, font que certains préfèrent s'en tenir à la façade. À Nagaur, l'ancienne forteresse médiévale d'Ahhichtragarh et à Ajmer, la mosquée d'Adhai Din Ka Jhonpra sont incontournables.

Pushkar, charmant village et lieu important de pèlerinage hindou, est construit autour d'un lac sacré, Tirtha Raj, apparu au XII[e] siècle lors de la construction d'un barrage, et de ghats blancs (marches qui descendent dans l'eau). Le seul temple dédié au dieu créateur en Inde s'y trouve.

La capitale rose du Rajasthan

La vieille ville rose de Jaipur est un bijou. Le City Palace, actuel palais du maharaja et de sa famille, est ouvert en partie au public. Les jarres en argent massif qui contenaient autrefois l'eau pour les ablutions des anciens maharajas seraient les plus gros objets au monde fabriqués dans ce métal. À côté du palais, l'observatoire astronomique de Jai Singh construit en 1728 mérite qu'on s'y attarde.

Le Hawa Mahal (Palais des Vents), construit en 1799, est admirable avec sa façade rose percée de milliers de petites ouvertures.

La fort d'Amber, dressé sur une falaise et encerclé d'une muraille de 10 km de long, se distingue par son architecture Rajput très raffinée. C'est à dos d'éléphant que nous découvrons cette merveille architecturale de marbre, d'or et de grès!

La semaine prochaine

Nous terminerons cette série de chroniques sur l'Inde avec le fabuleux Taj Mahal, Delhi et Varanasi.

Légendes

1 Jaisalmer, Inde

2 Palais des Vents, Samode, Inde

3 Fort d'Amber, Inde

4 Lac Pichola, Inde

Voyages traditours
au coeur des traditions

1575, boul. de l'Avenir, Laval.
Consultez les témoignages de nos clients sur notre circuit de l'Inde au :

www.traditours.com
450 934-8686



4

rnant l'impression et la distribution,
ésentant de
0
L'ÉCHO DE LAVAL
QUEBECOR Media
CERTIFIÉ 150 000 EXEMPLAIRES

Le plus grand réseau de petites annonces au pays

vitevitevite.ca

L'ÉCHO DE LAVAL

1 877 750-5052
www.lechodelaval.canoe.ca
petitesannonces@quebecormedia.com

114 à 380 IMMOBILIER
400 à 458 EMPLOI FORMATION
500 à 552 MARCHANDISES
600 à 740
SERVICES
800 à 850 VÉHICULES
900 à 924 ÉVÉNEMENTS SPÉCIAUX

POUR ANNONCER

PAR COURRIEL : petitesannonces@quebecormedia.com
PAR TÉLÉPHONE : 1 877 750-5052
PAR TÉLÉCOPIEUR : 1 877 884 1266

PAR COURRIER : 900, boul. St-Martin Ouest Laval, Qc H7S 2K9
AU COMPTOIR : du lundi au vendredi de 9 h 00 à 17 h 00

HEURE DE TOMBÉE : vendredi 12 h 00
Annonce régulière 20 mots
1 à 2 parutions = 11,95$*/ch.
3 parutions = 29,95$*
** Taxes non incluses*

Pour le service de nécrologie
PAR COURRIEL : deces@quebecormedia.com
PAR TÉLÉPHONE : 1 800 595-1564
PAR TÉLÉCOPIEUR : 1 877 680-2525

PAIEMENT

Nos annonceurs sont priés de vérifier leurs annonces dès le premier jour de publication. L'Écho de Laval ne se tient pas responsable pour plus d'une (1) insertion d'une annonce erronée. L'article 11 de la Charte des droits et libertés de la personne déclare que : Nul ne peut diffuser, publier ou exposer en public un avis, un symbole ou un signe comportant discrimination, ni donner une autorisation à cet effet. La Loi sur la protection du consommateur stipule que: Article 242 : Aucun commerçant ne peut, dans un message publicitaire, omettre son identité et sa qualité de commerçant. Article 243 : Aucun commerçant ou manufacturier ne peut, dans un message publicitaire concernant un bien ou un service offert au consommateur, indiquer comme une adresse, une case postale sans mentionner au moins son adresse.

128 à 172 CONDOS LOFTS

139 CONDOS ET LOFTS À VENDRE

CONDO neuf, 4 1/2, dans la région de Laval et de Ste-Anne Des Plaines, Contactez René Guy 514-754-2500 ou Pauline Maynard 514-793-1958.

200 à 274 PROPRIÉTÉS RÉSIDENTIELLES

248 CHALETS MAISONS DE CAMPAGNE

CHALET à Saint-Michel des Saints, 4 saisons, meublé, sur le bord de l'eau au lac Taureau, 165,000$ 450-589-0477, 514-247-2224

254 FERMES ET TERRES AGRICOLES

FERME 147 Acres, SAINT-JOACHIM DE SHEFFORD. 70 acres culture et pâturage, 77 acres beau boisé MATURE et entretenu. Résidence 3 chambres à coucher, étable avec équipement pour laiterie pouvant accueillir 58 vaches + section écurie. 2 garages + 1 hangar à machinerie. Cabane à sucre équipé, érablière 2000 entailles. VUE à couper le souffle sur montagnes. Lac à truite. Caroline Grondin, REMAX 450-521-3045.

256 MAISONS À VENDRE

MASCOUCHE, Triplex style condo, nouvelle construction, 3 x 4 1/2, pour investisseur ou propriétaire occupant. Situé près des axes routiers 640 et 25. À pied de tous les services et futur train de banlieue. INFO: 450-474-3400; 514-809-0889 INFO: 514-809-0889 /450-474-3400 www.constructionslacourse.com

MTL-NORD beau bungalow bord de la rivière, intergénération au sous-sol, vastes pièces à aire ouverte, garage, belle cour bien aménagée, la campagne à la ville. 599 000$ M. Lefebvre ctr, Le Contact Immobilier inc., 514-498-9351.

256 MAISONS À VENDRE

NOUVEAU ST-JÉRÔME(BELLEFEUILLE) 239 900$ Aubaine! 19 000 pi de terrain, thermopompe centrale, piscine 27pi, garage double, toiture 2004, chauffe-eau 2010 etc. À voir! Lyne Plante
Courtier Sutton-select du Patrimoine, 514-814-0089.

TERREBONNE, LES COURS DU RUISSEAU NOIR. À partir de 248 600$ tx et terrains (6100p2) inclus. Spacieux Bungalow à aire ouverte, beaucoup de fenestrations, cuisine avec îlot central, 2 chambres (possibilité 3), salle de lavage au rez-de-chaussé, grand garage. Terrains disponibles jusqu'à 12 000 p2 et sans voisin arrière (boisés).*modèle illustré:
Le Singapour* FAITES VITE
PHASE 2- 60% VENDU.
INFO: 514-809-0889
/450-474-3400 www.constructionslacourse.com

Vente rapide! Ste-Sophie, site privé, possibilité fermette, plain pied, 7.1/2, garage double, 85.000pi.ca, évaluation municipale 275,000$, demandons 250,000$. 514-704-8777.

125 place Odette, LE GARDEUR. Plain pied. 184 900$.
Sylvain Lapierre courtier (514) 831-5095.

266 PROPRIÉTÉS À REVENU

MONTRÉAL Rosemont nouveau sur le marché. Duplex détaché avec Bachelor occupation double. 2x 5 1/2 + bachelor à 2 pas du métro Cadillac une rareté. 439 900$. Remax 2000 Inc., Marc Messmer 514-893-0093.

ST-JÉRÔME, 8x 5.1/2, 1x 231/2, 4 locaux avec commerces, revenus 97,256$/an, possibilité conversion condos. 950,000$. Immeubles Lise Benoit Courtier, 450-974-7174.

270 PROPRIÉTÉS AU BORD DE L'EAU

BORD de l'eau. ROXTON POND. Belle propriété avec garage au bord du Lac, 66pieds sur l'eau avec quai et plage, accessible à l'année, Grande pièces éclairée, foyer au gaz au salon, bois francs, belle décoration. Grand terrain paysager, Spa, et patio. A 1 heure de Montréal et à 15 minutes de Bromont et de Granby. 315 000$. Caroline Grondin, REMAX 450-521-3045.

274 TERRAINS TERRES

À 20 MIN. de Laval, grand terrain boisé, aussi fermette, idéale pour chevaux, 19¢/pi.ca. et +. lac, rivière, cascade, ruisseau. ROBERT (450) 473-5042

DOMAINE LACALACA St-Sauveur, 55000pi.ca. et + à partir de 85¢ le pi.ca. Accès Lac breton, près de tous les services. Maison modèle à visiter. Auto construteur et promoteur bienvenus. 450-512-5201 www.domainelacalaca.com

MONTÉE Des Perrons, Auteuil. Terrains commerciaux et industriels de type B, 178 600pi.ca, aucune restriction.
Pierre Drapeau Remax Immo Contact, 450-661-6810.

NOUVEAU nouveau au domaine Mireault à St-Côme, 23 terrains, prêts à construire, avec aqueduc 1$/pi.ca., pour les 10 premiers arrivés. (450)883-5768

PARTICULIER, Lanaudière, 1h de Mtl, 50.000 pi. ca., 150 pi. linéaires au lac écologique ensemencé. 450-883-6166

RIVE-NORD ouverture nouvelle phase, 35 grands terrains boisés, résidentiels, bord de rivière, prêts à bâtir.
À partir de 60 ¢/pi. ca.
Pour infos: 450-258-0711.

ST-HIPPOLYTE projet Echo-Boisé, terrain de 50,000 à 300,000 pied carré, disponible pour auto constructeur et fermette. À partir de 55,000$. Pour info : 438-882-1035.

286 à 288 BUREAU COMMERCIAL INDUSTRIEL

287 COMMERCIAL INDUSTRIEL

LOCAL INDUSTRIEL/GARAGE À LOUER 3000 pieds carrés. situé Montée-Masson, Laval, près du nouveau pont de la 25. 2 portes de 14pieds, hauteur plafond 20pieds, 2 bureaux, mezzanine, espace extérieur, 2800$/mois, 450-666-1166

RESTAURANT renommé vendre ou louer (côté Sud) de 350 + 90 places, prix très très réduit, Cause maladie.
FAUT VENDRE FAITES OFFRE!
SUPER CAFÉ Java U,
dans Fairview Pointe-Claire, + de 120 places, bien organisé. Opération facile et profitable. FAITES UNE OFFRE!
PIZZERIA à Chambly
très renommé, 38 places, 60% livraison. Vendeur motivé. Appeler Peter Tsakonas, Royal Lepage A.S. Ctr 450-687-4430
plus sur www.petertsakonas.com

5PLEX à Vimont (6.5 + 2x 5.5 + 2x 4.5) chauff. locataires, près Cité de la Santé, rev. 50 000$. Appeler Peter Tsakonas, Royal Lepage A.S. ctr 450-687-4430
plus sur
www.petertsakonas.com

288 ENTREPÔTS LOCAUX



A LOUER
Espaces pour bureaux et magasins : 500 à 2,000 p.c.
-Surveillance électronique 24hres
-Beaucoup de stationnement
-Immeuble rénové complètement
-Loyers à bons prix
1130 Curé-Labelle, Laval
Tél.: (514) 904-0222 (209)

300 à 380 IMMOBILIER LOCATION

302 ÉTATS-UNIS / AUTRES

CONDO à louer, Hallandale beach, Floride, bord de l'eau, 5 minutes de la plage, tv française, minimum 4 mois
514-865-1604

356 CONDOS, LOFTS & MAISONS DE VILLE

AU 310 Arthur-Sauvé : 4 1/2 condo luxueux à louer, garage, a/c, salle de lavage, plancher chauffant, 514-608-1967.

1 MOIS GRATUIT CONDOS NEUFS à louer, métro Concorde, Laval, gym, piscine, tennis. 514 944-2007

366 LOGEMENTS À L'EXTÉRIEUR DE LA VILLE

LAVAL 3 1/2 semi-meublé et 4 1/2, propres, paisibles, libres, près boul. Labelle et autoroute 15, 450-622-7095

ST-EUSTACHE, Duplex grand 5.1/2, impeccable, planchers lattes bois, grande cour. 850$/mois. Libre. 514-231-6692.

ST-EUSTACHE : faut voir, 4 1/2, endroit unique, rénové, piscine creusée, grand terrain, 5 électros. 514-806-3038

367 LOGEMENTS À LOUER

À Chomedey logement à louer 5.1/2, 3 c.à c., à 5 minutes du métro Mont-Morency, arrêt de bus, école. Et chambre à louer, tout inclus: câble, internet, poêle/frigo, 514-892-9612

ANJOU 3 1/2 chauffés, eau chaude, poêle, frigo, libres 1er novembre (514) 355-2810

367 LOGEMENTS À LOUER

APPROXIMITÉ du métro Fabre/Sauvé, bas duplex avec s-sol, fini, garage, cour fermée, 1300$/mois, rien d'inclus, 514-728-8755

MÉTRO Pie-IX, 2 1/2 rénovés, meublés, neufs, chauffés, éclairés, planchers neufs. Libres oct. 525-550$, 514 255-7566

PLATEAU, 5 1/2, 2 c.à.c.+ bureau, s. à m., 3e, balcon, bois franc, haut plafond, cachet, 5 électros, pas d'animaux, 2306 Sherbrooke Est, face au parc Baldwin, 1250$, 514-332-1013.

PONT VIAU grand 3.1/2, béton, stationnement. 450-937-6303

VILLAGIA l'île Paton, location condo, 3.1/2, neuf, qualité de vie avec services, possibilité d'assistance médicale, 24/24 pour retraités.
Informations: 514-594-7452

4.1/2 à louer à Chomedey près de tous les services, rénové, disponible immédiatement. 725$, (514)258-6438

5.1/2 sous-sol, triplex neuf, style condo, plancher flottant et céramique, foyer au gaz, 890$. Boulevard Lévesque Est près du nouveau pont, rien d'inclus. 514-773-8867

370 MAISONS DE REPOS RETRAITE

BOUL. ARGENTÉS, résidence pour personne autonome, soin, répit et confort, ambiance familiale. Médecin sur place, soin infirmier, activité récréative, repas équilibré. Chambre disponible à partir de 850$/mois. 450-834-2794.
Nous payons votre déménagement.
Certaines conditions s'appliquent.

400 à 408 FORMATION

404 FORMATION ENSEIGNEMENT

Cours de musique, instruments et chant. Tous les âges et tous les niveaux.
www.ecoledemusiqueprelude.ca
450-435-3159

411 EMPLOIS

BESOIN immédiat de solliciteurs pour cie en portes et fenêtres à Repentigny. Salaire à partir de 13$ /de l'heure. Pour entrevue contacter Danielle(450)582-4554.

Recherchons mécanicien avec expérience qui aime voyager et relever les défis, doit posséder outils (anglais un atout). 450-431-4633

8 **CAMELOTS** demandés avec expérience, 5 jours/semaine, bon salaire, temps plein. Dans le quartier d'Auteuil, Laval. Tonny: (514)662-7828

412 à 458 EMPLOI

412 AIDE GÉNÉRALE

Femme de 48 ans, plusieurs années d'expérience dans l'entretien ménager, ferait le ménage pour vous, honnête, discrète, avec références. Contactez Chantal. 514-962-4685

414 CHAUFFEURS TRANSPORT

VOITURIER/REMORQUEUR classe 1 (broker) demandé. Livraison de conteneurs. Local, QC, ON. Bilingue, recherche négative et bon dossier de conduite. Contacter Martrans, Sylvie Bleau 514-595-4444 ext. 250 ou sbleau@martrans.ca

430 HÔTELLERIE BARS ET RESTAURANTS

RESTAURANT Le Vieux Four de Laval recherche cuisinier min. 5 ans d'expérience en cuisine Italienne, temps plein de soir. Se présenter au 5070 boul. Lévesque Est, 450-661-7711

440 MANNEQUINS MODÈLES

EXPÉRIENCE UNIQUE ! Tous âges, toutes nationalités, doublure, figuration, tv, vidéoclips, mode, $$ (514) 937-3521.

MAGAZINE MODE ET BEAUTÉ MONTRÉAL RECRUTE personnes 18 à 42 ans pour scéance de photos, aucune expérience, pour entrevue, 514-419-7745

MAGAZINE Mode et Beauté Montréal recrute personne 18 à 42 ans pour photos, aucune exp. pour entrevue 514-419-7745

RECHERCHE adultes 18 à 38 ans et enfants 3 à 12 ans de belle apparence pour séances photos, pour catalogues futurs Mariés Canada. 514 903-6161.

442 MESSAGERIE COURRIER

MESSAGER SOUS-TRAITANT
Besoin urgent, expérience dans le courrier, connaissance Mtl. et les environs. Service même jour. Bilingue. Temps plein. Commission concurrentielle. Ajustement hebdomadaire essence. Appelez du lundi au vend. 9h-17h
Stéphane Boudreau (514) 631-9117

444 MÉTIERS DE LA CONSTRUCTION

LICENCE RBQ
SUMMUM FORMATION INC.
Offre des cours d'une semaine et de fin de semaine pour RÉUSSIR vos examens de la Régie.
514 575-7280
WWW.SUMFORM.COM

BESOIN menuisiers 2e année compagnon, secteur Tremblant et Mtl. Tél:
514-821-0530 / 514-594-7197
ou Cv par Fax au 450-663-8200

INSTALLATEUR de portes et fenêtres recherché, avec exp.5 ans et +, avec équipements, une remorque fermée, plieuse. Doit être propre et très débrouillard. Danielle au 450-582-4554

444 MÉTIERS DE LA CONSTRUCTION

LICENCE RBQ
OBTENEZ VOTRE LICENCE D'ENTREPRENEUR
FORMAT-CONSTRUCTION INC.
SUCCÈS GARANTI !
Plus de 20 ans d'expérience
André Nadeau
514-252-8231
format-construction.com

446 MÉTIERS DE L'AUTO

RESSORTS UNIVERSEL INC.
Mécanicien avec expérience en suspension véhicules lourds.
514-648-0820.

458 VENTE ET MARKETING

BÂTISSEZ un revenu dans les 6 chiffres: Travail à domicile.
www.sylvaindion.ca
514-808-9809

vitevitevite.ca
1 877 750-5052
www.lechodelaval.canoe.ca

286 BUREAUX

286 BUREAUX

291 A Boul. Ste-Rose,
6 1/2 à louer sur deux étages
avec 1 garage intérieur,
950$/mois.
450 280-1631
355103

411 EMPLOIS

411 EMPLOIS

Équipe 4 Saisons

Excavation – Asphalte – Génie civil

CONTREMAÎTRE ÉGOÛT AQUEDUC

avec carte CCQ
Minimum 5 ans d'expérience

Faire parvenir votre C.V.Courriel :
rh@equipe4saisons.com
Télécopieur : 450 431-4529
835 rue Alfred Viau,
Saint-Jérôme

444315

458 VENTE ET MARKETING

Voyages Gaby
Carlson Wagonlit Voyages
Titulaire d'un permis du Québec

Passionné(e) de voyages?

Vous êtes en contact avec plusieurs personnes qui voyagent?
L'informatique n'a plus de secret pour vous?

Nous sommes à la recherche
D'AGENTS EXTERNES MOTIVÉ(E)S!

WFORMATION $

Voir www.agentexterne.com
Contactez Martine, Maria ou Véronique
450-430-2151, 1-866-932-2151
www.gaby-travel.com

458 VENTE ET MARKETING

628 RÉNOVATIONS ENTRETIEN RÉPARATION

A A A- Semi-retraité, 40 ans d'expérience, plomberie, patio, salle-de-bain, sous-sol, céramique.
Référence. 514-771-3232

AA BESOIN DE RÉNOVER?
Finition sous-sol, salle de bains, travaux menuiserie, gyproc, joints, plâtre, peinture, plancher flottant, céramique. Avec références. (514)865-3906

Rénovation et peinture, spécialité: salle de bain, cuisine et sous-sol. Meilleur prix. 514-804-3290

RENOVATIONS GENERALES
Peinture, plomberie, gypse, joints, salle de bain et cuisine. Professionnel, propre bon prix
Avec références
514-606-6929

RETRAITÉ expérience, honnête, minutieux, propre. Peinture, joint, céramique, plancher flottant, finition, moulure, boiserie, tout faire ou presque. Outils, camion. 450-910-0169

724 AVIS PUBLICS

724 AVIS PUBLICS

Avis public

445447

Régie des alcools, des courses et des jeux

Avis de demandes relatives à un permis ou à une licence

Toute personne, société ou association au sens du Code civil peut, dans les **trente jours** de la publication du présent avis, s'opposer à une demande relative au permis ou à la licence ci-après mentionnée en transmettant à la Régie des alcools, des courses et des jeux un écrit sous affirmation solennelle faisant état de ses motifs ou intervenir en faveur de la demande, s'il y a eu opposition, dans les **quarante-cinq jours** de la publication du présent avis.

Cette opposition ou intervention doit être accompagnée d'une preuve attestant de son envoi au demandeur par tout moyen permettant d'établir son expédition et être adressée à la **Régie des alcools, des courses et des jeux, 1, rue Notre-Dame Est, bureau 9.01, Montréal (Québec) H2Y 1B6.**

NOM ET ADRESSE DU DEMANDEUR	NATURE DE LA DEMANDE	ENDROIT D'EXPLOITATION
9240-8129 Québec inc. RÔTISSERIE PANAMA LAVAL 1150, boul. Curé-Labelle Laval (Québec) H7V 2V5 Dossier : 242-610	1 Restaurant pour vendre	1150, boul. Curé-Labelle Laval (Québec) H7V 2V5
9244-9909 Québec Inc. BROCHETTERIE NOUVEAU CENTURY 3725, boul. Sainte-Rose Ouest Laval (Québec) H7R 1T9 Dossier : 663-310	1 Bar 1 Restaurant pour vendre (suite à une cession)	3725, boul. Sainte-Rose Ouest Laval (Québec) H7R 1T9
Roberto Montesi, Steve Aguzzi & als (Resto Ciatatta's, s.e.n.c.) RESTO CIABATTA'S 3546, boul. de la Concorde Est Laval (Québec) H7E 2C5 Dossier : 2251-122	Changement de catégorie de 1 Restaurant pour vendre à 1 Bar	3546, boul. de la Concorde Est Laval (Québec) H7E 2C5

Québec

640 TOITURES

RÉFECTION et RÉPARATION de toiture: spécialiste en bardeau d'asphalte, gravier, tôle. Prix compétitif, travaux garantis, estimation gratuite!
Louis 514-835-7009.

644 SERVICES 666

644 COIFFURE ESTHÉTIQUE

COIFFEUR(SE) pour homme plus RECEPTIONNISTE avec expérience dans centre d'achats. Contactez 514-995-4441

652 GARDERIES ET POUPONNIÈRES

Garderie milieu familial à 7$ à Ste-Rose, 2 places disponibles, cour clôturée, près parc. Flor-Elba: (450)625-3467

658 RÉCEPTION SERVICES DES FÊTES

MUSICIEN chanteur cherche femme libre pour chanter et accueillir. Amatrice ou professionnelle. **514 774-5217.** Contactez moi aussi pour spectacles, réceptions.

680 ADULTES 690

18 + ANS

684 SERVICES D'ESCORTES

Annabelle légèrement grassette, 23 ans, sexy, yeux verts, belle poitrine, aucune restriction, GFE, jouets, fantasmes, chaude, lingerie, excellent service. 450-675-6836

684 SERVICES D'ESCORTES

Aurélie, bronzée, belle poitrine, jeune, sexy, yeux noirs, cheveux noirs, discrète, lingerie, coquette, jouets, GFE, service de qualité. (450) 675-6836

686 SERVICES DE MASSAGES

AU: 450-933-3768:
376 des Laurentides, Laval.
Sud de 440 et de la Concorde.
Endroit très propre et confortable.
MASSAGE unique par jolie CHINOISE. REÇU.

860 FERRAILLE

ACHETONS AUTOS pour ferraille
Payons comptant meilleur prix
Service très rapide.
Approuvé SAAQ
7/7 514-823-0487

NOUVEAU, ACCRÉDITÉ PAR LA S.A.A.Q. ACHETONS AUTOS, CAMIONS pièces, route. 7/7 jrs. 200$ et +. Payons comptant. Michel 514-214-8304 B.M. AUTOS

500 MARCHANDISE 552

500 ALIMENTATION

CAISSIÈRE/commis de fruits et légumes, avec expérience, pour fruiterie à Laval, excellent salaire, temps plein. 514-804-8936

504 ANIMAUX

Bichon maltais toy 300$, shih-tzu 200$, pinscher nain 300$, yorkshire 380$, bichon croisé yorkshire 200$, vaccinés. garantie . 450-782-3478

506 ANTIQUITÉS, ART, COLLECTIONS

ACHÈTE B. D. vieux Tintin, cartes de hockey, vieil argent, 514- 248-4144

532 MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION

CABANON LIVRONS
450-632-0007
C.F. 10x16: 1949$,12x16 : 2199$.
Différentes grandeurs 15 x 20: 3099$
20 x 30 : 5899$

540 PAGE AUX PARTICULIERS

4 PNEUS hiver Goodrich P235-70-R16, 200$, 4 P235-40-ZR18 Vredestein 300$, 514-371-9672/514-560-6557

546 PISCINES, SAUNAS, SPAS

FERMETURE DE PISCINE
À LAVAL ET RIVE-NORD
Hors terre: 120$ / Creusée: 140$
Service le dimanche
Contactez Marcel Lefebvre
(450)937-3257 Laissez message

600 AMÉLIORATIONS ET ENTRETIEN DE PROPRIÉTÉS 640

620 PEINTRES ET DÉCORATEURS

À BON PRIX- peinture, tirage de joints,rénovation générale, travail professionnel, propre et garanti. 514-984-0048

PLÂTRE et peinture, pose de moulures - O-GEE. Évaluation gratuite. Téodor: 514-476-9544

686 SERVICES DE MASSAGES



446064

686 SERVICES DE MASSAGES

411 EMPLOIS

411 EMPLOIS

411 EMPLOIS

411 EMPLOIS

REPRÉSENTANT (COLLECTEUR) ET MANNUTENTIONNAIRE DEMANDÉS

Nous sommes à la recherche de personnes dynamiques, honnêtes et en bonne forme physique afin de combler les postes suivants :

REPRÉSENTANT (COLLECTEUR)

Personne désirant s'impliquer afin d'entretenir une bonne relation avec les clients et ainsi développer le marché. Doit posséder une mini fourgonnette, et être disponible pour travailler à temps plein dans le secteur de Laval.

MANNUTENTIONNAIRE

Personne ayant le souci du détail, disponible le mercredi soir pour travail en entrepôt.

Les personnes intéressées sont priés de communiquer avec :

Denis ou Nancy au 450-682-9111, ou par courriel briere@bellnet.ca

415644

721 APPEL D'OFFRES

721 APPEL D'OFFRES

LAVAL

PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE LAVAL

APPEL D'OFFRES

AVIS est par la présente donné qu'on recevra à l'hôtel de ville, des soumissions pour :

No 27931 L'acquisition de poteaux indicateurs de borne-fontaine

Les soumissions seront reçues au plus tard à 11 heures le mardi 11 octobre 2011 au bureau des soumissions du Service du greffe, 1 Place du Souvenir, Chomedey, Ville de Laval. Les heures d'ouverture sont du lundi au vendredi de 8:15 heures à midi et de 13 à 17:30 heures.

1. Les documents d'appel d'offres sont disponibles en s'adressant au Système électronique d'appel d'offres SEAO sur le site www.seao.ca ou en communiquant avec un de ses représentants par téléphone au numéro 514 856-6600 pour la région de Montréal, ou pour l'extérieur au numéro 1-800-669-seao (7326).
2. Seules seront considérées les soumissions présentées sur les documents spécialement préparés à cette fin et qui seront trouvées conformes aux conditions énumérées aux cahiers des charges.
3. Les soumissions devront être remises au Greffier sous pli cacheté, être identifiées clairement sur l'enveloppe extérieure quant au numéro de la soumission et au nom de l'entrepreneur et être présentées sur les documents préparés à cette fin.
4. Seules les soumissions reçues dans le délai ci-dessus mentionné seront ouvertes à 12 heures (midi) ce même jour en la salle du Conseil de l'hôtel de ville.

La Ville de Laval se réserve toutefois le privilège de n'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions et de n'encourir aucune poursuite ou réclamation pour frais ou pertes subis par les soumissionnaires. De plus, la ville n'encourt aucune responsabilité du fait que les avis écrits ou documents quelconques véhiculés par système électronique soient incomplets ou comportent quelque erreur ou omission que ce soit. En conséquence, tout soumissionnaire doit s'assurer, avant de soumissionner, d'obtenir tous les documents reliés à cet appel d'offres.

DONNÉ À LAVAL
ce 21 septembre 2011
Me Chantal Sainte-Marie, greffière adjointe

447409

721 APPEL D'OFFRES

721 APPEL D'OFFRES

LAVAL

PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE LAVAL

APPEL D'OFFRES

AVIS est par la présente donné qu'on recevra à l'hôtel de ville, des soumissions pour:

No 27930 Déneigement de plusieurs stationnements

Les soumissions seront reçues au plus tard à 11 heures le mardi 11 octobre 2011 au bureau des soumissions du Service du greffe, 1 Place du Souvenir, Chomedey, Ville de Laval. Les heures d'ouverture sont du lundi au vendredi de 8:15 heures à midi et de 13 à 17:30 heures.

1. Les documents d'appel d'offres sont disponibles en s'adressant au Système électronique d'appel d'offres SEAO sur le site www.seao.ca ou en communiquant avec un de ses représentants par téléphone au numéro 514 856-6600 pour la région de Montréal, ou pour l'extérieur au numéro 1-800-669-seao (7326).
2. Seules seront considérées les soumissions présentées sur les documents spécialement préparés à cette fin et qui seront trouvées conformes aux conditions énumérées aux cahiers des charges.
3. Les soumissions devront être remises au Greffier sous pli cacheté, être identifiées clairement sur l'enveloppe extérieure quant au numéro de la soumission et au nom de l'entrepreneur et être présentées sur les documents préparés à cette fin.
4. Seules les soumissions reçues dans le délai ci-dessus mentionné seront ouvertes à 12 heures (midi) ce même jour en la salle du Conseil de l'hôtel de ville.

La Ville de Laval se réserve toutefois le privilège de n'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions et de n'encourir aucune poursuite ou réclamation pour frais ou pertes subis par les soumissionnaires. De plus, la ville n'encourt aucune responsabilité du fait que les avis écrits ou documents quelconques véhiculés par système électronique soient incomplets ou comportent quelque erreur ou omission que ce soit. En conséquence, tout soumissionnaire doit s'assurer, avant de soumissionner, d'obtenir tous les documents reliés à cet appel d'offres.

DONNÉ À LAVAL
ce 21 septembre 2011
Me Chantal Sainte-Marie, greffière adjointe

447398

Centre Japonais de la Photo foto source
à la Place Rosemère

448338

est à la recherche d'un(e)

PHOTOGRAPHE

Temps plein et partiel - Avec expérience
Connaissance en photo requise
Se présenter avec votre CV au 401, boul. Labelle, Rosemère
placerosemere@centrejaponais.com

508 APPAREILS ÉLECTROMÉNAGERS

508 APPAREILS ÉLECTROMÉNAGERS

391363

Ameublement
Appareils-o-TECH.inc
ACHAT / VENTE USAGÉ
225, Boul. des Laurentides, Laval
450-663-8553
Meubles et électroménagers récents

600 AMÉNAGEMENT PAYSAGER

600 AMÉNAGEMENT PAYSAGER

PAVAGE G. LA ROCCA INC.
R.B.Q. #8002-1306-44
Estimation Gratuite
Gerlando La Rocca
■ Asphalte
■ Excavation
■ Bordures

421422

• Entreprise familiale • **40 ANS** d'expérience
• Travaux garantis • Qualité et durabilité
Rés.: 450 629-7563 • Bur.: 450 668-6438
pavageglarocca@videotron.ca

686 SERVICES DE MASSAGES

BEAUTÉ asiatique, relaxation, spécial pour nouvelle ouverture. Environnement formidable, facture d'assurance officielle, bon prix. 1824 Boul des Laurentides Nord, Vimont. 450-933-5695

(450)668-3222 NOUVEAU BON MASSAGE DANS BEL ENVIRONNEMENT 2120 FRANCIS HUGHES PARC INDUSTRIEL, LAVAL REÇU

PRIVÉE, accueillante, propre, technique précise qui procure bien-être et détente, reçus, 40 ans et +, Laval (450)967-1985

721 APPEL D'OFFRES

690 SERVICES DE RENCONTRE

AGENCE DE RENCONTRE, 1,2,3, Avec Toi, pour gens sérieux d'établir une relation durable. Service très personnalisé. Infos. www.123avectoi.com Inscription : 514-703-5352

Si ça te tentes de rencontrer un homme de fière allure, belle apparence de Ste-Adèle, fin quarantaine, 5' 10'' 180lbs dans un but sérieux ou amical 450-229-0338

80% TAUX DE SUCCÈS 514 387-1832 AGENCE FLEURY rencontres sérieuses. * SPÉCIAL 31e ANNIVERSAIRE *

693 RENCONTRES

AMOUR/ MARIAGE aventure discrète. Tout âge/ethnie, différents forfaits 514 937-2842

721 APPEL D'OFFRES

720 ↓ 740 AFFAIRES FINANCES



720 ARGENT À PRÊTER

ATAUXCOURANT.CA Prêteurs privés direct ou autres acceptation immédiate 1re -2e hyp. 2,54% et +, PRÊT sur équité, achat. Refinancement. Avis 60 jrs. Prêt construction.Trans Unis ctr, 514 274-2576

BESOIN D'ARGENT? Vous possédez: REER, CRI, Fonds de pension ex-employeur NOUS POUVONS VOUS AIDER (418)800-2914 (514)400-8121

721 APPEL D'OFFRES

720 ARGENT À PRÊTER

PRÊT DE 500$ SANS ENQUÊTE DE CRÉDIT **CRÉDIT COURTAGE 1-866-482-0454**

722 AVIS LÉGAUX

PRENEZ avis que Mélanie Roy-Cardinal, dont l'adresse du domicile est le 2028, rue Dumouchel, à Laval, Québec, H7S 2G9, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Mélanie Cardinal.

732 OCCASIONS D'AFFAIRES

Opportunité du siècle
Créez votre propre entreprise dans le café santé pour moins de 1500$. Inventaire, support et formation incluses, extrêmement rentable, 514-501-5429.

721 APPEL D'OFFRES

736 SERVICES FINANCIERS

ENDETTÉ! NOUS AVONS UNE SOLUTION! LA PROPOSITION DE CONSOMMATEUR

Un paiement par mois selon votre budget 0% d'intérêt consultation gratuite et sans obligation Montréal - Rive-nord- Rive-sud 514-748-7522 1-855-748-7522

LABELLE MARQUIS INC. DEPUIS 30 ANS syndic de faillite DE 8H30. À 20H.

721 APPEL D'OFFRES

736 SERVICES FINANCIERS

CONSOLIDATION DE DETTES
Un seul paiement par mois selon votre budget
0% d'intérêt
Aucun dépôt d'ouverture de dossier
Cartes de crédits
TPS / TVQ / Saisie
Hydro / Impôts / Etc.
De 8h à 20h - 7 jours/7
Comptabilité Jacques
Sans frais:
1-877-744-4455

721 APPEL D'OFFRES

736 SERVICES FINANCIERS

TROP ENDETTÉ?

Éliminez vos dettes en un seul versement par mois.

Consultation gratuite

Poupart Syndic de faillite, UN APPEL SUFFIT!
✧ 450-621-0335 ✧

799 ↓ 850 AUTRES VÉHICULES ET SERVICES



806 VÉHICULES 6000$ ET MOINS

FINANCEMENT MAISON
02 Caravan 120,000km 2,900$
02Accord 160000km 4900$
06 Sentra, 94 000km 5900$
R. Lambert Autos 514 206-6268
250$ / mois

824 BATEAUX MOTOMARINES ACCESSOIRES

QUAIS aluminium robuste. Top cèdre avec accès 4 ou 6pi de large différentes longueurs, sur pattes ou flottants, 450-444-5974

721 APPEL D'OFFRES

PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE LAVAL

APPEL D'OFFRES

AVIS est par la présente donné qu'on recevra à l'hôtel de ville, des soumissions pour:

No 9978 Travaux de réhabilitation de conduites d'aqueduc et autres infrastructures urbaines sur différentes rues de la Ville de Laval, lot 11-2, sur les rues Alexandre, St-André, Jubinville, Pise et Le Royer

Les soumissions seront reçues au plus tard à 11 heures le mardi 11 octobre 2011 au bureau des soumissions du Service du greffe, 1 Place du Souvenir, Chomedey, Ville de Laval. Les heures d'ouverture sont du lundi au vendredi de 8:15 heures à midi et de 13 à 17:30 heures.

1. Les documents d'appel d'offres sont disponibles en s'adressant au Système électronique d'appel d'offres SEAO sur le site www.seao.ca ou en communiquant avec un de ses représentants par téléphone au numéro 514 856-6600 pour la région de Montréal, ou pour l'extérieur au numéro 1-800-669-seao (7326).
2. Seules seront considérées les soumissions présentées sur les documents spécialement préparés à cette fin et qui seront trouvées conformes aux conditions énumérées aux cahiers des charges.
3. Les soumissions devront être remises au Greffier sous pli cacheté, être identifiées clairement sur l'enveloppe extérieure quant au numéro de la soumission et au nom de l'entrepreneur et être présentées sur les documents préparés à cette fin.
4. Seules les soumissions reçues dans le délai ci-dessus mentionné seront ouvertes à 12 heures (midi) ce même jour en la salle du Conseil de l'hôtel de ville.

La Ville de Laval se réserve toutefois le privilège de n'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions et de n'encourir aucune poursuite ou réclamation pour frais ou pertes subis par les soumissionnaires. De plus, la ville n'encourt aucune responsabilité du fait que les avis écrits ou documents quelconques véhiculés par système électronique soient incomplets ou comportent quelque erreur ou omission que ce soit. En conséquence, tout soumissionnaire doit s'assurer, avant de soumissionner, d'obtenir tous les documents reliés à cet appel d'offres.

DONNÉ À LAVAL
ce 21 septembre 2011
Me Chantal Sainte-Marie, greffière adjointe

447427

PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE LAVAL

APPEL D'OFFRES

AVIS est par la présente donné qu'on recevra à l'hôtel de ville, des soumissions pour:

No 9977 Travaux de réhabilitation de conduites d'aqueduc et autres infrastructures urbaines sur différentes rues de la Ville de Laval, lot 11-1, sur le boulevard McNamara, entre le chemin Louise et la place de Ronsard, et l'avenue Massenet

Les soumissions seront reçues au plus tard à 11 heures le mardi 11 octobre 2011 au bureau des soumissions du Service du greffe, 1 Place du Souvenir, Chomedey, Ville de Laval. Les heures d'ouverture sont du lundi au vendredi de 8:15 heures à midi et de 13 à 17:30 heures.

1. Les documents d'appel d'offres sont disponibles en s'adressant au Système électronique d'appel d'offres SEAO sur le site www.seao.ca ou en communiquant avec un de ses représentants par téléphone au numéro 514 856-6600 pour la région de Montréal, ou pour l'extérieur au numéro 1-800-669-seao (7326).
2. Seules seront considérées les soumissions présentées sur les documents spécialement préparés à cette fin et qui seront trouvées conformes aux conditions énumérées aux cahiers des charges.
3. Les soumissions devront être remises au Greffier sous pli cacheté, être identifiées clairement sur l'enveloppe extérieure quant au numéro de la soumission et au nom de l'entrepreneur et être présentées sur les documents préparés à cette fin.
4. Seules les soumissions reçues dans le délai ci-dessus mentionné seront ouvertes à 12 heures (midi) ce même jour en la salle du Conseil de l'hôtel de ville.

La Ville de Laval se réserve toutefois le privilège de n'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions et de n'encourir aucune poursuite ou réclamation pour frais ou pertes subis par les soumissionnaires. De plus, la ville n'encourt aucune responsabilité du fait que les avis écrits ou documents quelconques véhiculés par système électronique soient incomplets ou comportent quelque erreur ou omission que ce soit. En conséquence, tout soumissionnaire doit s'assurer, avant de soumissionner, d'obtenir tous les documents reliés à cet appel d'offres.

DONNÉ À LAVAL
ce 21 septembre 2011
Me Chantal Sainte-Marie, greffière adjointe

447426

PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE LAVAL

APPEL D'OFFRES

AVIS est par la présente donné qu'on recevra à l'hôtel de ville, des soumissions pour:

No OS-9982 Services professionnels d'ingénieurs-conseils pour la préparation des plans et devis ainsi que pour les services durant la construction pour les travaux de réhabilitation des infrastructures urbaines, lot 12-4

Les soumissions seront reçues au plus tard à 11 heures le mardi 11 octobre 2011 au bureau des soumissions du Service du greffe, 1 Place du Souvenir, Chomedey, Ville de Laval. Les heures d'ouverture sont du lundi au vendredi de 8:15 heures à midi et de 13 à 17:30 heures.

1. Les documents d'appel d'offres sont disponibles en s'adressant au Système électronique d'appel d'offres SEAO sur le site www.seao.ca ou en communiquant avec un de ses représentants par téléphone au numéro 514 856-6600 pour la région de Montréal, ou pour l'extérieur au numéro 1-800-669-seao (7326).
2. Seules seront considérées les soumissions présentées sur les documents spécialement préparés à cette fin et qui seront trouvées conformes aux conditions énumérées aux cahiers des charges.
3. Les soumissions devront être remises au Greffier sous pli cacheté, être identifiées clairement sur l'enveloppe extérieure quant au numéro de la soumission et au nom de l'entrepreneur et être présentées sur les documents préparés à cette fin.
4. Seules les soumissions reçues dans le délai ci-dessus mentionné seront ouvertes à 12 heures (midi) ce même jour en la salle du Conseil de l'hôtel de ville.

La Ville de Laval se réserve toutefois le privilège de n'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions et de n'encourir aucune poursuite ou réclamation pour frais ou pertes subis par les soumissionnaires. De plus, la ville n'encourt aucune responsabilité du fait que les avis écrits ou documents quelconques véhiculés par système électronique soient incomplets ou comportent quelque erreur ou omission que ce soit. En conséquence, tout soumissionnaire doit s'assurer, avant de soumissionner, d'obtenir tous les documents reliés à cet appel d'offres.

DONNÉ À LAVAL
ce 21 septembre 2011
Me Chantal Sainte-Marie, greffière adjointe

447428

PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE LAVAL

APPEL D'OFFRES

AVIS est par la présente donné qu'on recevra à l'hôtel de ville, des soumissions pour:

No OS-9983 Services professionnels d'une firme de laboratoire en sol pour la préparation des plans et devis ainsi que pour les services durant la construction pour les travaux de réhabilitation des infrastructures urbaines, lot 12-4

Les soumissions seront reçues au plus tard à 11 heures le mardi 11 octobre 2011 au bureau des soumissions du Service du greffe, 1 Place du Souvenir, Chomedey, Ville de Laval. Les heures d'ouverture sont du lundi au vendredi de 8:15 heures à midi et de 13 à 17:30 heures.

1. Les documents d'appel d'offres sont disponibles en s'adressant au Système électronique d'appel d'offres SEAO sur le site www.seao.ca ou en communiquant avec un de ses représentants par téléphone au numéro 514 856-6600 pour la région de Montréal, ou pour l'extérieur au numéro 1-800-669-seao (7326).
2. Seules seront considérées les soumissions présentées sur les documents spécialement préparés à cette fin et qui seront trouvées conformes aux conditions énumérées aux cahiers des charges.
3. Les soumissions devront être remises au Greffier sous pli cacheté, être identifiées clairement sur l'enveloppe extérieure quant au numéro de la soumission et au nom de l'entrepreneur et être présentées sur les documents préparés à cette fin.
4. Seules les soumissions reçues dans le délai ci-dessus mentionné seront ouvertes à 12 heures (midi) ce même jour en la salle du Conseil de l'hôtel de ville.

La Ville de Laval se réserve toutefois le privilège de n'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions et de n'encourir aucune poursuite ou réclamation pour frais ou pertes subis par les soumissionnaires. De plus, la ville n'encourt aucune responsabilité du fait que les avis écrits ou documents quelconques véhiculés par système électronique soient incomplets ou comportent quelque erreur ou omission que ce soit. En conséquence, tout soumissionnaire doit s'assurer, avant de soumissionner, d'obtenir tous les documents reliés à cet appel d'offres.

DONNÉ À LAVAL
ce 21 septembre 2011
Me Chantal Sainte-Marie, greffière adjointe

447425

PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE LAVAL

APPEL D'OFFRES

AVIS est par la présente donné qu'on recevra à l'hôtel de ville, des soumissions pour:

No 9987 Travaux de réhabilitation de conduites d'aqueduc et autres infrastructures urbaines sur différentes rues de la Ville de Laval, lot 11-1, sur l'avenue Suzanne, entre les rues Brisebois et Boissy, la rue Naud, entre les rues de la Fabrique et Laval, la rue Louis-Abel, l'avenue Riel et l'avenue Raymond, au sud du chemin Louise

Les soumissions seront reçues au plus tard à 11 heures le mardi 11 octobre 2011 au bureau des soumissions du Service du greffe, 1 Place du Souvenir, Chomedey, Ville de Laval. Les heures d'ouverture sont du lundi au vendredi de 8:15 heures à midi et de 13 à 17:30 heures.

1. Les documents d'appel d'offres sont disponibles en s'adressant au Système électronique d'appel d'offres SEAO sur le site www.seao.ca ou en communiquant avec un de ses représentants par téléphone au numéro 514 856-6600 pour la région de Montréal, ou pour l'extérieur au numéro 1-800-669-seao (7326).
2. Seules seront considérées les soumissions présentées sur les documents spécialement préparés à cette fin et qui seront trouvées conformes aux conditions énumérées aux cahiers des charges.
3. Les soumissions devront être remises au Greffier sous pli cacheté, être identifiées clairement sur l'enveloppe extérieure quant au numéro de la soumission et au nom de l'entrepreneur et être présentées sur les documents préparés à cette fin.
4. Seules les soumissions reçues dans le délai ci-dessus mentionné seront ouvertes à 12 heures (midi) ce même jour en la salle du Conseil de l'hôtel de ville.

La Ville de Laval se réserve toutefois le privilège de n'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions et de n'encourir aucune poursuite ou réclamation pour frais ou pertes subis par les soumissionnaires. De plus, la ville n'encourt aucune responsabilité du fait que les avis écrits ou documents quelconques véhiculés par système électronique soient incomplets ou comportent quelque erreur ou omission que ce soit. En conséquence, tout soumissionnaire doit s'assurer, avant de soumissionner, d'obtenir tous les documents reliés à cet appel d'offres.

DONNÉ À LAVAL
ce 21 septembre 2011
Me Chantal Sainte-Marie, greffière adjointe

447429

PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE LAVAL

APPEL D'OFFRES

AVIS est par la présente donné qu'on recevra à l'hôtel de ville, des soumissions pour:

No 9986 Travaux de réhabilitation de conduites d'aqueduc et autres infrastructures urbaines sur différentes rues de la Ville de Laval, lot 11-1, sur la rue Grenon Ouest, entre la rue Émile et l'avenue de l'Étoile, la 5e Rue, entre la rue Molière et la 8e Avenue, la rue de Brignoles, entre le boulevard Cartier Ouest et la 6e Rue, la 4e Rue, entre les rues de Brignoles et de Bayeux, et la 5e Rue, entre les rues de Brignoles et de Bayeux

Les soumissions seront reçues au plus tard à 11 heures le mardi 11 octobre 2011 au bureau des soumissions du Service du greffe, 1 Place du Souvenir, Chomedey, Ville de Laval. Les heures d'ouverture sont du lundi au vendredi de 8:15 heures à midi et de 13 à 17:30 heures.

1. Les documents d'appel d'offres sont disponibles en s'adressant au Système électronique d'appel d'offres SEAO sur le site www.seao.ca ou en communiquant avec un de ses représentants par téléphone au numéro 514 856-6600 pour la région de Montréal, ou pour l'extérieur au numéro 1-800-669-seao (7326).
2. Seules seront considérées les soumissions présentées sur les documents spécialement préparés à cette fin et qui seront trouvées conformes aux conditions énumérées aux cahiers des charges.
3. Les soumissions devront être remises au Greffier sous pli cacheté, être identifiées clairement sur l'enveloppe extérieure quant au numéro de la soumission et au nom de l'entrepreneur et être présentées sur les documents préparés à cette fin.
4. Seules les soumissions reçues dans le délai ci-dessus mentionné seront ouvertes à 12 heures (midi) ce même jour en la salle du Conseil de l'hôtel de ville.

La Ville de Laval se réserve toutefois le privilège de n'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions et de n'encourir aucune poursuite ou réclamation pour frais ou pertes subis par les soumissionnaires. De plus, la ville n'encourt aucune responsabilité du fait que les avis écrits ou documents quelconques véhiculés par système électronique soient incomplets ou comportent quelque erreur ou omission que ce soit. En conséquence, tout soumissionnaire doit s'assurer, avant de soumissionner, d'obtenir tous les documents reliés à cet appel d'offres.

DONNÉ À LAVAL
ce 21 septembre 2011
Me Chantal Sainte-Marie, greffière adjointe

447424

PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE LAVAL

APPEL D'OFFRES

AVIS est par la présente donné qu'on recevra à l'hôtel de ville, des soumissions pour:

No OS-9966 Services professionnels d'ingénieurs-conseils pour la préparation des plans et devis ainsi que pour les services durant la construction pour les travaux de réhabilitation des infrastructures urbaines, lot 12-1

Les soumissions seront reçues au plus tard à 11 heures le mardi 11 octobre 2011 au bureau des soumissions du Service du greffe, 1 Place du Souvenir, Chomedey, Ville de Laval. Les heures d'ouverture sont du lundi au vendredi de 8:15 heures à midi et de 13 à 17:30 heures.

1. Les documents d'appel d'offres sont disponibles en s'adressant au Système électronique d'appel d'offres SEAO sur le site www.seao.ca ou en communiquant avec un de ses représentants par téléphone au numéro 514 856-6600 pour la région de Montréal, ou pour l'extérieur au numéro 1-800-669-seao (7326).
2. Seules seront considérées les soumissions présentées sur les documents spécialement préparés à cette fin et qui seront trouvées conformes aux conditions énumérées aux cahiers des charges.
3. Les soumissions devront être remises au Greffier sous pli cacheté, être identifiées clairement sur l'enveloppe extérieure quant au numéro de la soumission et au nom de l'entrepreneur et être présentées sur les documents préparés à cette fin.
4. Seules les soumissions reçues dans le délai ci-dessus mentionné seront ouvertes à 12 heures (midi) ce même jour en la salle du Conseil de l'hôtel de ville.

La Ville de Laval se réserve toutefois le privilège de n'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions et de n'encourir aucune poursuite ou réclamation pour frais ou pertes subis par les soumissionnaires. De plus, la ville n'encourt aucune responsabilité du fait que les avis écrits ou documents quelconques véhiculés par système électronique soient incomplets ou comportent quelque erreur ou omission que ce soit. En conséquence, tout soumissionnaire doit s'assurer, avant de soumissionner, d'obtenir tous les documents reliés à cet appel d'offres.

DONNÉ À LAVAL
ce 21 septembre 2011
Me Chantal Sainte-Marie, greffière adjointe

447416

PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE LAVAL

APPEL D'OFFRES

AVIS est par la présente donné qu'on recevra à l'hôtel de ville, des soumissions pour:

No 9979 Travaux de réhabilitation de conduites d'aqueduc et autres infrastructures urbaines sur différentes rues de la Ville de Laval, lot 11-2, sur les rues Champfleury, Notre-Dame-de-Fatima, Rollin et sur le croissant de Sabrevois

Les soumissions seront reçues au plus tard à 11 heures le mardi 11 octobre 2011 au bureau des soumissions du Service du greffe, 1 Place du Souvenir, Chomedey, Ville de Laval. Les heures d'ouverture sont du lundi au vendredi de 8:15 heures à midi et de 13 à 17:30 heures.

1. Les documents d'appel d'offres sont disponibles en s'adressant au Système électronique d'appel d'offres SEAO sur le site www.seao.ca ou en communiquant avec un de ses représentants par téléphone au numéro 514 856-6600 pour la région de Montréal, ou pour l'extérieur au numéro 1-800-669-seao (7326).
2. Seules seront considérées les soumissions présentées sur les documents spécialement préparés à cette fin et qui seront trouvées conformes aux conditions énumérées aux cahiers des charges.
3. Les soumissions devront être remises au Greffier sous pli cacheté, être identifiées clairement sur l'enveloppe extérieure quant au numéro de la soumission et au nom de l'entrepreneur et être présentées sur les documents préparés à cette fin.
4. Seules les soumissions reçues dans le délai ci-dessus mentionné seront ouvertes à 12 heures (midi) ce même jour en la salle du Conseil de l'hôtel de ville.

La Ville de Laval se réserve toutefois le privilège de n'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions et de n'encourir aucune poursuite ou réclamation pour frais ou pertes subis par les soumissionnaires. De plus, la ville n'encourt aucune responsabilité du fait que les avis écrits ou documents quelconques véhiculés par système électronique soient incomplets ou comportent quelque erreur ou omission que ce soit. En conséquence, tout soumissionnaire doit s'assurer, avant de soumissionner, d'obtenir tous les documents reliés à cet appel d'offres.

DONNÉ À LAVAL
ce 21 septembre 2011
Me Chantal Sainte-Marie, greffière adjointe

447417

LE SAC PLUS
PLUS D'AUBAINES, PLUS DE PRIVILÈGES

Pour plus d'information concernant l'impression et la distribution, communiquez avec votre représentant de

L'ÉCHO DE LAVAL QUEBECOR Media au 450 575-2000

LE SAC PLUS, À VOTRE PORTE CHAQUE SEMAINE

721 APPEL D'OFFRES

PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE LAVAL

APPEL D'OFFRES

AVIS est par la présente donné qu'on recevra à l'hôtel de ville, des soumissions pour:

No 27956 Assurance collective décès et mutilations accidentels et rente de décès en service

Les soumissions seront reçues au plus tard à 11 heures le mardi 11 octobre 2011 au bureau des soumissions du Service du greffe, 1 Place du Souvenir, Chomedey, Ville de Laval. Les heures d'ouverture sont du lundi au vendredi de 8:15 heures à midi et de 13 à 17:30 heures.

1. Les documents d'appel d'offres sont disponibles en s'adressant au Système électronique d'appel d'offres SEAO sur le site www.seao.ca ou en communiquant avec un de ses représentants par téléphone au numéro 514 856-6600 pour la région de Montréal, ou pour l'extérieur au numéro 1-800-669-seao (7326).
2. Seules seront considérées les soumissions présentées sur les documents spécialement préparés à cette fin et qui seront trouvées conformes aux conditions énumérées aux cahiers des charges.
3. Les soumissions devront être remises au Greffier sous pli cacheté, être identifiées clairement sur l'enveloppe extérieure quant au numéro de la soumission et au nom de l'entrepreneur et être présentées sur les documents préparés à cette fin.
4. Seules les soumissions reçues dans le délai ci-dessus mentionné seront ouvertes à 12 heures (midi) ce même jour en la salle du Conseil de l'hôtel de ville.

La Ville de Laval se réserve toutefois le privilège de n'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions et de n'encourir aucune poursuite ou réclamation pour frais ou pertes subis par les soumissionnaires. De plus, la ville n'encourt aucune responsabilité du fait que les avis écrits ou documents quelconques véhiculés par système électronique soient incomplets ou comportent quelque erreur ou omission que ce soit. En conséquence, tout soumissionnaire doit s'assurer, avant de soumissionner, d'obtenir tous les documents reliés à cet appel d'offres.

DONNÉ À LAVAL
ce 21 septembre 2011
Me Chantal Sainte-Marie, greffière adjointe

447414

721 APPEL D'OFFRES

PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE LAVAL

APPEL D'OFFRES

AVIS est par la présente donné qu'on recevra à l'hôtel de ville, des soumissions pour:

No OS-9967 Services professionnels d'une firme de laboratoire en sol pour la préparation des plans et devis ainsi que pour les services durant la construction pour les travaux de réhabilitation des infrastructures urbaines, lot 12-1

Les soumissions seront reçues au plus tard à 11 heures le mardi 11 octobre 2011 au bureau des soumissions du Service du greffe, 1 Place du Souvenir, Chomedey, Ville de Laval. Les heures d'ouverture sont du lundi au vendredi de 8:15 heures à midi et de 13 à 17:30 heures.

1. Les documents d'appel d'offres sont disponibles en s'adressant au Système électronique d'appel d'offres SEAO sur le site www.seao.ca ou en communiquant avec un de ses représentants par téléphone au numéro 514 856-6600 pour la région de Montréal, ou pour l'extérieur au numéro 1-800-669-seao (7326).
2. Seules seront considérées les soumissions présentées sur les documents spécialement préparés à cette fin et qui seront trouvées conformes aux conditions énumérées aux cahiers des charges.
3. Les soumissions devront être remises au Greffier sous pli cacheté, être identifiées clairement sur l'enveloppe extérieure quant au numéro de la soumission et au nom de l'entrepreneur et être présentées sur les documents préparés à cette fin.
4. Seules les soumissions reçues dans le délai ci-dessus mentionné seront ouvertes à 12 heures (midi) ce même jour en la salle du Conseil de l'hôtel de ville.

La Ville de Laval se réserve toutefois le privilège de n'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions et de n'encourir aucune poursuite ou réclamation pour frais ou pertes subis par les soumissionnaires. De plus, la ville n'encourt aucune responsabilité du fait que les avis écrits ou documents quelconques véhiculés par système électronique soient incomplets ou comportent quelque erreur ou omission que ce soit. En conséquence, tout soumissionnaire doit s'assurer, avant de soumissionner, d'obtenir tous les documents reliés à cet appel d'offres.

DONNÉ À LAVAL
ce 21 septembre 2011
Me Chantal Sainte-Marie, greffière adjointe

447413

721 APPEL D'OFFRES

PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE LAVAL

APPEL D'OFFRES

AVIS est par la présente donné qu'on recevra à l'hôtel de ville, des soumissions pour:

No OS-9985 Services professionnels d'une firme de laboratoire en sol pour l'étude d'avant-projet, la préparation des plans et devis ainsi que pour les services durant la construction pour les travaux de reconstruction du viaduc Cartier au-dessus de l'emprise du Canadien Pacifique et des avenues du Pacifique et Léo-Lacombe, ainsi que l'aménagement du boulevard Cartier et de la rue du Crochet

Les soumissions seront reçues au plus tard à 11 heures le mardi 11 octobre 2011 au bureau des soumissions du Service du greffe, 1 Place du Souvenir, Chomedey, Ville de Laval. Les heures d'ouverture sont du lundi au vendredi de 8:15 heures à midi et de 13 à 17:30 heures.

1. Les documents d'appel d'offres sont disponibles en s'adressant au Système électronique d'appel d'offres SEAO sur le site www.seao.ca ou en communiquant avec un de ses représentants par téléphone au numéro 514 856-6600 pour la région de Montréal, ou pour l'extérieur au numéro 1-800-669-seao (7326).
2. Seules seront considérées les soumissions présentées sur les documents spécialement préparés à cette fin et qui seront trouvées conformes aux conditions énumérées aux cahiers des charges.
3. Les soumissions devront être remises au Greffier sous pli cacheté, être identifiées clairement sur l'enveloppe extérieure quant au numéro de la soumission et au nom de l'entrepreneur et être présentées sur les documents préparés à cette fin.
4. Seules les soumissions reçues dans le délai ci-dessus mentionné seront ouvertes à 12 heures (midi) ce même jour en la salle du Conseil de l'hôtel de ville.

La Ville de Laval se réserve toutefois le privilège de n'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions et de n'encourir aucune poursuite ou réclamation pour frais ou pertes subis par les soumissionnaires. De plus, la ville n'encourt aucune responsabilité du fait que les avis écrits ou documents quelconques véhiculés par système électronique soient incomplets ou comportent quelque erreur ou omission que ce soit. En conséquence, tout soumissionnaire doit s'assurer, avant de soumissionner, d'obtenir tous les documents reliés à cet appel d'offres.

DONNÉ À LAVAL
ce 21 septembre 2011
Me Chantal Sainte-Marie, greffière adjointe

447415

721 APPEL D'OFFRES

PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE LAVAL

APPEL D'OFFRES

AVIS est par la présente donné qu'on recevra à l'hôtel de ville, des soumissions pour:

No 9988 Travaux de réhabilitation de conduites d'aqueduc et autres infrastructures urbaines sur différentes rues de la Ville de Laval, lot 11-1, sur la rue des Tilleuls, entre l'avenue des Pélicans jusqu'à 30 mètres à l'est de la rue de la Savane, la rue des Hêtres, entre la rue François-Chartrand et le boulevard Lévesque Est, la rue des Sapins, entre le boulevard Lévesque Est et le numéro civique 265 rue des Sapins, et la rue des Cèdres, entre la rue des Sapins et le numéro civique 145 rue des Cèdres

Les soumissions seront reçues au plus tard à 11 heures le mardi 11 octobre 2011 au bureau des soumissions du Service du greffe, 1 Place du Souvenir, Chomedey, Ville de Laval. Les heures d'ouverture sont du lundi au vendredi de 8:15 heures à midi et de 13 à 17:30 heures.

1. Les documents d'appel d'offres sont disponibles en s'adressant au Système électronique d'appel d'offres SEAO sur le site www.seao.ca ou en communiquant avec un de ses représentants par téléphone au numéro 514 856-6600 pour la région de Montréal, ou pour l'extérieur au numéro 1-800-669-seao (7326).
2. Seules seront considérées les soumissions présentées sur les documents spécialement préparés à cette fin et qui seront trouvées conformes aux conditions énumérées aux cahiers des charges.
3. Les soumissions devront être remises au Greffier sous pli cacheté, être identifiées clairement sur l'enveloppe extérieure quant au numéro de la soumission et au nom de l'entrepreneur et être présentées sur les documents préparés à cette fin.
4. Seules les soumissions reçues dans le délai ci-dessus mentionné seront ouvertes à 12 heures (midi) ce même jour en la salle du Conseil de l'hôtel de ville.

La Ville de Laval se réserve toutefois le privilège de n'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions et de n'encourir aucune poursuite ou réclamation pour frais ou pertes subis par les soumissionnaires. De plus, la ville n'encourt aucune responsabilité du fait que les avis écrits ou documents quelconques véhiculés par système électronique soient incomplets ou comportent quelque erreur ou omission que ce soit. En conséquence, tout soumissionnaire doit s'assurer, avant de soumissionner, d'obtenir tous les documents reliés à cet appel d'offres.

DONNÉ À LAVAL
ce 21 septembre 2011
Me Chantal Sainte-Marie, greffière adjointe

447430

PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE LAVAL

APPEL D'OFFRES

AVIS est par la présente donné qu'on recevra à l'hôtel de ville, des soumissions pour:

No OS-9981 Services professionnels d'une firme de laboratoire en sol pour la préparation des plans et devis ainsi que pour les services durant la construction pour les travaux de réhabilitation des infrastructures urbaines, lot 12-3

Les soumissions seront reçues au plus tard à 11 heures le mardi 11 octobre 2011 au bureau des soumissions du Service du greffe, 1 Place du Souvenir, Chomedey, Ville de Laval. Les heures d'ouverture sont du lundi au vendredi de 8:15 heures à midi et de 13 à 17:30 heures.

1. Les documents d'appel d'offres sont disponibles en s'adressant au Système électronique d'appel d'offres SEAO sur le site www.seao.ca ou en communiquant avec un de ses représentants par téléphone au numéro 514 856-6600 pour la région de Montréal, ou pour l'extérieur au numéro 1-800-669-seao (7326).
2. Seules seront considérées les soumissions présentées sur les documents spécialement préparés à cette fin et qui seront trouvées conformes aux conditions énumérées aux cahiers des charges.
3. Les soumissions devront être remises au Greffier sous pli cacheté, être identifiées clairement sur l'enveloppe extérieure quant au numéro de la soumission et au nom de l'entrepreneur et être présentées sur les documents préparés à cette fin.
4. Seules les soumissions reçues dans le délai ci-dessus mentionné seront ouvertes à 12 heures (midi) ce même jour en la salle du Conseil de l'hôtel de ville.

La Ville de Laval se réserve toutefois le privilège de n'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions et de n'encourir aucune poursuite ou réclamation pour frais ou pertes subis par les soumissionnaires. De plus, la ville n'encourt aucune responsabilité du fait que les avis écrits ou documents quelconques véhiculés par système électronique soient incomplets ou comportent quelque erreur ou omission que ce soit. En conséquence, tout soumissionnaire doit s'assurer, avant de soumissionner, d'obtenir tous les documents reliés à cet appel d'offres.

DONNÉ À LAVAL
ce 21 septembre 2011
Me Chantal Sainte-Marie, greffière adjointe

447410

PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE LAVAL

APPEL D'OFFRES

AVIS est par la présente donné qu'on recevra à l'hôtel de ville, des soumissions pour:

No 27929 Fourniture de lampes à rayons ultraviolets et accessoires pour système de désinfection

Les soumissions seront reçues au plus tard à 11 heures le mardi 11 octobre 2011 au bureau des soumissions du Service du greffe, 1 Place du Souvenir, Chomedey, Ville de Laval. Les heures d'ouverture sont du lundi au vendredi de 8:15 heures à midi et de 13 à 17:30 heures.

1. Les documents d'appel d'offres sont disponibles en s'adressant au Système électronique d'appel d'offres SEAO sur le site www.seao.ca ou en communiquant avec un de ses représentants par téléphone au numéro 514 856-6600 pour la région de Montréal, ou pour l'extérieur au numéro 1-800-669-seao (7326).
2. Seules seront considérées les soumissions présentées sur les documents spécialement préparés à cette fin et qui seront trouvées conformes aux conditions énumérées aux cahiers des charges.
3. Les soumissions devront être remises au Greffier sous pli cacheté, être identifiées clairement sur l'enveloppe extérieure quant au numéro de la soumission et au nom de l'entrepreneur et être présentées sur les documents préparés à cette fin.
4. Seules les soumissions reçues dans le délai ci-dessus mentionné seront ouvertes à 12 heures (midi) ce même jour en la salle du Conseil de l'hôtel de ville.

La Ville de Laval se réserve toutefois le privilège de n'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions et de n'encourir aucune poursuite ou réclamation pour frais ou pertes subis par les soumissionnaires. De plus, la ville n'encourt aucune responsabilité du fait que les avis écrits ou documents quelconques véhiculés par système électronique soient incomplets ou comportent quelque erreur ou omission que ce soit. En conséquence, tout soumissionnaire doit s'assurer, avant de soumissionner, d'obtenir tous les documents reliés à cet appel d'offres.

DONNÉ À LAVAL
ce 21 septembre 2011
Me Chantal Sainte-Marie, greffière adjointe

447432

PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE LAVAL

APPEL D'OFFRES

AVIS est par la présente donné qu'on recevra à l'hôtel de ville, des soumissions pour:

No OS-9980 Services professionnels d'ingénieurs-conseils pour la préparation des plans et devis ainsi que pour les services durant la construction pour les travaux de réhabilitation des infrastructures urbaines, lot 12-3

Les soumissions seront reçues au plus tard à 11 heures le mardi 11 octobre 2011 au bureau des soumissions du Service du greffe, 1 Place du Souvenir, Chomedey, Ville de Laval. Les heures d'ouverture sont du lundi au vendredi de 8:15 heures à midi et de 13 à 17:30 heures.

1. Les documents d'appel d'offres sont disponibles en s'adressant au Système électronique d'appel d'offres SEAO sur le site www.seao.ca ou en communiquant avec un de ses représentants par téléphone au numéro 514 856-6600 pour la région de Montréal, ou pour l'extérieur au numéro 1-800-669-seao (7326).
2. Seules seront considérées les soumissions présentées sur les documents spécialement préparés à cette fin et qui seront trouvées conformes aux conditions énumérées aux cahiers des charges.
3. Les soumissions devront être remises au Greffier sous pli cacheté, être identifiées clairement sur l'enveloppe extérieure quant au numéro de la soumission et au nom de l'entrepreneur et être présentées sur les documents préparés à cette fin.
4. Seules les soumissions reçues dans le délai ci-dessus mentionné seront ouvertes à 12 heures (midi) ce même jour en la salle du Conseil de l'hôtel de ville.

La Ville de Laval se réserve toutefois le privilège de n'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions et de n'encourir aucune poursuite ou réclamation pour frais ou pertes subis par les soumissionnaires. De plus, la ville n'encourt aucune responsabilité du fait que les avis écrits ou documents quelconques véhiculés par système électronique soient incomplets ou comportent quelque erreur ou omission que ce soit. En conséquence, tout soumissionnaire doit s'assurer, avant de soumissionner, d'obtenir tous les documents reliés à cet appel d'offres.

DONNÉ À LAVAL
ce 21 septembre 2011
Me Chantal Sainte-Marie, greffière adjointe

447411

PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE LAVAL

APPEL D'OFFRES

AVIS est par la présente donné qu'on recevra à l'hôtel de ville, des soumissions pour:

No OS-9984 Services professionnels d'ingénieurs-conseils pour l'étude d'avant-projet et la préparation des plans et devis ainsi que pour les services durant la construction pour les travaux de reconstruction du viaduc Cartier au-dessus de l'emprise du Canadien Pacifique et des avenues du Pacifique et Léo-Lacombe, ainsi que l'aménagement du boulevard Cartier et de la rue du Crochet

Les soumissions seront reçues au plus tard à 11 heures le mardi 11 octobre 2011 au bureau des soumissions du Service du greffe, 1 Place du Souvenir, Chomedey, Ville de Laval. Les heures d'ouverture sont du lundi au vendredi de 8:15 heures à midi et de 13 à 17:30 heures.

1. Les documents d'appel d'offres sont disponibles en s'adressant au Système électronique d'appel d'offres SEAO sur le site www.seao.ca ou en communiquant avec un de ses représentants par téléphone au numéro 514 856-6600 pour la région de Montréal, ou pour l'extérieur au numéro 1-800-669-seao (7326).
2. Seules seront considérées les soumissions présentées sur les documents spécialement préparés à cette fin et qui seront trouvées conformes aux conditions énumérées aux cahiers des charges.
3. Les soumissions devront être remises au Greffier sous pli cacheté, être identifiées clairement sur l'enveloppe extérieure quant au numéro de la soumission et au nom de l'entrepreneur et être présentées sur les documents préparés à cette fin.
4. Seules les soumissions reçues dans le délai ci-dessus mentionné seront ouvertes à 12 heures (midi) ce même jour en la salle du Conseil de l'hôtel de ville.

La Ville de Laval se réserve toutefois le privilège de n'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions et de n'encourir aucune poursuite ou réclamation pour frais ou pertes subis par les soumissionnaires. De plus, la ville n'encourt aucune responsabilité du fait que les avis écrits ou documents quelconques véhiculés par système électronique soient incomplets ou comportent quelque erreur ou omission que ce soit. En conséquence, tout soumissionnaire doit s'assurer, avant de soumissionner, d'obtenir tous les documents reliés à cet appel d'offres.

DONNÉ À LAVAL
ce 21 septembre 2011
Me Chantal Sainte-Marie, greffière adjointe

447431

RECEVEZ CHAQUE JOUR LE JOURNAL DE MONTRÉAL

en version imprimée ou électronique.*

14 jours* d'essai GRATUIT



le journal de montréal

Votre quotidien

CONTACTEZ-NOUS DÈS AUJOURD'HUI pour recevoir vos éditions **gratuites** !

514 332-3890

1 800 361-9415

service@journalmtl.com

* Cette offre est valable jusqu'au 31 décembre 2011 dans les limites de distribution à domicile du Journal de Montréal et aux lecteurs qui ne sont pas déjà abonnés. Une seule offre par adresse civique sera acceptée.

438727

Autonet

L'IMPORTANCE POUR LA CHINE D'UNE TRANSITION VERS LES VOITURES ÉLECTRIQUES

p. 67

ANTIROUILLE
TRAITEMENT ANTIROUILLE COMPLET
10$ de rabais sur prix régulier (59,95$)
Ne coule pas
léger supplément pour camionnette
49,95$
ANTIROUILLE SUPER PROTEC
TRAITEMENT ANNUEL ANNUAL RUST-PROOFING
ANTIROUILLE DEPUIS 17 ANS
412326
272, 70e avenue, Chomedey, Laval 450 973-8855



EN MATIÈRE DE DESIGN

LES CONSTRUCTEURS PRENNENT PARFOIS DES RISQUES

p. 66

Suivez-nous sur internet au Autonet.ca

437530
COUREZ LA CHANCE DE GAGNER UNE DODGE CHALLENGER SRT8 !
OU L'UN DES 175 AUTRES PRIX.
Visitez le site **pennzoil.ca** pour en savoir davantage.
Coupon de participation disponible auprès de l'un des deux centres:

CHOMEDEY
587, boul.Curé-Labelle,
450 687-0330

AUTEUIL
5620, boul. Des Laurentides,
450 963-7043

Heures d'ouverture Lundi-vendredi: 8h à 18h • Samedi*: 8h à 15h • *La succursale d'Auteuil ferme à midi



Photo non conforme au prix requis

HÂTEZ-VOUS
vous avez jusqu'au
31 octobre
pour en profitez!

Tous les services et pièces correspondent aux normes du manufacturier, votre garantie sera respectée!

LES RISQUES DU DESIGN

CERTAINS DES MODÈLES SILLONNANT NOS ROUTES ONT UNE ALLURE ÉTRANGE. CES TEMPS-CI, ON EST PRESQUE ASSURÉ DE RENCONTRER UNE DE CES CRÉATURES CHEZ CHAQUE CONCESSIONNAIRE OÙ L'ON ENTRE. MAIS À QUEL POINT CES MODÈLES SONT-ILS POPULAIRES ?

Certains véhicules sont le résultat d'essais de design pour tester les goûts du public et ses réactions envers la nouveauté. Dès que la réaction est favorable, d'autres constructeurs présentent volontairement des modèles bizarres. Pourtant, l'histoire tend à démontrer qu'ils auraient mieux fait d'épargner de l'argent en offrant des modèles plus conventionnels, sans être ennuyeux.

Parmi les modèles étranges qui ont marqué (ou pas) l'histoire, notons le char Hummer H2 (GM), la camionnette Lincoln Blackwood (Ford), le Veloster (Hyundai), l'Aztec de Pontiac et le Cube (Nissan). Ce dernier, carré comme une boîte à pain, muni d'une porte arrière à la fenêtre ovale, en est un bon exemple, et chiffres à l'appui, ses ventes sont plutôt maigres au pays en 2011 : 42 en janvier, 43 en février, 46 en mars et 17 en avril.

Puisqu'il est question de camion cubique, Honda a annoncé la fin de la production du Element. De son côté, GM n'a jamais pu vendre la marque Hummer après 2009, devenue synonyme de pollution, et en a aussi cessé la production.


Hyundai Veloster

L'ATTRACTION DU DÉBUT

Même si certains acheteurs aiment un design inhabituel de voiture, ils demeurent souvent réticents à en faire l'acquisition par crainte de difficultés à la revente. Pourtant, il semble aussi que les designs novateurs et radicaux engendrent souvent des émotions telles que les acheteurs sont vraiment enthousiastes et déterminés à se procurer ces nouveaux véhicules à fort prix. Du moins au début… Vu les coûts de production, les constructeurs automobiles ne peuvent courir trop de risques en matière de design. Une voiture coûte pas mal plus cher qu'un vêtement.

LE CAS DES 3 PORTES

Hyundai vient pourtant de lancer un étrange multisegment trois portes, le Veloster. Or, les véhicules à trois portes (la troisième étant réservée aux passagers de l'étroite banquette arrière dans ce cas-ci) n'ont jamais réalisé de ventes substantielles. On n'a qu'à penser à la Mini Clubman et à la Saturn Ion. Hyundai demeure cependant optimiste quant aux ventes de son Veloster et affirme que la clientèle jeune est au rendez-vous. Seul l'avenir nous dira vraiment si sa popularité est réelle ou pas…



L'IMPORTANCE POUR LA CHINE D'UNE TRANSITION VERS LES VOITURES ÉLECTRIQUES

Suivez-nous sur internet au Autonet.ca

UNE ÉTUDE RÉALISÉE À BEIJING DÉMONTRE QU'IL DEVIENT DE PLUS EN PLUS PRESSANT POUR LA CHINE D'EFFECTUER UNE TRANSITION VERS LA VOITURE ÉLECTRIQUE ; LA CONSOMMATION EFFRÉNÉE DE PÉTROLE IMPORTÉ POURRAIT GRANDEMENT NUIRE À L'ÉCONOMIE DU PAYS ET LES ÉMISSIONS DE POLLUANTS SONT SUR LE POINT D'ASPHYXIER LES VILLES CHINOISES.

Quelque 70 % des émissions de monoxyde de carbone et d'hydrocarbures de Beijing proviennent des activités de transport. On s'attend à ce que la consommation de pétrole en Chine augmente à 11,6 millions de barils par jour d'ici 2020, alors qu'elle se chiffrait à 7,6 millions en 2007. Actuellement, la moitié du pétrole consommé en Chine est importé.

15 MILLIARDS DANS LES VOITURES ÉLECTRIQUES

Shomik Mehndiratta, spécialiste en chef des transports à la Banque mondiale, affirme que d'ordinaire, le travail accompli pour améliorer le transport urbain met l'accent sur les infrastructures liées à la marche, à la bicyclette, aux transports en commun et à l'aménagement du territoire en vue de réduire l'utilisation de l'automobile, mais la technologie est complètement laissée de côté. Or, les analyses suggèrent que pour réduire de moitié les émissions de polluants liées aux transports, la technologie sera nécessairement la réponse.

Le gouvernement chinois s'est engagé à consacrer 15 milliards de dollars dans les cinq prochaines années à la voiture électrique. Selon des spécialistes, ce n'est cependant pas l'argent qui est le problème. La Chine doit déterminer comment rendre viable l'utilisation généralisée de la voiture électrique.

CRÉER L'INFRASTRUCTURE

Une des difficultés principales pour la Chine, ainsi que pour les États-Unis, est de créer l'infrastructure nécessaire pour alimenter tout un réseau de transport électrique, en l'absence de pratiques préétablies sur lesquelles on peut se fier. Des partenariats encore jusqu'ici inusités s'imposeront entre les constructeurs automobiles et les industries qui mettront au point les dispositifs d'alimentation des voitures électriques.

On se demande comment on pourra faire accepter au consommateur d'utiliser la voiture électrique, dont l'autonomie est réduite et le coût plus élevé. Mais il y a de l'espoir : si la Chine parvient à construire assez de voitures électriques pour ses habitants, elles seront beaucoup plus abordables d'ici une dizaine d'années.



Des investissements considérables par le gouvernement et l'industrie vont permettre à la Chine de sortir graduellement du bourbier de la pollution automobile et de la spirale sans fin de demande pétrolière. Sur la photo, le prototype E6 de BYD.

Couvert de SPA
50% DE RABAIS
299$
rég: 599$
CANADA Spas DÉPÔT.COM
1 866 625-SPAS (7727)
1420, rue de Jaffa, Laval
Sortie 16 (Ste-Rose) de l'autoroute 15
www.canadaspasdepot.com
442571

VÉHICULES D'OCCASION CERTIFIÉS
Spécialiste en 2e chance au crédit sur place
Contactez Martin Gauthier au 514 914-1139
DESMEULES HYUNDAI L'IMBATTABLE
Nouveau
Taux d'intérêt À partir de 2.78% **
GRANDE VENTE !!!
Ouvert au public
samedi 24 septembre
9h à 18h
Plus de 80 véhicules en inventaire
wwww.occasiondesmeules.ca bdrouin@desmeules.ca
** Certaines conditions s'appliquent.
1215 Boul. des Laurentides
Au nord du boul. Saint-Martin

413411
Ford Chartrand Laval SVT
1610, boul. St-Martin Est LAVAL
450 669-6110
www.chartrandford.com

Romance
BOUTIQUE ÉROTIQUE
14, RUE DU PONT VIAU, LAVAL (QC), 450 669-6169
723, AVE. MONT-ROYAL EST, MTL (QC), 514 522-6969
1821, RUE STE-CATHERINE OUEST, MTL (QC), 514 876-6656
www.boutiqueromance.ca
403244

Hydro Confort
Climatisation chauffage bi-énergie NOUVELLES SUBVENTIONS
www.hydro-confort.com
413466
3257, av. Jean-Béraud, Laval
(450) 688-9797

la ville du ski
423426
SKI Town
PROFITEZ DE LA RENTRÉE CHEZ SKI TOWN
2520 Boul. Daniel-Johnson (à côté du Carrefour Laval)
450 688-6754

435411
SOCCER EXPERTS Laval
www.soccerexpertslaval.ca
Lundi au mercredi 12h à 19h
Jeudi, vendredi 12h à 21h
Samedi 9h à 17h
Dimanche 10h à 17h
OUVRE LE 1ER OCTOBRE!
VIMONT
3000, boul. des Laurentides Suite 1-A Laval, Québec
1555, boul. Saint-Martin Est, (Complexe Soccer Val-des-Arbres) Laval, Québec

423636
COMPLEXE SPORTIF GUIMOND
CLINIQUE DE PERFECTIONNEMENT
www.csguimond.ca
514-MON-ARENA (514-666-2736)
Cliniques, camps et écoles de hockey

GAGNEZ
UNE CROISIÈRE DE RÊVE POUR 2 PERSONNES
À BORD DU CARNIVAL GLORY DANS LES CARAÏBES
DU 20 AU 27 NOVEMBRE 2011
UNE VALEUR DE PLUS DE 4 900 $

LE FORFAIT COMPREND :
- Les transports aériens au départ de Montréal
- Sept (7) nuits d'hébergement en cabine avec balcon
- La participation à toutes les activités et animations organisées à bord
- L'utilisation de tous les équipements du navire
- Tous les repas et boissons non alcoolisées sont inclus.
- Et encore plus…

PROCUREZ-VOUS LES COUPONS DE PARTICIPATIONS CHEZ LES MARCHANDS PARTICIPANTS
* Règlements du concours disponibles chez les marchands participants et au bureau de votre hebdomadaire

EN COLLABORATION AVEC QUEBECOR Media
L'ÉCHO DE LAVAL

4153 St-Elzear Ouest
Chomedey, à l'ouest de Curé-Labelle
450 687-9171
MINI MOTEURS
SPÉCIAL PRÉ-SAISON
SOUFFLEUSE ARIENS
à partir de 766$ + taxes
Ariens
418383

440 FORD LINCOLN LAVAL
Ford POWER STROKE DIESEL
Prenez rendez-vous dès maintenant pour vos changements de pneus
450 514 666-FORD
2705, BOUL. CHOMEDEY, ANGLE 440
440FORD.COM
418371

Climatisation BS Inc.
Depuis 1981
Ventilation • Chauffage • Climatisation
413430
6 mois sans paiement ni intérêt valide jusqu'au 31 octobre 2011
Dave Lennox DÉPOSITAIRE PREMIER LENNOX
CAA Recommandé
Obtenez 2% de rabais
1960, Boul. des laurentides, Vimont Laval
450 663-7417 • 514 382-3503

Villa Latella
Parc des Seigneurs
CONDOS:
Location ou achat
3 1/2 4 1/2 5 1/2
www.villalatella.com
Condo modèle à visiter • 450 682-5202
422777
3320, boul. le Carrefour, Laval

L'inter MARCHE
Saveurs internationales
PALUMBO
3595, boul. Concorde Est, Duvernay
450 661-2525
Le super marché italien à Laval

REPAS CHAUDS TOUS LES JOURS
PÂTISSERIE St-MARTIN
La gourmandise est de mise !
Service de Traiteur
Buffet froid et chaud
2000, boul. René-Laennec, Vimont 450.629.5115
2495, boul. St-Martin est, Val des Arbres, Laval 450.629.6202
423661

restaurant
Le Ste Rose
423286
MENU 2 POUR 20$
Lundi au Jeudi après 16h00 (Sauf les Jours Fériés)
451, boul. Curé-Labelle, Fabreville
coin boul. Dagenais et boul. Curé-Labelle
www.restaurantlesterose.com
450 625-0707

Votre nouvelle franchisée vous souhaite la bienvenue en vous offrant GRATUITEMENT un délicieux latté (12 onces)
Sur présentation de cette offre. Ne peut être jumelé à aucune autre offre. Valable à l'adresse ci-bas, jusqu'au 29/09/2011.
PRESSE CAFÉ STE-DOROTHÉE
912, AUT. CHOMEDEY, LAVAL, T 450 969-0303
421863

Centre de Décoration Peinture
Le Corbusier
Profitez de notre carte à vie et bénéficiez de rabais de
10 % à 40 % À VIE!
Client à vie
*Détail en magasin
3 succursales
• Laval • St-Eustache • Boisbriand
1808, boul. le Corbusier
450 688-8050
www.lecorbusier.ca
419673

Solarium Tahiti 12 X 15
420799
SPÉCIAL 2 995$
Aussi disponible en 12 x 12* : 2 499$ et en 12 x 18* : 3 499 $
*jusqu'à épuisement des stocks
Prestige
Autoroute 440 Ouest, Laval (Coin le Corbusier)
450 973-8444

L'Armada ouvre la saison en grand

Simon DESSUREAULT • *simon.dessureault@hebdosquebecor.com*



Photo Agence QMI/Sylvain Charest

L'Armada de Blainville-Boisbriand a remporté son match d'ouverture à domicile contre Gatineau vendredi avant de s'incliner contre Québec dimanche.

L'Armada de Blainville-Boisbriand a remporté le premier match local de son histoire par blanchissage 7 à 0, alors que les Olympiques de Gatineau étaient les visiteurs au Centre d'excellence Sport Rousseau à Boisbriand.

C'est à 7:43 en supériorité numérique que Dylan Anderson a compté le premier but local de l'histoire de l'Armada sur un tir précis de la pointe après un beau jeu de passes avec Jess Tanguy et Alex Micallef.

Avec 3:15 à faire en première, le gardien partant de l'Armada, Étienne Marcoux, a dû être remplacé par le gardien numéro deux, William Racicot, après qu'il se soit blessé sur un arrêt spectaculaire lors d'une montée à deux contre un des Olympiques.

En deuxième, Alex Micallef a doublé l'avance des siens avec un tir du poignet vif dans le haut du filet après qu'il ait capté une passe de Marc-Olivier Roy.

Roy a par la suite compté après qu'il n'ait eu qu'à pousser la rondelle dans le fond du filet lorsque que le gardien des Olympiques était sorti de celui-ci.

Christophe Laflamme, Raphaël Pouliot, Alexandre Lemieux et Cédrick Paquette ont successivement complété la marque pour l'Armada.

L'attaquant Alex Micalef a terminé le match avec une fiche d'un but et deux passes et Christopher Clapperton a fini avec un but et une passe.

«Ce n'était pas aussi facile que ça en a eu l'air. On était un peu nerveux en première période. Notre gardien (Étienne Marcoux) a fait un arrêt important qui nous a mis dans le match et on a par la suite repris le dessus en deuxième et troisième période», a dit Jean-François Houle, l'entraîneur-chef de l'Armada de Blainville, qui ne savait pas encore l'étendue de la blessure à Étienne Marcoux.

Les Remparts gâchent la fête

Les célébrations ont été de courte durée pour l'équipe de la Rive-Nord, alors que le capitaine des Remparts de Québec, Mikaël Tam, a marqué deux buts en plus d'ajouter une passe pour les siens qui ont remporté leur premier match de la saison contre l'Armada de Blainville-Boisbriand 4 à 2 dimanche après-midi au Centre d'excellence Sport Rousseau à Boisbriand.

«On n'est pas sortis fort en première période et les Remparts étaient déchaînés. On a mieux joué en fin de match et on aurait pu compter plusieurs buts. La leçon que les joueurs doivent retenir est qu'ils doivent travailler durant soixante minutes», a mentionné Jean-François Houle, l'entraîneur-chef de l'Armada après le match.

Par ailleurs, le gardien numéro un de l'Armada, Étienne Marcoux, qui a subi une luxation à l'épaule, vendredi contre les Olympiques de Gatineau, sera absent pour une période indéterminée.



PERFOGYM INC.

L'ENTRAÎNEMENT VERS L'EXCELLENCE

NOUVELLEMENT RÉNOVÉ POUR MIEUX VOUS SERVIR!

PERSONNALISEZ VOTRE ABONNEMENT, DE 1 À 6 MOIS
DISPONIBLE EN TOUT TEMPS / AUCUN FRAIS D'ADHÉSION

- Section poids libres
- Appareils à plaques sélectives Atlantis
- Circuit cardio-vasculaire complet avec spinning
- Service d'entraîneurs privés ($)
- Évaluation complète de la condition physique ($)
- Plan de nutrition



ÉGALEMENT DISPONIBLE:

- Programmes d'entraînements spécialisés pour tous les sports
- Programmes d'entraînement spécialisés pour la préparation aux professions tels que: pompier, police, armée
- Programmes d'entraînement multidisciplinaires très variés, intenses et très complets (ouvert à tous)

416068

1110, Desnoyers 450.661.5225
(Colisée de Laval - Boul. Lévesque à l'est du pont Pie IX)
www.perfogym.com



Sports

Felix Diaz, nouvelle recrue de GYM

Vincent MORIN • Agence QMI

Le nouveau boxeur du Groupe Yvon Michel (GYM), le Dominicain Felix Diaz, a conservé sa fiche immaculée avec une victoire par décision unanime sur le Texan Larry Smith, vendredi, au Texas Casino Station de Las Vegas.

Face à un rival qui mesurait une tête de plus que lui, Diaz (10-0, 6 K.-O.), médaillé d'or des Jeux de Pékin chez les super-légers, a dominé en étant plus actif que Smith (10-6, 7 K.-O.) pour mériter le gain au terme des huit rounds de l'affrontement.

Le petit gaucher, qui a tout tenté au huitième engagement pour enregistrer le K.-O., a vu les juges remettre des cartes de 80-72, 79-73 et 79-73 en sa faveur.

Même si c'était un secret de polichinelle dans le monde de la boxe, puisqu'il apparaissait dans l'entourage du Groupe Yvon Michel (GYM) depuis un certain temps, Felix Diaz est maintenant officiellement sous contrat avec l'écurie montréalaise.

«Une entente est signée, en copromotion avec le groupe californien Golden Boy Promotions (GBP). Il s'agit d'une première, puisqu'aucun promoteur d'ici n'a eu sous contrat un médaillé d'or olympique, a lancé à l'Agence QMI le président de GYM, Yvon Michel.

Il est déménagé et s'est installé à Laval. Sa présence sera extrêmement bénéfique pour nos boxeurs du même poids, soit Antonin Décarie, Kevin Bizier et Dierry Jean.»



Photo Agence QMI

Félix Diaz pose ici en compagnie d'Yvon Michel. Ce dernier est heureux de l'entente qu'il vient de conclure avec le Dominicain qui vient de s'établir à Laval.



439075

KIA

L'ÉVÈNEMENT PARTEZ EN KIA!

TOUS LES VÉHICULES COMPRENNENT : PORTS MP3/USB BLUETOOTH^MD©

MAINTENANT PROLONGÉE ! OFFRES PRENANT FIN LE 30 SEPTEMBRE

LA SUPER VENTE AUTORISÉE DE KIA

DES TONNES DE RABAIS EN ARGENT !

Visitez kia.ca pour en savoir plus.

0 % DE FINANCEMENT À L'ACHAT SUR TOUS LES 2011 ET 2012**

PAIEMENT AVANT 2012 SUR LES MODÈLES SÉLECTIONNÉS*

LE TOUT NOUVEAU SORENTO 2012

500 $ DE BONUS EN ARGENT

FINANCEMENT À L'ACHAT DE **0 %**** JUSQU'À **60** MOIS

PLUS

OBTENEZ MAINTENANT JUSQU'À **1 750 $** D'ÉCONOMIES SUR LE FINANCEMENT†

Incluant 500 $ de bonus en argent§, 500 $ d'économies sur le financement, et bonus de loyauté¥ jusqu'à 750 $ aux clients actuels de Kia.

TOP SAFETY PICK 2011^ MEILLEUR CHOIX SÉCURITÉ INSURANCE INSTITUTE FOR HIGHWAY SAFETY



ROUTE : 7,4 L/100 km (38 MI/GAL)
VILLE : 10,6 L/100 km (27 MI/GAL)

modèle SX illustré

RONDO 2012

500 $ DE BONUS EN ARGENT



modèle EX-V6 illustré

7 PLACES DISPONIBLES

FINANCEMENT À L'ACHAT DE **0,9 %**** JUSQU'À **60** MOIS

PLUS

OBTENEZ MAINTENANT JUSQU'À **1500 $** D'ÉCONOMIES SUR LE FINANCEMENT

Incluant 500 $ de bonus en argent§ et 1 000 $ d'économies sur le financement

ET PAIEMENT AVANT 2012*

ROUTE : 7,5 L/100 km (38 MI/GAL)
VILLE : 10,6 L/100 km (27 MI/GAL)

FAITES VITE ! DERNIÈRE CHANCE POUR PROFITER DE SUPERS OFFRES SUR LES 2011.

FINANCEMENT À L'ACHAT DE **0 %**** JUSQU'À **60** MOIS

PLUS

OBTENEZ MAINTENANT JUSQU'À **1 500 $** D'ÉCONOMIES SUR LE FINANCEMENT†

SPORTAGE 2011

MOTORING 2011 VOITURE DE L'ANNÉE

ROUTE : 6,9 L/100 km (41 MI/GAL)
VILLE : 10,0 L/100 km (28 MI/GAL)

LIQUIDATION DERNIÈRE CHANCE



modèle SX illustré

LIQUIDATION DERNIÈRE CHANCE



modèle international illustré◊

SOUL 2011

TOP SAFETY PICK 2011^ MEILLEUR CHOIX SÉCURITÉ INSURANCE INSTITUTE FOR HIGHWAY SAFETY

ROUTE : 6,3L/100 km (45 MI/GAL)
VILLE : 7,7L/100 km (37 MI/GAL)

VÔTRE À PARTIR DE **89 $** AUX DEUX SEMAINES

FINANCEMENT À L'ACHAT DE **0 %**** JUSQU'À **84** MOIS

PLUS PAIEMENT AVANT 2012*

Cette offre comprend le transport et la préparation et autres frais totalisant 1 665 $.

Cliquez « J'aime » sur notre page pour en savoir plus : facebook.com/kiacanada.

KIA

Vous êtes bien couvert avec Kia:
5 ans de garantie*
*Garantie complète sans souci de 5 ans/100 000 km
*Garantie sur le groupe motopropulseur de 5 ans/100 000 km
*Assistance routière de 5 ans/100 000 km
*Aucune franchise

PROGRAMME PRIVILÈGES KIA
Gagnez des points qui vous permettront d'économiser sur vos futurs achats. C'est GRATUIT et vous en êtes récompensés.

OPTION FLEX DE KIA
Le meilleur du financement ou de la location vous est maintenant offert par Kia. Visitez kia.ca dès aujourd'hui et épargnez avec l'Option Flex.

Partenaire Officiel EURO2012

Le nouveau prix amical de Kia comprend les frais de transport et préparation ainsi que tous les droits gouvernementaux obligatoires. Il ne comprend pas l'immatriculation, les assurances et les taxes applicables.

madd Sauver des vies. Aider les victimes.

VÉHICULES D'OCCASION CERTIFIÉS~

500$ Rabais déjà déduits

Ces offres sont disponibles à tout client qui prend possession d'un modèle Kia 2011/2012 neuf auprès d'un concessionnaire participant au plus tard le 30 septembre 2011. Le concessionnaire peut vendre à prix inférieur. Une commande ou un échange entre concessionnaires peut être nécessaire. Des conditions s'appliquent. Ces offres sont sujettes à changement et peuvent être prolongées sans préavis. Voir votre concessionnaire pour tous les détails. Les véhicules illustrés le sont à titre informatif et peuvent comporter des accessoires et mise à jour offerts en option. L'immatriculation, les frais de permis, les assurances, les frais d'inscription au RDPRM et les taxes applicables sont en sus pour toutes les offres, le cas échéant. §Le bonus en argent est disponible à tous les clients qualifiés qui achètent et prennent possession d'un modèle 2012 de Kia du 7 au 30 septembre 2011 inclusivement. Le bonus en argent de 500 $ est disponible sur tous les modèles 2012 de Kia, basé sur un prix tout inclus de 17 660 $/21 660 $. Acompte de 0 $ ou échange équivalent. Les frais de crédit sont de 0 $/500 $, les paiements aux deux semaines/à l'achat de 0 % sur tous les modèles 2011/2012. Sur approbation du crédit. Le terme peut varier selon le modèle et ses accessoires. Exemple de financement à l'achat de 0 %/0,9 % jusqu'à 84/60 mois sur les modèles Soul (SOSSOB) 2011/Rondo LX (RNF35C)

MÉGA LIQUIDATION 2011

PLUS DE 300 VÉHICULES À DES PRIX JAMAIS VUS !

60 camions RAM

à partir de **23 995$***

ou **78$**** par semaine





Plusieurs démonstrateurs à liquider

RABAIS POUVANT ATTEINDRE 14 000$

Nous devons augmenter notre inventaire de véhicules d'occasion! Nous payons plus pour votre échange

*Modèle 24A quad cab,STX, transport et préparation inclus, taxes en sus, ** transport et préparation inclus, taxes en sus.

LAVAL CHRYSLER DODGE JEEP RAM

Le concessionnaire le plus accessible à Laval

1700, boul. Le Corbusier, Laval
(à deux pas du métro)

www.lavalchrysler.com

450 978-0800



www.lavalchrysler.com CHRYSLER Jeep DODGE RAM

416288